

**FCE**  
3:0! Auer  
Sieg zum  
Auftakt



S. 28/29

Foto: Picture Point/Sven Sonntag

**CFC**  
Bickel  
rettet  
Punkt



S. 24/25

Foto: Picture Point/Gabor Krieg

**HEUTE** Freizeitgutschein  
2 für 1  
bis zu **22 €**  
beim Bowling  
sparen!

**MORGENPOST**  
am Sonntag **MOPO-EXTRA**

Nr. 258/39-C-46561

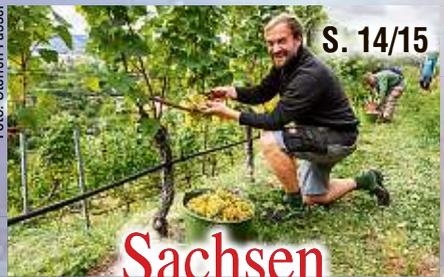
# MORGENPOST

## am Sonntag

20. September 2020 1,60 € morgenpost-abo.de

Foto: Steffen Füssel

S. 14/15



**Sachsen**

### Was Winzern auf der Seele liegt

Foto: 123RF

S. 16/17



**Wirtschaft**

### Hier werden noch Azubis gesucht

Foto: CHROMORANGE/Ernst Weingartner

S. 8/9



**Expertin warnt!**  
Giftpilz sprießt wie selten zuvor



ab S. 23

**Drei Ligen  
starten zeitgleich  
- das gab es so  
noch nie!**

# Alles zum MEGA-Saisonauftritt

Foto/Montage: 123RF (2), 123RF/choreograph, Picture Point/Sven Sonntag, Picture Point/Roger Patzschke, Lutz Hentschel



Christian Lindner (41) möchte mit seiner Partei zurück auf die Regierungsbank.

# MISSION AUFBRUCH

# Lindner will „auf Sieg spielen“

Endlich wieder ein Bundesparteitag“, rief FDP-Vorsitzender Christian Lindner (41) gestern den rund 560 Delegierten zu, die sich in Berlin zum ersten annähernd normalen Parteitag seit Ausbruch der Corona-Pandemie versammelt hatten. Unter strikten Hygienevorschriften zeigte er sich angriffslustig und steckte, passend zum Motto „Mission Aufbruch“ das Ziel, im Bund wieder Regierungsverantwortung zu übernehmen.

Volker Wissing (50) ist neuer Generalsekretär der FDP. ▼



„Wir spielen, wenn es nach mir geht, auf Sieg“, so Lindner. Seiner Meinung nach können Koalitionen wie Rot-Rot-Grün, Schwarz-Grün oder Grün-Rot-Rot für freiheitlich denkende Menschen keine besonders positive Perspektive sein. Die Bundestagswahl werde eine Richtungswahl zwischen Schulden oder Solidarität, Freiheit oder Fesselung des Landes, soziale Marktwirtschaft oder Planwirtschaft. Mit wem die FDP am liebsten zusammen auf der Regierungsbank sitzen würde, ist klar. Nach wie vor gibt es mit der Union die größten Schnittmengen - eine Ampel im Bund wirkt „aus heutiger Sicht nicht besonders attraktiv“. SPD-Kanzlerkandidat Olaf Scholz (62) werbe mit „mit höheren Steuern, mehr Schulden und neuen bürokratischen Fesseln“. Doch auch für Gespräche mit SPD und Grünen sei man offen, „wenn die In-

halte stimmen“. Einzig eine Zusammenarbeit mit Linkspartei und AfD schloss Lindner aus. Auch über die Corona-Pandemie sprach der 41-Jährige. Diese scheine inzwischen beherrschbar, dennoch benötige man intelligente Maßnahmen, um einen zweiten Lockdown im Herbst zu verhindern. „Wir müssen intelligenter sein, als das

Virus gefährlich ist“, denn „es darf am Ende nicht das Virus über die Freiheit triumphieren“. Nicht gut weg kam die Mehrwertsteuersenkung der Bundesregierung. Von den wohl 20 Milliarden Euro an Mindereinnahmen hätte man auch die Schulen mit WLAN und Lehrer mit Laptops ausstatten können.

Und dann wäre immer noch genug Geld übrig geblieben, um in allen 35 000 Schulen die Toiletten zu sanieren, so Lindner.

Wenig überraschend wurde der rheinland-pfälzische Wirtschaftsminister Volker Wissing (50) mit 82,76 Prozent der Stimmen zum neuen Generalsekretär der Partei gewählt. Ex-SPD-Politiker Harald Christ (48) löst Urgestein Hermann Otto Solms (79) als Schatzmeister ab, der sich künftig Ehrenvorsitzender der FDP nennen darf.



Von 662 eingeladenen Delegierten waren rund 560 erschienen. Abwesende konnten ihr Stimmrecht auf Anwesende übertragen.

Foto: Montage: opa/Bernd von Jütrzenka, opa/Wolfgang Kumm

## Nachrichten

### Ginsburg tot

WASHINGTON - Die amerikanische Justiz-Ikone Ruth Bader Ginsburg (†87) ist tot. Die älteste Richterin des US-Supreme Court starb am Freitag an den Folgen einer Krebserkrankung. Ginsburg wurde 1993 durch den damaligen Präsidenten Bill Clinton (74) nominiert und machte sich mit ihrer scharfen Argumentationsweise sowie dem Kampf für Frauen- und Bürgerrechte einen Namen.

### Zulassung noch 2020?

BERLIN - Klaus Cichutek (64), Präsident vom Paul-Ehrlich-Institut, ist zuversichtlich, dass es schon bald zu den ersten Zulassungen von Corona-Impfstoffen kommen wird. Zu „ntv“ sagte er, dass der genaue Zeitraum zwar noch Spekulation sei, „aber rechnen wir mal Ende dieses Jahres, mit Beginn des nächsten Jahres mit den ersten Zulassungen“. Eine flächendeckende Verfügbarkeit werde dann aber noch ein paar Monate brauchen.

### F\*\*k dich, Opa

BERLIN - Im Zusammenhang mit dem Skandal um rechtsextreme Beamte bei der Polizei in NRW hat ZDF-Mann Jan Böhmermann (39) Innenminister Horst Seehofer (71, CSU) übel beleidigt. In einem später wieder gelöschten Tweet schrieb er: „F\*\*k dich, Opa“. Seehofer hatte sich zuvor davon überzeugt gezeigt, „dass die überwältigende Mehrheit unserer Polizistinnen und Polizisten solche Machenschaften ablehnen und zweifelsfrei zu unserer freiheitlich demokratischen Grundordnung stehen“. Böhmermann hat sich inzwischen entschuldigt.

### Trauriges Krawattenjahr

BERLIN - Die Corona-Krise hat den Krawattenherstellern gehörig auf den Schlipps getreten. „Das Geschäft mit Herrenmode ist noch schlechter gelaufen, sodass davon ausgegangen werden kann, dass es bei Krawatten einen Umsatzrückgang von mindestens 50 Prozent im stationären Handel gab“, sagte Axel Augustin vom BTE Handelsverband Textil. Auch die Hersteller selbst beklagen ein „extrem problematisches Jahr“, sprechen zugleich aber auch von einem eh schon vorhandenen Trend, der sich durch Corona verschärft habe.

## Trump „Covid vielleicht gute Sache“



Präsident Donald Trump (74) sorgt mit seinen Aussagen mal wieder für Verstimmung.

WASHINGTON - Die Diskussionen über den Umgang von Donald Trump (74) in der Corona-Krise reißen nicht ab. Mit Olivia Troye warf jetzt eine ehemalige Mitarbeiterin der Corona-Task-Force dem Präsidenten eine „völlige Missachtung menschlichen Lebens“ vor.

Schon seit Mitte Februar sei klar gewesen, dass es zu einer großen Pandemie in den USA kommen werde. „Aber der Präsident wollte das nicht hören, weil seine größte Sorge war, dass wir in einem Wahljahr sind“, so Troye in einem Video der Gruppe „Republikanische Wähler gegen Trump“.

Weiter soll der Präsident in einem der Meetings gesagt haben: „Vielleicht ist diese Covid-Sache eine gute Sache. Ich mag es nicht, anderer Menschen Hände zu schütteln. Ich muss die Hände dieser abscheulichen Menschen nicht schütteln.“



Olivia Troye



Foto: imago images/ZUMA Wire

## Corona-Lage in Europa spitzt sich weiter zu

PARIS - Die Corona-Lage in Europa wird immer kritischer. Am Freitagabend meldete Frankreich mehr als 13 215 Neuinfektionen an

nur einem Tag - der höchste Wert seit Beginn der Pandemie. In Spanien ist die Zahl sogar noch höher. Nach Angaben der Johns Hopkins Uni-

Madrid rüstet sich mit einem Feldlazarett gegen steigende Corona-Zahlen.

versity kamen hier 14 389 Erkrankte hinzu. Die Hauptstadt Madrid entschied deshalb, sechs Stadtteile und sieben Kommunen im Umland teilweise abzusperren. Sie dürfen nur noch für dringende Angelegenheiten betreten und verlassen werden. Ähnliche Absperrungen gibt es beispielsweise auch auf Mallorca.

Für Großbritannien haben Forscher nach Informationen der „Financial Times“ einen zweiwöchigen Lockdown während der Schulferien im Oktober empfohlen, um die Infektionszahlen (+ 4 329 am Freitag) wieder in den Griff zu bekommen. Noch wiegelt Gesundheitsminister Matt Hancock (41) ab, bezeichnet diesen gegenüber der „BBC“ als „letztes Mittel der Verteidigung“. Allerdings sei man „darauf vorbereitet“.

Problematisch bleibt die Lage zum Ende der Woche auch in Tschechien - 2 107 Fälle kamen hier dazu.

## Vergiftung von Kreml-Kritiker Kretschmer geht auf Maas los

ERFURT - Der sächsische Ministerpräsident Michael Kretschmer (45, CDU) hat die Bundesregierung für ihre Russland-Politik scharf angegriffen.

Auf dem Parteitag der thüringischen CDU in Erfurt sagte er, dass es nicht darum gehen dürfe, die Eskalation mit Russland „immer weiterzudrehen, schlimmer und schlimmer die Tonalität zu verstärken“. Er wolle, „dass wir mit diesem Land zusammenarbeiten“.

Dass Außenminister Heiko Maas (54, SPD), „von dem man sonst nie etwas hört, in dieser Frage so durchdreht, ist aus meiner Sicht kein gutes Zeichen für Deutschland“. Maas hatte zuvor von Indizien gesprochen, dass der Kreml hinter der Vergiftung von Kritiker Alex Nawalny (44) stecken könnte und diesen anschließend attackiert.

Weiter sprach sich Kretschmer für eine Vervollendung der Ostsee-Pipeline Nord Stream 2 aus und kündigte für Dezember eine Reise nach Russland an.



Ministerpräsident Michael Kretschmer (45, CDU) während seiner Rede in Erfurt.

Foto: imago images/Jacob Schröder

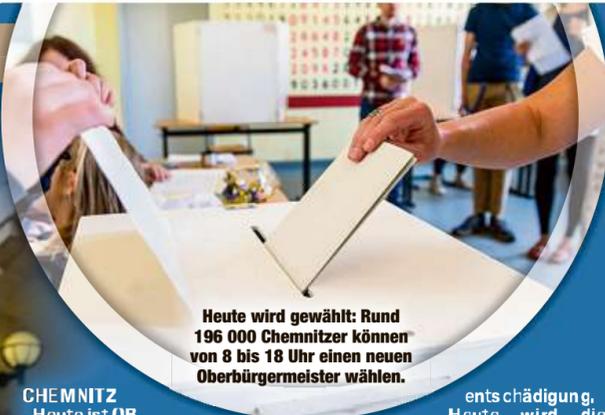
Chemnitzer stimmen heute über neuen Rathaus-Chef ab

# 1700 Helfer „wuppen“ die Wahl

Engagiert: Sylvia Gierschick (54) hilft beim Auszählen der Wählerstimmen. In der Hand hält sie ihren Wahlhelfer-Bescheid.



Großer Verkündungsort: Die Stadthalle im Chemnitzer Zentrum dient am Abend als Präsentationsort für die vorläufigen OB-Wahlergebnisse.



Heute wird gewählt: Rund 196 000 Chemnitzer können von 8 bis 18 Uhr einen neuen Oberbürgermeister wählen.

CHEMNITZ - Heute ist OB-Wahl! Dieses Jahr gibt es 18 Wahlbezirke weniger als zur letzten Wahl vor sieben Jahren - aber gleich 200 Wahlhelfer mehr als 2013. Sylvia Gierschick (54) ist eine der 1700 Freiwilligen. „Sich einbringen ist wichtig“, meint die selbstständige Versicherungsfachfrau. Gierschick ist eigentlich gebürtige Vogtländerin: „Ich bin vor einem Jahr wegen der Familie nach Chemnitz gezogen.“ Erfahrung bringt die engagierte Neu-Chemnitzerin mit. „Ich war schon vorher zwei Mal Wahlhelferin. Einmal bei der Europa- und einmal bei der Bundestagswahl“, sagt Gierschick. Zudem war sie Ortschaftsrat im vogtländischen Talsperrenort Pirk. Im Frühjahr bewarb sich Sylvia Gierschick bei der Stadtverwaltung, als diese Freiwillige zur Durchführung der ursprünglich am 14. Juni vorgesehenen OB-Wahl suchte. Nach der Pandemie-bedingten Verschiebung wurde sie erneut angefragt - und sagte zu. Helfer erhalten je nach Wahlbezirk zwischen 30 und 50 Euro Aufwands-

## Reichlich zeitig! Im Hof der Apotheke ist schon Advent

CHEMNITZ - In Burgstadt eröffnete am Freitagabend im Hof der Schwanen-Apotheke (Markt 12) der wohl zeitigste Weihnachtsmarkt Deutschlands. Die zweite Auflage der Satire-Aktion, die damit das jetzt schon in den Supermärkten zu findende Weihnachtssortiment aufs Korn nimmt, bot dieses Jahr erstmals ein Vorglühen am Freitag. Neu waren zudem eine „Bieramide“ und weihnachtlich leuchtende Corona-Schutzmasken. Gestern fand der eigentliche Markt statt.



Vorglühen im Sommer: Am Freitagabend eröffnete Jürgen Hoffmann (60, r.) von der Schwanen-Apotheke für zwei Tage den wohl zeitigsten Weihnachtsmarkt Deutschlands.

## Auf der Spur des Messerstechers

SEBNITZ - Blaulicht, Sirenen, Waffen - doch es war nur eine Übung: Polizei, Feuerwehr, Rettungsdienst und Katastrophenschutz haben gestern im Sebnitzer Ortsteil Ottendorf (Landkreis Sächsische Schweiz-Osterzgebirge) den Ernstfall geprobt. In einem leerstehenden Tagungsgebäude auf der Endlerkuppe wurde ein Messerangriff auf mehrere Menschen simuliert und geübt, die lebensgefährliche Situation zu deeskalieren. Bis zum Nachmittag waren Beamte mit schwerer Schutzausrüstung unterwegs.



Zwei Polizisten bei der großangelegten Übung.

Mitmischen „possible“!

## Petitionen helfen der Politik auf die Sprünge

CHEMNITZ - Mit Petitionen sich politisch einbringen und für Gesprächsstoff sorgen: In Chemnitz geht dies analog und digital. Aber bislang ist die jährliche Anzahl der in den Stadtrat eingereichten Petitionen einstellig.



So wurden 2018 neun, 2019 aber nur drei ins höchste Gremium der Chemnitzer Kommunalpolitik weitergeleitet. „Ihre Summe wird seit dem Jahr 2009 erfasst. Es gab bislang 91 Petitionen an den Stadtrat und seine Ausschüsse“, so eine Sprecherin. Das Corona-Jahr 2020 sorgte für Aufwind. Bereits sieben Petitionen wurden im Stadtrat verhandelt. In dessen letzter Sitzung am 15. Juli gleich zwei. Abgeschmettert wurde die Ende April eingereichte „Soforthilfe für Akteure der Kultur- und Kreativwirtschaft“. In ihr forderte Jan Kummer (55, „AG Geige“) finanzielle Künstler-Unterstützung. Dem kam die Stadt aber bereits mit der 1000-Euro-



Viele Bürgereingaben: Das Chemnitzer Rathaus könnte 2020 einen Petitions-Rekord erreichen.

ro-„Soforthilfe Kultur.Sichtbar“ nach. Verlagt wurde auf die kommende Sitzung am Mittwoch eine Bürgereingabe zur Änderung der Chemnitzer Schülerförderungs-Satzung. Petitionen sind nicht schwer. „Es genügt ein Petent als Einreicher. Petitionen können per Post, Fax, E-Mail oder über das Online-Petitionsforum der Stadt Chem-

**HÄTTE WÖLLTE KÖNNTE WÄHLEN!**



**FREIE WÄHLER**  
Sachsens größte Bürgerbewegung

**TREFFEN SIE AM 20. SEPTEMBER DIE RICHTIGE WAHL!**

**MATTHIAS EBERLEIN**



# Kettensägen-Königin geht fremd

## ... und klopft jetzt Steine

Von Pia Lucchesi

**RADEBERG** - In der Männerwelt der Kettensägen-Künstler ist Karen Hobelsberger (56) eine Königin. Die kräftigen Kerle zollen der Powerfrau aus Wachau (bei Radeberg) allergrößten Respekt, so gekniffen führt sie die Motorsäge. Was nur wenige in der Szene wissen: Die kunstfertige Blondine geht neuerdings fremd.

„Ich habe einen Bildhauerkurs in Italien besucht“, erzählt Karen Hobelsberger. „Wir haben mit Carrara-Marmor gearbeitet. Unsere Blöcke stammten aus dem Steinbruch, aus dem schon der Renaissance-Bildhauer Michelangelo sein Material geholt hat“, berichtet die Referentin. Von ihren Arbeitsplätzen konnten die Kursteilnehmer auf die apuanischen Alpen schauen - dahin, wo

der berühmte weiße Marmor gebrochen wird. Hobelsberger: „Das war unglaublich inspirierend.“

Die Arbeit mit dem Stein hat sie sehr gefordert: „Der Stein ist unglaublich hart und spröde. Man muss extrem aufpassen, sonst ruiniert man sein Werk mit einem ungeschickten Schlag.“ Die Tage in Italien war sie trotzdem unglaublich produktiv. Acht Kunstwerke - darunter eine liegende Venus, ein Widder- und ein Bärenkopf - entstanden. Karen Hobelsberger gesteht: „Ich liebe Steine. Schon als Kind habe ich sie gesammelt und Skulpturen bewundert.“

Daheim auf ihrem Kunsthof bei Wachau bearbeitet sie nun neben Holz auch Sandstein und Granit. „Am letzten Augustwochenende im kommenden Jahr möchte ich hier ein großes Kettensägenfestival veranstalten. Bis dahin will ich noch einiges richten“, lacht Karen Hobelsberger.

Aus einem Block von weißem Marmor schlug Karen Hobelsberger diese schlummernde Venus.

Die Holz-Künstlerin bearbeitete in Italien Carrara-Marmor. Daheim in Sachsen gibt sie gern Sandsteinblöcken ein neues „Antlitz“.

Die Paradedisziplin von Karen Hobelsberger ist Speed-carving. In Windeseile sägt sie dann mit ihrer Kettensäge Kunstwerke aus dem Holz.

Fotos/Montage: Norbert Neumann



# TV-Lehrer ruft zum Klimastreik auf

**LEIPZIG** - „Der Lehrer“-Darsteller Hendrik Duryrn (52) hat sich im sozialen Netzwerk Instagram mal ordentlich Luft gemacht. Unter dem Hashtag #KeinGradWeiter! ruft er zum Klimastreik am 25. September auf. An diesem Tag soll es eine globale „Fridays for Future“-Demo geben.

„Die Natur wird überleben. Hat sie schon immer. Ihr ist es egal, ob wir demnächst Krieg führen werden, um die letzten Wasserquellen mit Nestlé & Co. IN DEUTSCHLAND“, schreibt der Leipziger Schauspieler. Und weiter: „Wir werden verlieren. Wir sind zu schwach, wenn wir NICHT ALLE UM UNSER ÜBERLEBEN KÄMPFEN.“

Um Schuldzuweisungen gehe es ihm dabei nicht. „Das ist inzwischen schießegal“, meint Duryrn. Vielmehr gehe es ihm jetzt darum, massiven Druck auf die Politiker auszuüben, damit diese „zu ihrem WORT (!) STEHEN, was sie uns und unseren Kindern schon vor Jahren gegeben haben. Denkzettel bei Wahlen ändern nichts!“, erklärt er und fordert „aktive Einflussnahme“.

Fotos: imago images/future image, PR



Hendrik Duryrn hat die Klima-Faxen erkennbar dicke. Höchste Zeit zu handeln, findet er.



## Live aus Riesa

# Carmen Nebel grüßt aus der Geister-Arena

**RIESA** - Sie hätte Platz für insgesamt 22 000 Zuschauer (9 000 Sitz- und 13 000 Stehplätze). Doch die große ZDF-Spendengala „Willkommen bei Carmen Nebel“ fand gestern in der Rieser SACHSENarena ganz ohne Zuschauer statt. Stimmung kam trotzdem auf.

gemeinnützige Organisation. Wermutstropfen der Gala: Aufgrund der Corona-Sicherheitsvorgaben wurde die Liveshow erstmals ohne Saalpublikum gesendet.

Hochkarätige Gäste ließen trotzdem Stimmung aufkommen: Andrea Berg, Marianne Rosenberg, Puppenspieler Sascha Grammel, Santiano, Angelo Kelly, Ben Zucker und Roland Kaiser. Am Spendentelefon waren unter anderem Laura und Jörg Wontorra, Caroline Beil und Massimo Sinatò. Carmen Nebel ist seit März 2010 als Bot-

schafterin der Deutschen Krebs-hilfe aktiv. Im vergangenen Jahr spendeten die ZDF-Zuschauer rund 2,8 Millionen Euro für die Aktion. Die seit 2004 von Carmen Nebel präsentierte Personality-Show im ZDF geht nächstes Frühjahr übrigens zum letzten Mal auf Sendung.

Begeisterten bei der Liveshow vor leerer Kulisse: Roland Kaiser (o.) und Andrea Berg.

Fotos/Montage: dpa/Monika Skolmowska, imago images/Hanke

## Ihre neue Brille für 17,50€.

Mehr als 600 modische Fassungen, Einstärkengläser, 3 Jahre Garantie.

Bei Fielmann kaufen Sie zum garantiert günstigen Preis, denn wir bieten Ihnen die Geld-zurück-Garantie. Sehen Sie das gleiche Produkt innerhalb von 6 Wochen nach Kauf anderswo günstiger, nimmt Fielmann den Artikel zurück und erstattet den Kaufpreis.

Jetzt online Termin vereinbaren.  
fielmann.de/termin

fielmann.de

**Brille: Fielmann. Annaberg-Buchholz**, Buchholzer Straße 15a; **Aue**, Wettinerstraße 2; **Auerbach**, Nicolaistraße 15; 2x in **Chemnitz**: Markt 5, Vita-Center; **Döbeln**, Breite Straße 17; **Freiberg**, Burgstraße 5; **Plauen**, Postplatz 3; **Reichenbach**, Zwickauer Straße 14; **Zwickau**, Hauptstraße 35/37. [fielmann.de](https://www.fielmann.de)

Foto: dpa/Nils Holgersson/Kloster St. Marienthal



Das Kloster St. Marienthal in der sächsischen Oberlausitz wird neue Heimat für die zehn Trappistinnen der Abtei Maria Frieden. Äbtissin Schwester M. Elisabeth Vaterodt bereitet mit ihrer Gemeinschaft dafür alles vor.

### Zwei Orden unter einem Dach Kloster Marienthal bekommt „Verstärkung“ aus dem Westen

**OSTRITZ/DAHLEM** - Die Gemeinschaft der Nonnen im Kloster Sankt Marienthal (bei Ostritz) bekommt Zuwachs. Zehn Trappistinnen aus der Abtei St. Maria Frieden in der Eifel planen ihren Umzug an die Neiße. Es ist ein außergewöhnlicher Kirchen-Vorgang: Die Gemeinschaft der Nonnen wird voraussichtlich 2021 ihr vertrautes Kloster in Dahlem/Eifel (Landkreis Euskirchen, NRW) verlassen. Der Beschluss fiel bereits Anfang des Jahres im Einvernehmen mit den Ordensoberen. „Das Kloster Dahlem ist für die Gemeinschaft zu groß und zu teuer geworden. Die Ersparnisse des Klosters reichen nicht aus, um alleine den teuren Gebäudeunterhalt und die Versorgung der Schwestern sicherzustellen“, erklärt die Äbtissin der Abtei, Schwester Gratia Adler. Der Trappistenorden (eigentlich „Zisterzienserorden der strengerer Observanz“, OCSO), entstand als Reformbewegung des ebenfalls katholischen Zisterzienserordens (OCist) zu dem die Abtei St. Marienthal gehört. Im Kloster St. Marienthal in Sachsen leben aktuell zehn Zisterzienserinnen. Trappistinnen wie Zisterzienserinnen leben als kontemplative Gemeinschaften grundsätzlich zurückgezogen im Kloster. Beide Gemeinschaften sind seit Monaten miteinander im Gespräch, wie künftig das Zusammenleben zweier unterschiedlicher Gemeinschaften im Kloster gelingen kann. Zudem beschäftigt die frommen Frauen gemeinsam eine drängende Zukunftsfrage: Wie kann Nachwuchs für den Orden gefunden werden? Sowohl die Trappistinnen als auch die Zisterzienserinnen haben in ihren Reihen viele hochbetagte - aber keine jungen-Nonnen. **PL**

## Vor allem nachts dröhnen die Frachtmaschinen

# Fluglärm geht Anwohnern gewaltig auf den Wecker



Weil die Einfugschneise verlegt wurde, bringen alte Transportflugzeuge wie diese Antonow (o.), die Markkleeberger seit Februar um ihren Schlaf.

Von Antje Ullrich  
**MARKKLEEBERG - 140** Beschwerdebriefe übergab Markkleebergs Oberbürgermeister Karsten Schütze (53) an Landrat Henry Graichen. „Seitdem sind schon 30 neue Beschwerden dazugekommen“, sagt das Stadtoberhaupt. Grund für den Ärger: anhaltender Fluglärm. Probetrieb fliegen Maschinen den Flughafen Leipzig/Halle nun auch von Süden aus, entlang der A 38, an. „Das Problem sind die Frachtflugzeuge“, erklärt Karsten Schütze. Vornehmlich in der Zeit zwischen 22 und 1 Uhr würden die teils sehr alten Maschinen die nächtliche Ruhe, vor allem im Stadtteil Zöbiger, stören. „Wir haben festgestellt, dass mal eine Antonow 22 mit 46 Jahren Betriebsalter über die Stadt dröhnte“, kann der Oberbürgermeister nur den Kopf schütteln. Außer aus Markkleeberg kamen zwischen auch aus Markranstädt, Zwenkau und Großpöna Beschwerden. Alle wurden an Landrat Henry Graichen übergeben. Denn der Landkreis Leipzig vertritt die Interessen der betroffenen Kommunen in der Fluglärmkommission, hatte im Vorfeld erfolglos gegen den Probebetrieb gestimmt. Die Forderung nun: „Wir möchten nicht, dass der Probe-



Weil das Transportaufkommen größer wird, soll der Flughafen Leipzig/Halle nun auch von Süden angefliegen werden.

betrieb fortgeführt wird, das akzeptieren wir nicht, und wir wollen schon gar nicht, dass er verlängert wird und daraus ein Regelbetrieb entsteht“, sagt Karsten Schütze. Zur nächsten Sitzung Mitte Oktober sollen die Beschwerden eingebracht und eine mobile Lärmmessung beantragt werden. Allerdings habe die Kommission auch nur eine beratende Funktion, das letzte Wort das Sächsische Wirtschaftsministerium.



Markkleebergs OB Karsten Schütze (53) übergibt zwei Ordner voller Beschwerden an Landrat Henry Graichen.

## Vorsicht, Verwechslungsgefahr!



Rechts giftig, links genießbar: Pilzberaterin Kerstin Aretz (42) zeigt die Modelle von einem Steinpilz (l.) und einem Fliegenpilz mit der typisch weiß gepunkteten roten Kappe.

Vorsicht vorm giftigen Doppelgänger: Dieser Steinpilz sieht einem Gemeinen Gallenröhrling ähnlich.

Vorsicht, verursacht Leberversagen: der Grüne Knollenblätterpilz.

Tödlicher Irrtum: Der Perlpilz wird gern mit diesem tödlichen Pantherpilz verwechselt.

# Giftpilz dank Dürre auf dem Vormarsch

**DRESDEN** - Die Pilze sprießen. Wenn es wieder kühler und feuchter wird, werden sie gern in die Pfanne gehauen. Doch immer öfter werden Speisepilze mit ihren giftigen „Zwillingen“ verwechselt. Ein beliebter Pilz soll deshalb jetzt überhaupt nicht mehr gesammelt werden. Dürrejahre in der Dresdner Heide zudem enorm zugenommen. Pro Person darf übrigens ein Kilogramm Pilze aus dem Wald geschleppt werden. Damit schon die Kleinsten den giftigen Pilz-Doubletten nicht auf den Leim gehen, bietet Kerstin Aretz eine spezielle Pilzberatung für Kinder an: „Dabei sammeln sie für den Kasper essbare und für die Hexe giftige Pilze.“ Anmeldung über: [www.pilze-aretz.de](http://www.pilze-aretz.de) Uwe Blümel

**Für Girls and Boys**  
WOW! DAS METALLIC-STICKERBUCH Faszination Fahrzeuge  
300 Sticker mit Metallic-Farben  
8,00 €  
FASHION Girls glamour-Styles  
6,99 €  
Zauberhafte Feen & Elfen Rätsel und Ausmalen  
5,00 €  
Auch in dir steckt eine Mode-Designerin! Entwirf traumhafte Styles und verwandle die Anziehpuppen in echte Stars. Mit vielen Kleiderstickern und Accessoires kannst du die Mädchen in Szene setzen und ihnen zu einem funkelnäheren Auftritt verhelfen.

TICKETS · REISEN · BÜCHER · ANZEIGENSERVICE · LOTTO · PAKETVERSAND · CITY POST  
**Morgenpost Treffpunkt**  
Rosenhof 11 · 09111 Chemnitz · Mo-Fr 8-18 u. Sa 9-13 Uhr · Tel. 0371-23 87 19-40/42 · [tp.chemnitz@ddv-mediengruppe.de](mailto:tp.chemnitz@ddv-mediengruppe.de)

**2. STAFFEL FOLGE 1**  
**Peter Maffay wird umgelegt!**  
Hören Sie es! Diesen Sonntag bei R.SA  
**Die Peter Maffay Radio Show**  
zu Gast: Bestsellerautor Sebastian Fitzek mit seinen Lieblingssongs und spannenden Storys  
EINSCHALTEN Sonntag 10-12 Uhr und jederzeit als Podcast in der R.SA Radio App und auf [PeterMaffayRadioShow.de](http://PeterMaffayRadioShow.de)  
**Die PETER MAFFAY Radio Show**  
**R.SA**

# Sachsens Agrar- und Umwelt minister Wolfram Günther (47, Grüne) im Interview

## „Es geht nur gemeinsam mit den Landwirten“

### Ein Studium war nicht genug

Wolfram Günther wurde 1973 in Leipzig geboren. Erst erlernte er den Beruf des Bankkaufmanns, um danach in seiner Heimatstadt Jura, sowie in Leipzig und Berlin Kunstgeschichte, Kulturwissenschaften und Philosophie zu studieren. Anschließend arbeitete Wolfram Günther zunächst als freier Dozent in der behördlichen Weiterbildung. Seit 2004 ist er selbstständiger Rechtsanwalt mit Rechtsanwaltskanzlei in Leipzig. Dem Sächsischen Landtag gehörte Günther von 2014 bis 2020 an, von 2018 bis 2020 als Fraktionsvorsitzender von BÜNDNIS 90/DIE GRÜNEN. Seit 20. Dezember 2019 ist er Staatsminister für Energie, Klimaschutz, Umwelt und Landwirtschaft.

**E**in grüner Landwirtschaftsminister - das gab es noch nie in Sachsen. Seit Dezember ist das mit Wolfram Günther (47) Realität. Ergänzt durch die Bereiche Energie, Klimaschutz und Umwelt regiert der gelehrte Rechtsanwalt ein Mega-Haus. Wie geht es ihm damit? Redakteur Torsten Hilscher (52) hat ihn am Amtssitz im sächsischen Regierungsviertel besucht.

mittelversorgung stockten. Rückblickend kann ich sagen: Es gab nie ernsthafte Engpässe. Auch nicht bei der Wasser-, Energie-, Abwasser- und Abfallentsorgung.

**Was lehrt Corona?**  
Wir brauchen den internationalen Handel. Aber der Ruf nach mehr Krisenfestigkeit durch regionale Wirtschaftskreisläufe und geschlossene Wertschöpfungsketten ist als strategische Frage hörbar geworden.

**Erstmals haben die Grünen in Sachsen Ministerien, und dann kommt eine Pandemie...**

Da habe ich gestaunt und war voller Respekt davor, wie reibungslos mein Ministerium in der Pandemie funktioniert. Vom ersten Tag an. Man muss wissen: Wir haben 90 Prozent der Mitarbeiterinnen und Mitarbeiter ins Homeoffice geschickt. Das mussten wir technisch alles hinbekommen, gleichzeitig lief die Arbeit voll weiter. Wir haben, als Beispiel, wie geplant unser Energie- und Klimaprogramm vor der Sommerpause ins Kabinett gebracht. Oder das neue Naturschutzgesetz mit der geänderten

Baumschutzsatzung. Auch bei Themen wie Regionalität und Klimaschutz sind wir im Fahrplan. Der Preis waren durchgearbeitete Wochenenden.

**Wie steht's um das geplante neue Referat?**

Das ist das Referat für Regionale Wertschöpfung und Ökolandbau. Es ist arbeitsfähig und weitgehend komplett. Auch im Aufbau begriffen ist die Abteilung für Energie und Klimaschutz.

**Wo gibt es aktuell grüne Duftmarken?**

Wenn Sie über Corona sprechen, konkret über das Thema Freiheitsrechte: Da gab es in anderen Bundesländern einschneidendere Maßnahmen. Uns ging es darum, maßvoll zu handeln und im Rahmen dessen, was aus Infektionsgründen nötig ist, den Leuten ihre Freiheit zu lassen. Das mussten wir in vielen Details einfordern.

**Und außerhalb von Corona?**

Gesetzestexte verwenden künftig geschlechtergerechte Sprache. Im Bereich Landwirtschaft arbeiten wir an den Agrarstrukturen, weil wir den Ausverkauf von Ackerflächen an Finanzinvestoren stoppen wollen. Bei den Themen Energie und Klimaschutz arbeiten wir an den planerischen Voraussetzungen dafür, dass erneuerbare Energien überhaupt Platz bekommen in diesem Land.

**... in dem die wenigsten Windräder gebaut werden.**

Genau, da kommen wir her. Das liegt ja daran, dass die Flächen planerisch nicht zur Verfügung gestellt werden. Wir arbeiten mit Hochdruck daran, dass sich das ändert. Der Ausbau Erneuerbarer Energien ist nämlich auch ein Konjunkturprogramm ohne öffentliches Geld. Allein in Sachsen können hier private Investitionen in Höhe von zwei bis drei Milliarden Euro ausgelöst werden.

**Ein grüner Agrarminister - daran müssen sich die Bauern auch erst gewöhnen.**

Grüne regieren in elf Landesregierungen mit. Es geht darum, für die Branche eine langfristige wirtschaftliche Perspektive zu schaffen. Denn: Eine Landwirtschaft, die nur auf Menge setzt, und das zu Weltmarktpreisen, und so von einer Preiskrise in die nächste gerät und dabei nicht wirklich viel verdient, das geht nicht mehr. Gar nicht zu reden vom Rückgang der Betriebe und der Beschäftigtenzahlen. Da gibt es strukturelle Probleme, die zu lösen sind. Und da ist es vielleicht



Mit der Kuh auf Du und Du... Als Landwirtschaftsminister darf man nicht zu zimperlich sein.



doch ein Vorteil, auch mit Blick auf gestiegene gesellschaftliche Anforderungen an Tierwohl, Naturschutz und Umwelt, wenn dort Wege mit einem grünen Minister gefunden werden. All das geht nur gemeinsam mit den Landwirten. Das Umsteuern des großen Ganzen, hin zu mehr regionaler, umweltgerechter und tiergerechter Wertschöpfung, das geht nur gemeinsam.

**Sachsen hat nur noch einen größeren Schlachthof, der nicht mal wirklich groß ist.**

Regionalität in der Fleischproduktion lässt sich auf diese Weise im Moment nicht erreichen. Wir brauchen mindestens einen größeren Schlachthof in Sachsen. Aber den Schlachthof baut nicht das Ministerium, das muss aus der Branche kommen. Wir führen dazu eine Menge Gespräche mit der Branche.

**Einer kommt nach Chemnitz.**

(weicht aus) In zentraler Lage in Sachsen. Aber wir sprechen unabhängig davon auch über den Ausbau kleinerer, bereits vorhandener Schlachtkapazitäten. Dazu gehören Landwirtschaftsbetriebe, die selber schlachten. Es gibt auch Projekte für mobile Schlachtung. Damit hätte man überhaupt keine Tiertransporte. Es wird größere und kleinere Schlachtstätten geben müssen. Daran arbeiten wir mit Hochdruck.

**MOPO AM SONNTAG: Was waren und sind die Herausforderungen in Zeiten von Corona?**

**Wolfram Günther:** Eine der größten Herausforderungen war das Thema Ernährung. Eine Zeit lang hatten wir Unsicherheiten, ob überhaupt Erntehelfer aus dem Ausland einreisen dürfen und die sächsischen Betriebe die Ernte einholen können. Eine riesige Herausforderung war es, als die internationalen Lieferketten bei der Lebens-

Gehört sich so unter Koalitionären: Die Grünen Katja Meier und Wolfram Günther gratulierten MP Michael Kretschmer im Dezember zur Wiederwahl.



Hamsterer räumten im Frühjahr manches Regal leer. Ganz eng wurde die Lage aber nie.

Ein bisschen Hemdsärmeligkeit steht Politikern meist gut zu Gesicht. Wolfram Günther packt sogar noch ein Lächeln obendrauf.

# Ahnenforschung führte die Leipzigerin zum Instrumentenbau



Alte Schätzchen werden hier auch liebevoll restauriert.

Anna Karoline Meinel könnte der Geige auch ein paar schöne Töne entlocken. Noch geschickter ist sie allerdings beim Bau der filigranen Instrumente.



Ohne das richtige Werkzeug nützen die geschicktesten Hände nichts.

# Bei Anna Karoline (37) hängt der Himmel voller Geigen



Ein paar Arbeitsmittel wirken auf den Laien eher geheimnisvoll.

Von Thomas Gillmeister

Es war wohl ein Wink des Schicksals, als sie sich auf die Spuren ihrer Ahnen begab und

dabei feststellte, dass sie aus einer berühmten sächsischen Geigenbauer-Dynastie abstammt. Anna Karoline Meinel (37) sah es als Zeichen und nahm die Familientradition wieder auf. Heute baut die Leipzigerin auch nach dem

Vorbild ihrer Vorfahren Geigen und repariert sie.

Unter dem Dach eines idyllischen Häuschens, das aus einem Rosamunde-Pilcher-Film stammen könnte, hat sich die Handwerksmeisterin ihr eigenes ruhiges Reich geschaffen. Aus dem Hintergrund dringen ganz leise Geigenklänge. So hat sie täglich im Ohr, was unter ihren geschickten Händen entstehen kann.

Für eine Geige sind rund 500 Arbeitsschritte notwendig. Ein bis zwei neue Instrumente fertigt Anna Karoline im Jahr. Sonst repariert sie vor allem Geigen. Sie können ein biblisches Alter erreichen. Ein paar hundert Jahre sind keine Seltenheit. Und so bekommt die Sächsin mittlerweile historische Schätze aus aller Welt zur Reparatur geschickt, die von ihren Vogtländer Vorfahren stammen. Dort begannen die Ahnen von Anna Karoline, die Geigenbauernfamilien Hoyer und Meisel, im frühen

18. Jahrhundert mit ihrem Handwerk.

Davon wusste die Leipzigerin lange Zeit nichts, denn die Tradition endete um 1900. Aber mit 13 Jahren begann die Tochter einer Geschichtslehrerin nach der Schule mit der Stammbaum-Spuren-suche. „Das war ein richtiges Abenteuer für mich“, erinnert sich die Hobby-Ahnenforscherin. Sie befragte ihre Großeltern und spürte alte Zeugnisse aus der Geigenbaugeschichte auf. „Und je mehr ich mich in sie vertiefte, umso stärker wurde mein Wunsch, das altehrwürdige Handwerk zu lernen. Übrigens als erste Frau in der Familientradition“, stellte Anna Karoline bei ihren Erkundungen fest.

Die Voraussetzungen waren ideal: Sie ist musikalisch, spielt mehrere Instrumente, kann gut mit Holz umgehen und bearbeitet es gern. Die handwerklich

# (37) hängt Geigen



Sehr viel anders als heute sah es in den Manufakturen auch damals nicht aus.

Geschichte lernte Geigenbauerin und studierte danach Streichinstrumentenbau. Als sie ihr Diplom und den Meisterbrief in der Tasche hatte, sammelte sie in Österreich bei einem bekannten Grazer Geigenbauer Erfahrungen. Danach erfüllte sie sich ihren lang gehegten Traum von einem eigenen Atelier. Hier verarbeitet sie traditionell

Fichte, Bergahorn und Ebenholz. „Eine Geige zu fertigen ist ein sehr sinnlicher Job“, erzählt die bescheidene Expertin und ergänzt: „Jedes Instrument klingt wirklich anders. Ich habe mich dabei auf die traditionsreichen lieblichen Barockgeigen meiner Vorfahren spezialisiert.“ Kontakt unter: [www.meinelgeigen.de](http://www.meinelgeigen.de)

# Branche mit Tradition

Instrumentenbau hat in Sachsen eine 350-jährige Tradition - vor allem im sogenannten Musikwinkel im Vogtland. In

über 100 traditionellen Werkstätten mit rund 1.300 Handwerkern werden dort Instrumente in Handarbeit gebaut: Streich-, Zupf-, Holz-

blas-, Metallblas-, Schlag- und Harmonikainstrumente. In seiner Konzentration und Vielfalt ist der vogtländische Musikinstrumentenbau „Musicon Valley“ in Markneukirchen arbeiten eine Geigen-, Blechblasinstrumenten- und Bassmacher-Schauwerkstatt Tür an Tür. In Klingenthal werden auch Akkordeons gebaut. Die Harmona Akkordeon GmbH ist die älteste Akkordeonmanufaktur der Welt. Die Firma stellt nach eigenen Angaben jährlich bis zu 3500 Instrumente her.



Hier wird ein Akkordeon der Marke „Weltmeister“ in den Produktionsräumen der Harmona Akkordeon GmbH in Klingenthal gestimmt.

Foto: Peter Endrig/ZB

## DDV \* LOKAL EXKLUSIV



Rallye-Sonderedition

# SACHSEN IST UHRMACHERKUNST

Die Sonderedition der Teutonia Sport II in Racing Green lässt den Puls von Automobil-Liebhabern rasant beschleunigen. Das Meisterstück wird von Hand bei Mühle Glashütte, der einzigen Glashütter Uhrenmanufaktur gefertigt, die sich noch heute im Familienbesitz befindet - und das seit 5 Generationen. Die Uhren der sächsischen Manufaktur stehen für höchste Präzision, zeitloses Design und bleibende Werte. Sichern Sie sich Ihr exklusives Exemplar. Die „Teutonia Sport II“ in Racing Green - feinste Uhrmacherkunst aus Sachsen.

Jetzt bestellen unter [www.ddv-lokal.de](http://www.ddv-lokal.de) oder in allen DDV Lokalen und SZ-Treffpunkten.

NAUTISCHE INSTRUMENTE MÜHLE GLASHÜTTE/SA.

Bei der Arbeit im Atelier geht Sorgfalt vor Schnelligkeit.



Fotos/Montage: Steffen Füssel (4)

Die Weinlese auf Schloss Wackerbarth begann am 24. August - eine Woche später als im vergangenen Jahr, aber immer noch eine Woche früher als im langjährigen Mittel.

Jedereinzelle beeinflusst die Qualität des Weins

# 7 Faktoren haben Sachsens Winzer genau im Blick

Von Uwe Blümel

Wenn der goldene Herbst noch weiter so anhält, rechnen die sächsischen Winzer mit einem qualitativ guten Jahrgang. Doch die Erträge werden geringer ausfallen als in den Vorjahren. Das sind die Gründe:

- **Corona:** „Durch die Corona-Beschränkungen mussten die sächsischen Winzer herbe Absatzeinbußen hinnehmen, weil vielfach Hochzeiten und Feiern, aber auch Weinmessen abgesagt oder der Ausschank in Restaurants und bei Kulturveranstaltungen weggebrochen war“, sagt Frank Neupold (66), Vorstandsvorsitzender des Weinbauverbandes Sachsen e.V. in Meißen.
- **Wetter:** „Die Natur hat uns in diesem Jahr in den Weinbergen stark gefordert - mit Spätfrösten im April und zu den Eisheiligen im Mai, mit der bisherigen langanhaltenden Trockenheit sowie mit lokalen Unwettern mit Starkregen und Hagel im Juli und August“, erklärt Till Neumeister (35), Weinbauleiter von Schloss Wackerbarth. „Wir mussten darauf mit zusätzlichen Arbeitsgängen wie der Bewässerung der Reben in Steillagen und Junganlagen reagieren.“ Zudem mussten die Laubwände aufwendig gepflegt werden. Neumeister: „Dank dieser Maßnahmen präsentieren sich unsere Trauben aktuell in einem guten, gesunden Zustand.“
- **Schädlinge:** Auch in diesem Jahr

kämpften die Winzer mit dem Mehltau - einer Pilzkrankheit, die bei hohen Nachttemperaturen und hoher Luftfeuchtigkeit die Blätter und Beeren befällt.

● **Oechsle-Wert:** Er gibt maßgeblich den Zuckergehalt im Traubenmost an - ein wichtiges Qualitätskriterium von Wein und ein Indikator, wann gelesen werden muss. „Einige Trauben müssen wegen des hohen Oechsle-Wertes durch das sonnige Herbstwetter schon jetzt geerntet werden - zwei Wochen früher als üblich“, sagt Neupold vom Weinbauverband. Zudem waren viele Ersttriebe durch die Spätfröste erfroren. Die Winzer mussten auf die Zweittriebe warten. „Deshalb kommt es dieses Jahr vielfach zu einer selektiven Lese. Dabei gibt es zwei Lesegänge, wobei die reifen Beeren separat von der unreifen Traube herausgeschnitten werden“, erklärt Neupold. „Einige Rebsorten werden später als üblich reif.“

● **Niederschlag:** Das Landesamt für Umwelt, Landwirtschaft und Geologie (LfULG) hat festgestellt, dass die Monate Januar und April bis Juli im sächsischen Weinbaugebiet zu trocken waren. In den restlichen deutschen Anbaugebieten hat es dagegen wesentlich mehr geregnet.

● **Ertragsprognose:** Der Bereich Weinbau des LfULG schätzt in seinem Erntevorbericht für dieses Jahr einen Ertrag von

**S**üffig und feinsensibel oder ausdruckslos und unrund - wie wird der Sachsen-Wein des Jahrgangs 2020? Derzeit läuft die Weinlese im Weinbaugebiet Sachsen auf Hochtouren. „Doch erst der Herbst macht das Weinjahr“, weiß Martin Junge (36) vom Sächsischen Staatsweingut Schloss Wackerbarth. Die kommenden Wochen entscheiden über Erntemenge und Geschmack. Wir ziehen Zwischenbilanz eines nicht nur durch Corona geschwächten und komplizierten Weinjahres.



Weinlese der Scheurebe: „Wir gehen davon aus, dass die Weinlese auf unseren 92 Hektar Rebfläche in diesem Jahr noch bis Mitte Oktober dauern wird“, sagt Till Neumeister (35), Weinbauleiter von Schloss Wackerbarth. Die Trauben müssen vor Sonnenbrand, gefräßigen Waschbären und der Kirschessigfliege geschützt werden.

insgesamt 22 000 Hektolitern im Weinbaugbiet Sachsen. Zum Vergleich: 2014 wurden im sächsischen Weinland 26 000 Hektoliter erzielt, 2018 waren es 25 519 Hektoliter. Der durchschnittliche Ertrag in Sachsen liegt etwa bei 47 Hektoliter je Hektar - in Steillagen weniger. Zum Vergleich: Andernorts in Deutschland sind 90 hl/ha üblich.

● **Klimawandel:** Der Vergleich langjähriger Wetterdaten verdeutlicht, dass es im Freistaat Sachsen kontinuierlich wärmer wird. Davon kann der sächsische Weinbau profitieren. Weinbauleiter Neumeister: „Dank des Temperaturanstiegs reifen die Trauben in unseren Weinbergen heute auf einem exzellenten Niveau aus - bis hin zu spätreifen Rotweinsorten wie Blaufränkisch.“

Auch von der vorhergesagten Verschiebung der Weinbauzonen auf der Nordhalbkugel weiter nordwärts kann Sachsen durch Erweiterungen der für den Weinbau geeigneten Flächen profitieren. Seit dem Jahr 2000 ist die sächsische Rebfläche gegen den gesamtdeutschen Trend von 409 auf jetzt 511 Hektar gewachsen (+ 21,6 Prozent). Prognosen gehen davon aus, dass Sachsen durch den Klimawandel ähnliche klimatische Verhältnisse bekommt, wie sie im Mittel der letzten 30 Jahre im Burgenland oder Südtirol vorgeherrscht haben.



Das mit Abstand breiteste Weinfest: Der „Radebeuler Weinherbst“ erstreckt sich diesmal coronabedingt langgezogen über die ganze Stadt.

## Schon mal vormerken!

- Am 26. September startet um 10 Uhr eine vierstündige moderierte Weinwanderung mit zertifizierter Weingästeführerin und Verkostung von fünf Weinen. Es geht vorbei an versteckten Weinbergen, durch ein altes Winzerdorf zu einem idyllisch gelegenen Winzerhof (Start: Ferienwohnung „Am Elberadweg“, Meißner Str./Coswiger Str. 23, Radebeul).
- Vom 25. bis 27. September feiert Radebeul zum 30. Mal den sächsischen Wein. Beim „Radebeuler Weinherbst“ können Besucher drei Tage lang über gemütliche Weinboulevards flanieren, handgemachte Musik lauschen und verschiedenste Theateraufführungen bestaunen. Coronabedingt wird in diesem Jahr erstmalig ganz Radebeul in das Festgeschehen einbezogen. Zudem öffnen Weingüter und Straußwirtschaften ihre Höfe und Gärten. [www.weinfest-radebeul.de](http://www.weinfest-radebeul.de)
- Noch bis zum 8. Oktober kann man in der gemütlichen **Besenwirtschaft auf Gut Pesterwitz** Wein direkt auf dem Weinberg genießen - immer freitags bis sonntags bei schönem Wetter.



Weinkultur vom Feinsten: Der Goldriesling (auch Gelbriesling oder Goldmuskat genannt) wird als Spezialität hauptsächlich im sächsischen Weinbau angepflanzt.

## Klein, aber lecker & oho

Das Weinbaugebiet Sachsen gilt als das kleinste und östlichste Weinbaugebiet Deutschlands. Es erstreckt sich rund um Dresden über 45 Kilometer Länge von Pillnitz entlang der Elbe über Radebeul und Meißen bis zu den idyllischen Elbwäldern rund um Diesbar-Seußlitz. Die Sächsische Weinstraße und der Sächsische Weinwanderweg verbinden eine reizvolle, durch 850 Jahre Weinbau geprägte Flusslandschaft. Die Weine wachsen an den Hängen des Elbtals auf verwittertem Granit und Sandstein. Die auf Steillagen gewachsenen Weine sind für ihre Frische und Feinfruchtigkeit berühmt. Es werden überwiegend weiße Rebsorten angebaut sowie ein kleiner, steigender Anteil Rotwein. Weiße Burgunder und insbesondere Traminer von der Elbe gelten als Rarität. Sie zählen zu den teuersten Weinen in Deutschland. Der Goldriesling (angebaut auf 5,2 Prozent der Rebfläche) ist eine nur in Sachsen kultivierte weiße Rebsorte.

Foto: Uta Ralf Hirschberger

Foto: imageimages/stock&people

Obwohl das Ausbildungsjahr eigentlich schon begonnen hat

# Bereit für das Berufsleben? Fast überall sind noch Lehrstellen frei

„Wir finden unseren Nachwuchs normalerweise über Praktika und auf Recruiting-Veranstaltungen. Coronabedingt konnte das alles aber nicht stattfinden“, berichtet Sylvia Börner (42), Geschäftsführerin der Dresdner Firma „Eberhard Rink“. Viel später als sonst besetzte der Spezialist für Sanitär, Heizung, Elektro (86 Mitarbeiter) 2020 seine Lehrstellen.

Von Pia Lucchesi

**Das neue Schul- und Ausbildungsjahr ist wenige Tage jung. Der Start unter Pandemiebedingungen stand im Zeichen der Corona-Krise. 6300 Lehrstellen stehen noch offen. Hochschulen und Betriebe bemühen sich um Fachkräfte-Nachwuchs - aktuellen Unsicherheiten zum Trotz.**

Kreisen für jeden noch unversorgten Bewerber mindestens eine freie Ausbildungsstelle. Absolut betrachtet sind die meisten freien Stellen derzeit noch in Leipzig (812), Bautzen (671) und im Erzgebirgskreis (586) zu finden.

Die Jugendberufshilfen der Agenturen arbeiten aufgrund der besonderen Situation im Moment „zweigleisig“. Sie engagieren sich als Last-Minute-Vermittler und zeigen Präsenz in den Schulen, um die Abgangsklassen bei ihrem Weg ins Berufsleben zu unterstützen: „Neben unserem breiten Portfolio an Online-Angeboten zur Berufswahl und Ausbildungsplatzsuche ist uns die Beratung und Erreichbarkeit sehr wichtig – telefonisch, per E-Mail, persönlich oder in Zukunft auch per

Aktuell sind noch knapp 4000 Jugendliche auf der Suche nach einem Ausbildungsplatz. Wer flexibel ist hat große Chancen, noch kurzfristig einen Lehrvertrag unterschreiben zu können - noch rund 6300 Ausbildungsstellen sind frei. Rein rechnerisch gibt es sogar in allen

Videokommunikation“, sagt Hansen. Jenseits von Corona beschäftigt die Geschäftsfrau Sylvia Börner ein „altbekanntes“ Nachwuchs-Problem: „Die Jugend hat das Handwerk immer noch nicht auf dem Plan. Viele nehmen lieber ein Studium in Angriff als eine Ausbildung in einem Handwerksbetrieb. Das ist sehr schade, denn es gibt hier tolle Aufstiegs-Chancen auf dem mittleren Bildungsweg.“

► In diesen Berufen gibt es noch Ausbildungsplätze (Rangfolge gleich Aufzählung): Kaufmann/-frau im Einzelhandel (336), Verkäufer/in (205), Zerspanungsmechaniker/in (179), Elektroniker/in - Energie-/Gebäudetechnik (179), Kaufmann/-frau - Büromanagement (167), Mechatroniker/in (163), Fachkraft Lagerlogistik (154), Fachverkäufer/in - Fleischerei (152), Koch/Köchin (150) und Restaurantfachmann/-frau (149).

**Die Auswirkungen der Corona-Krise auf den Ausbildungsmarkt lassen sich noch nicht vollständig abschätzen. Viele Lehrstellen sind noch offen. Belastbare Immatrikulationszahlen von den Hochschulen und Unis gibt es frühestens Ende Oktober.**



## Eine App kann helfen



Die Dresdner Entwickler der App scoolio helfen Schülern ihren Alltag zu organisieren. Nun will das Dresdner IT-Unternehmen auch noch die Berufswahl zum Kinderspiel machen - mit einer Zusatzfunktion der App. Im neuen Projekt „Futurespace“ hilft ein mit Psychologen entwickeltes digitales Kartenspiel den Schülern, Stärken und Schwächen für ihre berufliche Zukunft zu identifizieren. Das Ergebnis sind Vorschläge für Praktikumsplätze, Ausbildungs- und Studienangebote oder auch Eventangebote regionaler Dresdner Partner, welche nach Persönlichkeitstyp und Interessen am besten zu ihnen passen. [www.scoolio.de](http://www.scoolio.de)

**Nach Angaben der Dresdner Entwickler nutzt bereits jeder achte Schüler in Deutschland die scoolio-App.**



Sylvia Börner führt zusammen mit Mirko Keubert die Firma Eberhard Rink Sanitär-Heizung-Elektro GmbH & Co. KG.



Klaus-Peter Hansen

**Die Top Five der beliebtesten Ausbildungsberufe im ostsächsischen Handwerk: Kraftfahrzeugmechaniker, Elektroniker, Anlagenmechaniker für Sanitär-, Heizungs- und Klimatechnik, Tischler sowie Maler und Lackierer.**

**Die Arbeit mit dem Werkstoff Holz macht der angehenden Tischlerin sichtlich Freude. Trotzdem ist sie eine Exotin: Viele Mädchen haben Scheu vor Handwerksberufen.**

**Sie kann Technik und hat Bock drauf. Viele Industriebetriebe suchen noch Azubis - u.a. für die Lehre zum Maschinen- und Anlagenführer.**



Nachweis im Reagenzglas: Im Herbst könnten sich Corona- und Grippe-Fälle addieren.

Fotos: gpa/Robert Michael (2), Ronald Bonn

Zahlen gehen wieder hoch

## 52 Corona-Fälle in Sachsens Krankenhäusern

**DRESDEN - Langsam, aber stetig steigen die Corona-Infektionszahlen im Freistaat wieder an. Aktuell haben sich 6 608 Sachsen mit dem SARS-CoV-2-Virus infiziert, 38 mehr als am Freitag - darunter auch ein Mitarbeiter der Asylbewerber-Aufnahmeeinrichtung in Dölzig. Das Gesundheitsamt ordnete Quarantäne und Tests für alle 230 Bewohner sowie die Mitarbeiter an.**

Im Herbst und Winter halten sich mehr Menschen in Innenräumen auf, wo die Bedingungen für eine Virusübertragung günstiger sind als im Freien. Laut Sächsischem Gesundheitsministerium stehen im Freistaat insgesamt über 2000 Betten auf Intensivstationen zur Verfügung: „Insgesamt gibt es aktuell 52 Covid-19-Patienten, die in sächsischen

Krankenhäusern stationär behandelt werden, sechs davon auf Intensivstationen.“

Doch reichen die Betten auch noch aus, wenn zusätzlich zu Corona die Grippezeit anrollt? „Die Krankenhäuser sind jederzeit in der Lage, die Bettenkapazitäten für Corona-Patienten wieder zu erhöhen“, verlautbart das Gesundheitsministerium. Zudem sei „eine hohe Zahl an schwer Erkrankten über 60 Jahren derzeit nicht zu erkennen“.

Auch eine Änderung der Test-Strategie ist nicht geplant. „Die Nutzung von anderen Testsystemen wie Antikörper-Tests oder Antigen-Tests ist laut Robert-Koch-Institut im Rahmen der nationalen Strategie aktuell nicht vorgesehen“, so das Ministerium.



**Will einen zweiten Lockdown vermeiden: Gesundheitsministerin Petra Köpping (62, SPD).**



**So half Sachsen im März Italien: Notfallmediziner in Schutzkleidung bringen einen italienischen Corona-Patienten auf die Intensiv-Station des Uniklinikums Dresden.**

Fotos: Monique: Antonio Diaz, imago images/Westend61, imago images/Westend61 (2), Steffen Füssel, Christian Juppe

Vor 150 Jahren entstand der „Stiefelstaat“

# Vom Flickenteppich zum modernen Italien

**D**er Weg von der Kleinstaaterei zur nationalen Einheit vollzog sich in Italien ähnlich zäh wie in Deutschland. Doch das Risorgimento - die Wiedererhebung - hatte nach dem „Wiener Kongress“ noch andere Widerstände zu überwinden: Einerseits war die Apenninen-Halbinsel von fremden Mächten besetzt. Zum anderen gab es kaum eine Bevölkerung, die „italienisch“ sprach, dachte und fühlte. Heute vor 150 Jahren, am 20. September 1870, wurde die Stadtmauer von Rom erstürmt und der Papst musste fliehen. Kurz darauf entstand erstmals ein vereintes Königreich Italien.

schon Geschlecht, regiert. Dieses Königshaus spielte im Risorgimento eine entscheidende Rolle. Denn hier verfolgten die konservativen „Moderati“ die Idee eines einheitlichen Italiens „von oben“ - als eine konstitutionelle Monarchie.

Die Einheit Italiens „von unten“ - als eine demokratische Republik - hatten dagegen radikale Liberale und Frühsozialisten, „Democratici“ genannt, im Sinn. Die 1830 von Giuseppe Mazzini gegründete Bewegung „Junges Italien“ wollte weder Papst noch König. Für sie war das Volk, das die soziale Frage stellen sollte, der wichtigste Protagonist.

Heute vor 150 Jahren begann die neue italienische Armee mit der Kanonen der römischen Stadtmauern und erreichte am „Porta Pia“ den Durchbruch. Der Papst musste wieder einmal fliehen und der 20. September wurde Nationalfeiertag, Rom zur Hauptstadt des Königreichs Italien.

Außer im römischen Kirchenstaat, wo der Papst geflüchtet war und unter Mazzini eine Republik ausgerufen wurde. Dort waren es die Franzosen, welche die alten Verhältnisse wieder herstellten und sich der Kirche als Schutzmacht aufdrängten. Als Kämpfer gegen die Franzosen betrat hier auch der spätere Volksheld Giuseppe Garibaldi die Bühne.

Ein Geheimvertrag mit den Franzosen gegen Österreich brachte das Haus Savoyen mit König Viktor Emanuel II. in eine Führungsposition um die italienische Einheit. Er konnte die bisher habsburgische Lombardei und weite Teile Mittelitaliens in sein Königreich eingliedern.

In Sizilien startete 1860 Garibaldi mit seinem legendären „Zug der Tausend“ einen Volksaufstand. Schlecht bewaffnet, aber mit tollkühnen und abenteuerlichen Aktionen, eroberten die Rothemden Italien von Süden her und verjagten

den Bourbonenkönig aus Neapel. In einer Abstimmung wollte das Volk aber gar keine Republik - es wollte sich dem Königreich im Norden anschließen.

So übergab Garibaldi König Emanuel auch den Süden des Landes. Nachdem 1866 auch noch Venetien an das neue Königreich fiel, fehlte nur noch der französisch beschützte Kirchenstaat zur Einheit. Während des französisch-preussischen Krieges 1870 wurden die Truppen zurückgezogen.

Heute vor 150 Jahren begann die neue italienische Armee mit der Kanonen der römischen Stadtmauern und erreichte am „Porta Pia“ den Durchbruch. Der Papst musste wieder einmal fliehen und der 20. September wurde Nationalfeiertag, Rom zur Hauptstadt des Königreichs Italien.

Giuseppe Garibaldi wurde mit seinen Rothemden zum Volksheld. Er wird noch heute verehrt.



Italien galt Anfang des 19. Jahrhunderts nur als geografischer Begriff. Italiener gab es erst später.

Die italienische Armee durchbricht heute vor 150 Jahren die Stadtmauern von Rom.



Seit dem Niedergang des Ostgoten-Reiches im 6. Jahrhundert gab es kein einheitliches Staatswesen mehr auf dem Gebiet. Und ab dem 16. Jahrhundert wurden die italienischen Stadtstaaten und Fürstentümer Spielball anderer europäischer Mächte. Eroberer Napoleon setzte sich zwar 1806 als König ein und ließ das Volk an revolutionären Gedanken schnuppern, wurde aber bald wieder abgelöst.

So wurden mit dem Wiener Kongress (1815) alte Zustände in den Fürstentümern hergestellt: die südlichen Gebiete von Neapel bis Sizilien gingen an die spanischen Bourbonen, kleine Gebiete gerieten unter französischen Einfluss und ein großer Teil Nord- und Mittelitaliens wurde durch die österreichischen Habsburger kontrolliert. Rom und umliegende Provinzen gehörten dem Papst und der katholischen Kirche.

Lediglich Piemont mit der Hauptstadt Turin im Nordwesten Italiens sowie Sardinien wurden vom Haus Savoyen, einem einheimi-

Beim Wiener Kongress wurde Europa nach der Niederlage Napoleons neu aufgeteilt.



## Opern & Fußball sind der „Kitt“ der Einheit

„Italien ist nur ein geografischer Begriff“, behauptete der Diplomat Klemens von Metternich. Und Massimo d’Azeglio, Ministerpräsident des Piemont, meinte: „Wir haben Italien geschaffen, jetzt müssen wir nur noch Italiener schaffen.“ Beide Aussagen waren zu ihrer Zeit nicht falsch.

Denn die italienische Schriftsprache wurde lediglich von etwa 2 bis 2,5 Prozent der Bevölkerung auch in ihrer gesprochenen Form beherrscht. Mehr als drei Viertel der 25 Millionen Italiener waren Analphabeten. Lombarden und Sizilianer verstanden einander kaum. Eine allgemeine Schul- und Wehrpflicht brachte die Italiener ihrer Sprache und somit dem

Nationalbewusstsein näher. Auch die Opern des Komponisten Giuseppe Verdi schufen gemeinsame Identität. Das Problem der Sprache wurde aber erst mit den Massenmedien überwunden.

Zusammengewachsen ist man bisher nicht wirklich. Noch heute würden viele Norditaliener am liebsten eine Mauer bauen, die sie vom Süden trennt. Man fühlt sich eher als Venezianer, Römer oder Sarde als ein Italiener. Nur wenn die Squadra Azzura, die Fußballnationalmannschaft, einen Titel holt, gehören alle Italiener zu ihrem Land.

Wenn es um das blaue Trikot geht, sind plötzlich auch Lombarden, Römer und Sizilianer Italiener.



Fotos: Montage; imago images/Leamag (3); imago images/Leamag; imago images/Laci Peranyi; imago images/Artokoloro; imago images/Photo12; 123RF

# 7 Tipps für Ihren Sonntag

Ob sportlich, genießerisch, kultur- oder technikaffin, unsere sieben Sonntagstipps haben für jede Interessenlage von Ihnen, liebe Leser, etwas dabei! Schönen Sonntag!

## Familienlauf

DRESDEN - „Wie weit läufst Du für den guten Zweck?“ heißt der UNICEF-Familienlauf, bei dem jeder für sich seine Strecke läuft, aber alle für ein Ziel! In diesem Jahr geht das gespendete Geld (jeder Läufer entscheidet selbst, was er spendet) in den Bau von Sanitärhäuschen, sauberes Trinkwasser und Impfungen. Bis zum 27. September kann beim Dresdner Familienlauf im Waldpark teilgenommen werden. Wer mitmachen möchte, findet unter [www.familienlauf-dresden.de](http://www.familienlauf-dresden.de) alle Infos!



Foto: 123RF

## Carmina Burana

BOXBERG - Am Boxberger Ufer des Bärwalder Sees befindet sich das „Theater im Ohr“ - eine aus Erdmassen modellierte Nachbildung eines menschlichen Ohres, in dessen Ohrmuschel sich ein Amphitheater befindet. Hier führt heute Abend (19 Uhr) die Europa Chor Akademie aus Görlitz Carl Orffs „Carmina Burana“ auf. Tickets ab 24 Euro unter [www.europachorakademie.de](http://www.europachorakademie.de).



Foto: dpa/Arno Burgi



## Radrennen

HEIDENAU - Auf der Radrennbahn sind heute die Kinder gefragt! Denn der Radsport-Nachwuchs im Alter von drei bis zwölf Jahren kann sich auf dem Betonoval ausprobieren. Ab 14.30 Uhr ist die Strecke zum Training freigegeben, ab 17 Uhr fällt der erste Startschuss. Für 1 Euro Startgebühr bekommt jedes Kind auch ein Getränk und einen kleinen Snack. Voranmeldung ist unter [radSPORT@ssvheidenau.de](mailto:radSPORT@ssvheidenau.de) oder vor Ort möglich.

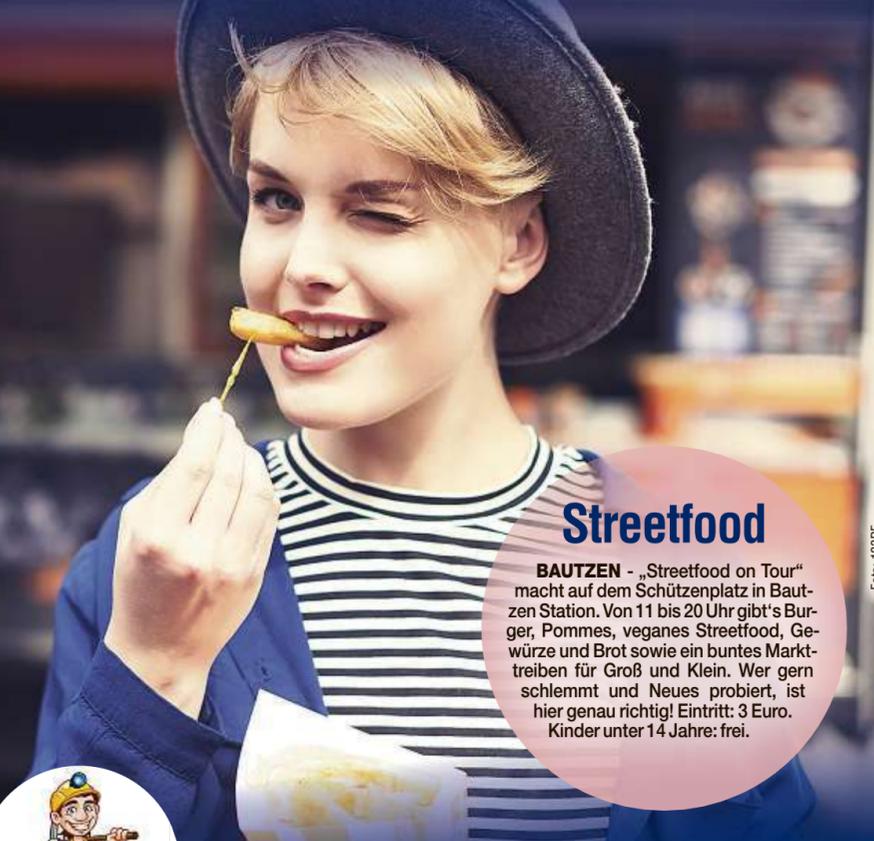


Foto: 123RF

## Streetfood

BAUTZEN - „Streetfood on Tour“ macht auf dem Schützenplatz in Bautzen Station. Von 11 bis 20 Uhr gibt's Burger, Pommes, veganes Streetfood, Gewürze und Brot sowie ein buntes Markt-treiben für Groß und Klein. Wer gern schlemmt und Neues probiert, ist hier genau richtig! Eintritt: 3 Euro. Kinder unter 14 Jahre: frei.



## Herbstfest im Bergwerk

BERGGIESHÜBEL - Im Besucherbergwerk „Marie Louise Stolln“ wird von 10 bis 17 Uhr ein Herbstfest gefeiert. Es gibt einen Trödelmarkt und eine Pilzausstellung, Goldwaschen, Bastelangebote und Mineralienverkauf. Außerdem können interessante Führungen unter Tage gebucht werden. Eintritt frei. Führungen ab 9 Euro pro Person (je nach Führung).

Foto: 123RF

## Käsemarkt

CRIMMITSCHAU - Unter dem Motto „Regional ist erste Wahl“ finden Feinschmecker auf dem Mittel-deutschen Käse- und Spezialitätenmarkt auf Schloss Blankenhain ihre Lieblings-Häppchen. Zwischen 10 und 18 Uhr gibt es neben handgemachten kulinarischen Überraschungen für den Gaumen auch handgemachte Musik, Puppenspiel und Stelzenkunst für Auge und Ohr. Eintritt: 6/erm. 4 Euro.



Foto: 123RF



Foto: dpa/Matthias Hiekel

## Schmalspurbahn

RADEBEUL - Die Traditionsbahn in Radebeul - der Löbnitzdackel - feiert Streckengeburtstag und bietet Sonderfahrten an. Es fahren verschiedene Züge aus allen Epochen der Eisenbahngeschichte. Immer im 1,5 Stunden-Takt verkehren die Züge zwischen Radebeul, Moritzburg und Radeburg. Fahrkarten gibt es in Radebeul Ost, am Weißen Ross und in Moritzburg. Den Sonderfahrplan mit Preisen gibt es unter: [www.traditionsbahn-radebeul.de](http://www.traditionsbahn-radebeul.de)

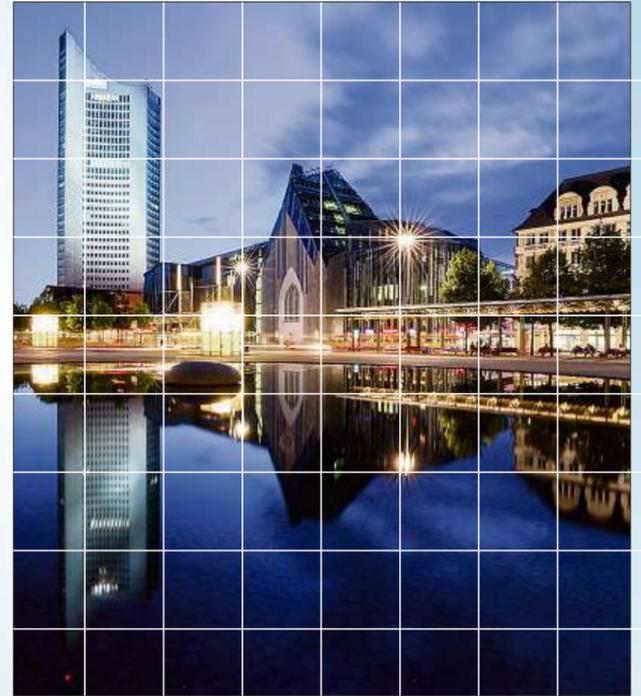
MORGENPOST

# Rätsel-Spaß am Sonntag

Wir haben 7 Unterschiede versteckt. Finden Sie 3, um am Gewinnspiel teilzunehmen!



Foto: Jan Woitas/dpa



1  
2  
3  
4  
5  
6  
7  
8  
9  
A B C D E F G H

## Liebe Leser,

auch wenn sich Gewandhaus, City-Hochhaus und die Leipziger Uni auf unserem Bild spiegeln - die Zahl der Fehler im rechten Bild hat sich nicht verdoppelt. Sieben Stück sind es auch heute wieder. Na, schon einen gefunden?

Vorigen Sonntag steckten besagte Fehler in den Koordinaten A5, E4, E5, F1, G7, H7 und H9. Kein Problem u.a. für unseren Gewinner Daniel P. aus 01159 Dresden, der sich jetzt über 30 Euro freuen darf. Wir gratulieren!

Sie könnten das Geld auch gut gebrauchen? Dann finden Sie

im rechten Bild mindestens drei Fehler! Schreiben Sie deren Koordinaten und Ihre Telefonnummer auf eine Postkarte, die Sie an folgende Adresse senden:

**MORGENPOST AM SONNTAG, Ostra-Allee 18, 01067 Dresden; Kennwort: Bilderrätsel.**

Oder per Mail an [gewinnspiel@tag24.de](mailto:gewinnspiel@tag24.de), Betreff: Bilderrätsel. Geben Sie Ihren Namen, Ihre Anschrift, die Koordinaten und Ihre Rückrufnummer an. Einsendeschluss ist Mittwoch, der 23. September. Viel Glück!

Auf einen Gewinner warten

# 30,-

EURO

Teilnahmeberechtigt sind nur Personen über 18 Jahre. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen. Bitte nehmen Sie unsere Hinweise zum Datenschutz unter [www.abo-mapa.de/datenschutz](http://www.abo-mapa.de/datenschutz) zur Kenntnis, die wir Ihnen zudem jederzeit auf Wunsch per Post zusenden.

## Zahlenkreuzworträtsel

Gleiche Zahlen bedeuten gleiche Buchstaben!

1	2	3	4	5	6	7	8	9	10	11	12	13	14	15	16	17	18	19	20	21	22	23	24	25	26
																							*	*	*

16	23	15		9	17	23	16	6	17	7		1	3	6	3		16	3	21	3	16	7	3	6
	7	19	18	3	6		7		16	19	7	7	2	19	22	9		7		2	3	20	19	16
3	19	16		13		7	3	17	4		23	7	17		4		15	1	6	3	6		12	
	22		17	3	10	14	8	7	3	12		4		18	3	7	1	12		5		18	3	19
11	17	3	9		17	6	16		7		20	3	18	3	12		21		9	3	6	18	16	7



## Silbenrätsel

Aus den folgenden Silben sind 16 Wörter mit den unten aufgeführten Bedeutungen zu bilden:

AB - AB - AUS - AUS - BE - BE - BEL - BENS - CHIEM - ER - FEST - GE - GEG - GELD - GLEICH - KE - KIND - KLEINST - KRAFT - LE - LING - MUT - NIS - NUNG - REN - REN - RICH - SA - SAT - SCHWER - SEE - STEU - STOEK - STUECK - TA - TAEU - TEL - TER - TON - TRE - UN - VOR - WEH - WEL - ZOLL

- Prophezeiung
- nicht ertragreich
- größter See Bayerns
- Matte für die Schuhe
- sehr junges Kind
- Münze
- bildhafte Erzählung
- zurückweisen
- sicher, firm
- Zuversicht
- Treffen
- Hauptstadt von Neuseeland
- männliche Taube
- Mitgift
- Gravitation
- feste Maßbänder

Bei richtiger Lösung ergeben die fünften und die achten Buchstaben - jeweils von oben nach unten gelesen - ein Zitat von K. J. Weber.

## Symbolrätsel

Symbole = Zahlen

$$\begin{matrix} \bigcirc & \bigcirc & \bigcirc & - & \bigcirc & \bigcirc & \bigcirc & = & \bigcirc & \bigcirc \\ + & & & + & & & + & & & \\ \bigcirc & \bigcirc & \bigcirc & - & \bigcirc & \bigcirc & = & \bigcirc & \bigcirc & \bigcirc \\ \hline \bigcirc & \bigcirc & \bigcirc & - & \bigcirc & \bigcirc & \bigcirc & = & \bigcirc & \bigcirc & \bigcirc \end{matrix}$$

## Bastelrätsel

Tragen Sie die Begriffe an richtiger Position ein!

- 4 Buchstaben:** GRAB **5 Buchstaben:** BITTE, FAZIT, HANNA, LOTUS, NAGIB, UNFUG **6 Buchstaben:** GARANT, INFANT **7 Buchstaben:** GALLIUM, METZGER, NEULAND, NEUTRON, PENATEN, RECHNEN **8 Buchstaben:** ERZEUGER **9 Buchstaben:** TURBULENZ **10 Buchstaben:** GUDRUNLIED, INSERIEREN **13 Buchstaben:** NORDPOLARMEER

## Kakuro

Kakuro sind wie Kreuzworträtsel zu lösen:

Die Ziffernsumme ist als Fragestellung in den Kästchen vorgegeben. Ziel ist es, die Positionen der Ziffern zwischen 1 - 9 herauszufinden, welche addiert die Ziffernsumme ergeben.

**Achtung!!!** Kakuro nach Sudoku Regeln. Keine doppelten Ziffern innerhalb eines Blocks, einer Zeile sowie einer Spalte verwenden!

## Wortrad

Lesen und ergänzen Sie!

## Schüttelschwede

Sortieren Sie die geschüttelten Buchstaben!

## Wabenrätsel

Tragen Sie die Lösungen im Uhrzeigersinn ein!

## Sudoku

Jeder Block, jede Spalte und jede Zeile wird mit den Ziffern von 1-9 ergänzt. Jede Ziffer kommt je Block, je Spalte und Zeile nur einmal vor!

leicht

mittel

schwer

## Zahlenbastelei

Vervollständige das Zahlengitter und trage die richtigen Ziffern an der richtigen Stelle ein!

2 Ziffern:  
15, 22, 35, 48, 56, 69, 73, 76, 78

3 Ziffern:  
369, 536, 772, 857

4 Ziffern:  
1272, 1463, 2121, 4874, 4939, 5426, 5562, 5984, 6958

5 Ziffern:  
15677, 19292, 29413, 41342, 44276, 71954

6 Ziffern:  
121549, 193169, 275768, 417191, 734972

7 Ziffern:  
7614928

8 Ziffern:  
69515816



kelter JUNIOR



Perfektes Lächeln, elegante Körperhaltung... und am Ende gewinnt trotzdem der, der am besten „abräumt“.

## Da haben die Amis sich ja was einfallen lassen...

Die Geschichte des Bowlings ist die eines Tricks. Und zwar war das so: Weil das aus Europa „eingeschleppte“ Kegeln in mindestens einem Bundesstaat verboten war, kam ein cleverer Ami auf die Idee, einfach einen weiteren Kegel dazustellen - zehn statt neun - und sie fortan „Pins“ zu nennen.

In die Kugel kamen drei Löcher, was nebenbei helfen sollte, dem schweren Ding etwas mehr Drall mitzugeben. Ach ja, und dann taufte man den Zeit-

vertreib noch um, eben in Bowling, womit man das Verbot geschickt umschiffte hatte. Das war im 19. Jahrhundert.

Seither ist die amerikanische Variante des Spiels längst nach Europa zurückgekehrt. Wer's mal ausprobieren möchte: Auf Dresdens größter Anlage im „Play“ (Elbepark) kann man mit dem Gutschein auf dieser Seite zwei statt einer Stunde auf einer Bahn spielen. Bis zu 27 Euro lassen sich so sparen. Achtung: Die Vergünstigung gilt nur an ausgesetzten Tagen und nur bis zum 25. Oktober. Viel Spaß!

**MORGENPOST**  
am Sonntag **MOPO-EXTRA**

Freizeitgutschein  
2 für 1

**BOWLINGCENTER PLAY**  
IM ELBEPARK Dresden  
Pascchelstraße 33, 01139 Dresden  
Tel.: (03 51) 7 9 5 7 49 60  
www.play-dresden.de

Gegen Vorlage dieses Coupons können Sie im BOWLINGCENTER PLAY im Elbepark zwei Stunden bowlen zum Preis von einer Stunde. Gültig Sept.: Mi.-So. und Okt.: Mi., Do., So. (nicht kombinierbar mit anderen Aktionen). Pro Buchung ist nur ein Gutschein zum Normalpreis bis 25.10.2020 einlösbar. Bitte geänderte Öffnungszeiten auf unserer Homepage beachten. Einfach diesen Coupon an der Kasse abgeben.

Name, Vorname \_\_\_\_\_ Telefon \_\_\_\_\_ E-Mail \_\_\_\_\_

Straße \_\_\_\_\_ PLZ/Ort \_\_\_\_\_

Der Coupon muss nicht zwingend ausgefüllt sein, um den Vorteilspreis in Anspruch nehmen zu können. **Einwilligungserklärung:** Ich bin jederzeit wiederlich damit einverstanden, dass mich die DDV Mediengruppe GmbH & Co. KG (DDV, Ostra-Allee 20, 01067 Dresden) auch durch ihre Dienstleister per Telefon über ihre interessanten Verlagsprodukte (Zeitschriften, Zeitschriften, print/digital) sowie für ihre Marktforschungszwecke informiert. **Datenschutzhinweis:** Meine personenbezogenen Daten verarbeitet die DDV für diese 24x7-Vorteilaktion. Für interne Kundenanalysen und für die Übertragung von Informationen per Post über ihre interessanten Verlagsprodukte (Zeitschriften, print/digital), ihre Gewinnspiele, SZ-Heften, Veranstaltungen, Bücher, besondere Angebote aus dem SZ-Treffpunkt sowie für ihre Marktforschungszwecke. Weitere Infos unter https://www.abo-hippo.de/datenschutz/ **Widerspruchrecht:** Wenn ich der Verarbeitung meiner personenbezogenen Daten für die Gewinnspielnahme oder Werbezwecke widersprechen oder eine etwaige Einwilligung widerrufen möchte, genügt jederzeit eine Nachricht per E-Mail an abo@ddv-mediengruppe.de oder per Post an DDV Mediengruppe GmbH & Co. KG, Datenschutzbeauftragter, Ostra-Allee 20, 01067 Dresden. Datum/Unterschrift \_\_\_\_\_



**Das sind Deine Rechte!**

Heute ist Weltkindertag! Das diesjährige Motto lautet: „Kinderrechte schaffen Zukunft“. Doch weißt Du eigentlich, welche Rechte Du als Kind hast? Wir haben mal in der Kinderrechtskonvention der Vereinten Nationen (UN) geblättert, die bereits 1989 erlassen wurde und inzwischen von 196 Ländern (ohne USA) anerkannt ist. Das sind Deine Rechte:

- Egal ob Junge oder Mädchen, schwarz oder weiß: Jedes Kind hat die gleichen Rechte!
- Du hast das Recht auf Bildung, damit Du später auch einen guten Job bekommen kannst. Deshalb gilt in Deutschland die Schulpflicht.
- Außerdem darfst Du Deine Meinung frei äußern. In Dingen, die Dich betreffen, hast Du ein Mitspracherecht. Allerdings heißt das nicht, dass alles gemacht wird, was Du gern möchtest.
- Dein Wohl und Deine Gesundheit stehen im Vordergrund! So darfst Du zum Beispiel nicht zu Kinderarbeit gezwungen werden. Das befreit Dich jedoch nicht von der lästigen Hausarbeit.
- Wenn Dir jemand Schaden zufügen oder Gewalt antun will, hast Du das Recht auf Schutz. Deshalb informiere die Polizei oder das Jugendamt!
- Auch ein Recht auf Privatsphäre steht Dir zu. Heißt: Deine Geschwister oder Eltern dürfen zum Beispiel nicht einfach Dein Handy kontrollieren.
- Wie Du die Pflicht zum Schulbesuch hast, steht Dir im Gegenzug auch das Recht auf Freizeit und Spiel zu.
- Du hast was Schlimmes ausgefressen? Dann darfst Du unterhalb der „Strafmündigkeits“-Grenze, in Deutschland liegt die bei 14 Jahren, nicht zur Rechenschaft gezogen werden. [www.kindersache.de](http://www.kindersache.de)

**Kinotipp**

Pünktlich zum Weltkindertag zeigen heute viele Kinos eine exklusive Preview des Animationsfilms „Ooops! 2 - Land in Sicht“ (Kinostart: 24.9.), der Fortsetzung des Kinohits „Ooops! Die Arche ist weg...“. Darin schippern die Tiere schon seit 147 Tagen in ihrer Arche übers Meer. Doch langsam werden die Vorräte knapp...

**TIER der Woche**

## Die Fledermaus

**Klasse:** Säugetiere  
**Familie:** Kleine Augen, große Ohren und spitze Eckzähne: In Deutschland leben zirka 25 (von etwa 1 000) Fledermausarten.  
**Verbreitung:** weltweit  
**Nahrung:** Insekten, Tierblut (Vampirfledermaus)  
**Größe:** 29 mm bis 14 cm  
**Gewicht:** bis zu 200 Gramm  
**Alter:** bis zu 30 Jahre  
**Besonderheit:** Fledermäuse nutzen die Echoortung zur Orientierung. Dabei stoßen sie für Menschen nicht hörbare Töne aus. Die Schallwellen treffen auf Gegenstände oder Beute und prallen zurück ins Ohr. Übrigens: Das einzige fliegende Säugetier frisst mehrere Tausend Insekten pro Nacht.  
**Wissenswertes:** Fledermäuse leben meist in Kolonien. Die größte Kolonie mit 20 Millionen Fledermäusen findet sich in der Bracken-Höhle in Texas (USA).

**Wuschel mit Ohrwurm**

Popsänger Mike Singer (20), der zuletzt als Wuschel in der Pro7-Show „The Masked Singer“ für Furore sorgte, hat sein neues Lied „Bye“ veröffentlicht. Sommerlich frisch geht der Song ins Ohr und bleibt auch da. Gleichzeitig ist die Single ein Vorbote seines neuen Albums „Paranoid!“, das in genau zwei Monaten erscheinen soll.

**Lust auf ein Spielchen?**

Wir testen für Euch neue Spiele. Diesmal: „EXIT - Das Spiel + Puzzle: Der verschollene Tempel“ von KOSMOS.  
**Spielerzahl:** 1-4 (ab 10 Jahren)  
**Inhalt:** 4 Puzzles (je 88 Teile), 12 Rätseldokumente, 3 seltsame Teile, Decodier-Scheibe  
**So funktioniert's:** Deine Aufgabe ist es, den entführten Professor und seine Aufzeichnungen zu finden. Dafür musst Du knifflige Puzzles und Rätsel lösen.  
**Bewertung:** „Der verschollene Tempel“ ist für Einsteiger, aber keinesfalls einfach zu lösen. Erweitert durch die Puzzles bekommt das Spiel einen neuen Reiz. Allerdings: Die Puzzles so schnell wie möglich zusammensetzen, ist eine echte Herausforderung, weil man die Motive nicht kennt. Wir empfehlen das Spiel ab frühestens 12 Jahren.  
**Infos:** [www.kosmos.de](http://www.kosmos.de)

**Verlosung**

Ihr habt Lust bekommen? Wir verlosen zweimal das „EXIT“-Spiel „Der verschollene Tempel“ von KOSMOS. Schickt eine Mail an [gewinnspiel@tag24.de](mailto:gewinnspiel@tag24.de) oder eine Postkarte am Morgenpost am Sonntag, Ostra-Allee 18, 01067 Dresden. Betreff/ Stichwort: Spiel, Einsendeschluss ist Mittwoch, der 23. September. Frag bitte Deine Eltern um Erlaubnis! Adresse nicht vergessen! Viel Glück! Über die DVD „Immer Ärger mit Grandpa“ können sich Marie und Benno aus Weinböhla sowie Marek und Milan aus Dresden freuen. Glückwunsch!

II + III

**SCHLINGPFLANZE**

**Kelter**

**Rätselhefte - Romane - Zeitschriften**  
Schauen Sie mal rein auf [www.kelter.de](http://www.kelter.de)!  
Aboservie Kelter Verlag,  
Kelter Abo GmbH & Co.KG, Sonninstr. 28,  
20097 Hamburg  
Abbestellung ganz bequem:  
E-Mail: [abo@kelter.de](mailto:abo@kelter.de);  
Tel.: 040 / 68 28 95 - 0 und 040 / 682895 - 28;  
Einzelhefte über [www.kelter.de](http://www.kelter.de)

IV  
**Silbenrätsel**  
1. FREIBAD, 2. MISCHLING,  
3. BEIGABE, 4. BESTELLER,  
5. ALTEISEN, 6. LAKRITZE,  
7. ZUENDER, 8. KRITIKER,  
9. EINFACH, 10. GEWALTSAM,  
11. SPEZIELL, 12. SCHELLACK,  
13. MEERBUSSEN, 14. DESSOUS,  
15. TROSTLOS, 16. ABGASARM  
Es ist kein Wehe so gross als Herzeleid

**Wortrad**  
BIRNBAUM

**Symbolrätsel**  
1 3 5 + 1 9 6 = 3 3 1  
+                   +                   +  
1 4 6 + 3 2 3 = 4 6 9  
2 8 1 + 5 1 9 = 8 0 0

VII  
**Zahlenkreuzworträtsel**

PANDA AUSBILDUNG BINGO LA  
B A R E S L E O E A U G E N O D O M  
M A R Z I P A N S D A T E N N H A S E I  
A A U E B L A B E N H I P N E U A A K  
N E E R M A L E N R B E I H I L F E R O M

1= M, 2= N, 3= P, 4= H, 5= S, 6= K, 7= G, 8= U, 9= L, 10  
=F, 11= E, 12=O, 13= Z, 14= A, 15= I, 16= B, 17= R, 18= D,  
19= T

**Auflösungen vom letzten Sonntag!**

Schüttelschwede

Z	S	E	T	E
W	L	T	K	A
U	R	G	L	A
L	E	I	B	E
I	B	R	O	M
L	E	B	E	S
R	A	L	L	E

V leicht mittel schwer

9	6	3	1	4	5	2	8	7
7	8	1	2	9	3	5	4	6
4	2	5	8	7	6	1	3	9
8	4	6	7	3	2	9	1	5
1	3	2	6	5	9	4	7	8
5	7	9	4	8	1	3	6	2
6	1	8	5	2	4	7	9	3
3	5	4	9	6	7	8	2	1
2	9	7	3	1	8	6	5	4

**Bastelrätsel**

**Kinderrätsel**

**Wabenrätsel**

**Kakuro**

**Kelter JUNIOR**

N S S  
A N T O N  
E C K I G  
H M P  
T E M P O  
S T E I L

F R  
T R E S O R  
U H B  
F E L D E R  
B E E R E  
E R N T E

## Ausgelöscht



Foto: Noah Berger/AP/dpa

**PHOENIX/USA** - Manche Bilder sind so verstörend, dass man sie nicht auf Anhieb begreift. Andererseits aber so wuchtig, dass man dank ihnen die Dimension eines Themas erfasst. Wie dieses hier: Nur ausgeglühte Grundrisse stehen im Örtchen Phoenix (Bundesstaat Oregon) nach Durchzug eines Waldbrandes noch da. Alles Leben, alles Lachen - erloschen. Dass sich dieses Phoenix noch mal aus der Asche erhebt, mag man kaum glauben.

## Verschnitt

**MADRID/Spainien** - „Rot geht immer“ lautet eine Weisheit aus der Modebranche. Nun, keine Regel ohne Ausnahme, möchte man dagegenhalten. Dieses mohnfarbene Etwas jedenfalls, das nun bei einer Madrider Modenschau vorgestellt wurde, wird über den Ladenhüter-Status nicht hinauskommen. Wetten, dass..?

## Schattenmann



Foto: /Ukrinform/dpa

**SERHIJWKA/Ukraine** - Sage niemand, es gebe keine Kavaliere mehr! Dieser junge Ukrainer ist so ein Exemplar. Völlig selbstlos schützt er die Schwarzmeer-Nixen vor allzu praller Sonne. Oder spekuliert unser Schattenmann etwa nur auf das Plätzchen zwischen den beiden? Bingo, Flamingo - ihrer Mimik nach zu urteilen hegen die skeptischen Damen wohl genau diesen Verdacht...

Foto: Paul White/AP/dpa

## Viehisch aufgehübscht



Foto: Urs Fiechter/KEYSTONE/dpa

**MEIENTAL/Schweiz** - Fesch schauen sie aus, unsere Facharbeiterinnen aus der Milchproduktion. Vielleicht tröstet der Kopfputz ja darüber weg, dass für die Rindviecher der Sommer nun vorbei ist. Mit dem festlichen Almbtrieb ändert sich auch der Speiseplan: Statt frischem Gras und Bergkräutern ist jetzt wieder trockenes Heu angesagt. Egal, Hauptsache man hat was in den Mägen, oder!?

## Durch die Blume

**MÜNCHEN/Bayern** - Kaum zu erkennen sind die drei Politiker, die hier von einer schmiedeeisernen Blüte umrankt werden. Es sind dies der bayerische Ministerpräsident Markus Söder, Bundeswirtschaftsminister Peter Altmaier und Thomas Kreuzer, Fraktionsvorsitzender der CSU im bayerischen Landtag. Vielleicht fühlte sich der Fotograf ja durch deren blumige Reden zu seinem Schnappschuss animiert!?



Foto: Sven Hoppe/dpa

**LAHORE/Pakistan** - Ein halbes Jahr lang, seit März, waren in Pakistan die Schulen geschlossen. Jetzt begann der „leibhaftige“ (und nicht nur virtuelle) Unterricht wieder. Ehe die Schulgebäude betreten werden dürfen, wurde mancherorts allerdings das Schuhwerk desinfiziert. Mit rund 6000 Corona-Toten - bei mehr als 210 Millionen Einwohnern - scheint Pakistan die Krise vergleichsweise gut zu meistern.



Foto: K.M. Chaudary/AP/dpa

## Schuleinführung



Foto: Owen Humphreys/PA Wire/dpa

**SUNDERLAND/Großbritannien** - Feuer- und Licht-Choreografin Penella Bee übt frühmorgens am Strand für ihre neue Show. Dass sie während ihrer halbstündigen Auftritte eher spärlich bekleidet ist, hat gewiss nur mit ihrer Angst um die Garderobe beim möglichen Funkenflug zu tun. Sieht jedenfalls schön aus, dieser... ähem... Sonnenaufgang.



## Flottenstützpunkt

Foto: Mohissen Assammoghadam/dpa

**HEMMOOR/Niedersachsen** - Der Mensch braucht eine Aufgabe. Das dachte sich wohl auch Lothar Bergander, Kapitän im Ruhestand, als er seinerzeit mit dem Modellbau begann. Zwei bis vier Meter lang sind die Modellschiffe des 81-jährigen, bis zu zwei Jahre lang baut er gemächlich an einem rum. Das zwingt zur Ruhe. Beneidenswert.

## Gewaltspirale



Foto: Fernando Vergara/AP/dpa

**BOGOTA/Kolumbien** - Nicht nur in den USA ist Polizeigewalt ein Thema. Auch in Kolumbien gehen die Menschen dagegen seit Tagen auf die Straße. Auslöser war der Tod eines 43-jährigen Anwalts, der offenbar von Sicherheitskräften gefoltert worden war. Furchtbar! Schlimm aber auch, dass bei den anhaltenden Protesten schon mehr als ein Dutzend weitere Menschen ums Leben kamen. Hört das denn nie auf?

3D-Druck im Fahrzeugbau

**D**ass eines Tages auf Knopfdruck komplette Autos aus einem Drucker kommen, klingt reizvoll, ist aber unwahrscheinlich. Doch die Beispiele mehren sich, dass der 3D-Druck, auch Additive Fertigung genannt, den Fahrzeugbau zumindest in Teilen revolutioniert. Mittlerweile gibt es eine Reihe richtungsweisender Beispiele für individuelle Anwendungen wie auch für den Serienbau.

Mehrere deutsche Autohersteller nutzen bereits seit einigen Jahren additive Produktionsverfahren, mit deren Hilfe sich Teile entwickeln lassen, die mit klassischen Herstellungsprozessen nicht produzierbar wären. So konnte speziell für den BMW i8 Roadster dank dieser Technik ein Bauteil der Verdeckmechanik entwickelt werden, das anders gar nicht herstellbar

gewesen wäre. BMW und auch Porsche nutzen 3D-Drucker außerdem seit einigen Jahren zum Nachbau von Teilen für Oldtimer. Sind Originalersatzteile nicht mehr vorhanden und ihre Einzelanfertigung in klassischen Verfahren sehr teuer und zeitaufwendig, kann der 3D-Drucker einspringen. Angewendet wurde dieses Verfahren etwa 2016 bei der Restauration eines ursprünglich von Elvis Presley gekauften BMW 507, der in einer aufwendigen Prozedur trotz fehlender Originalersatzteile wieder in den Zustand der Werksauslieferung zurückversetzt wurde. Nicht nur Autohersteller und ihre Klassikabteilungen nutzen 3D-Verfahren. Mittlerweile gibt es auch auf Ersatzteile von Oldtimern spezialisierte Firmen, die nicht nur mit Originalteilen handeln, sondern auch Nachbauten im 3D-Druckverfahren anbieten.

# Die laufen ja wie gedruckt...



Bestimmte Ersatzteile für den Elvis-BMW kamen aus dem 3D-Drucker.

Foto: BMW

**E**in sehr eindrucksvolles und wohl auch zukunftsweisendes Beispiel für den Einsatz von 3D-Druck-Verfahren hat dieses Jahr die englische Firma Equipmake mit einer neuen E-Motor-Generation vorgestellt. „Ampere“ heißt das auf sein Gewicht bezogene stärkste Permanentmagnetaggregat der Welt. Es wiegt lediglich zehn Kilogramm und leistet 299 PS. Seine Höchstleistung entwickelt der E-Motor bei 30000 Touren. Darüber hinaus erlaubt das 3D-Druckverfahren bei Aluminium und den Magneten Rohstoffeinsparungen, was Kosten senkt.

## Bärenstark aber bienenleicht



Ungeheuer leistungsstark ist der Ampere.

Foto: Equipmake

Beim Yoyo kommen fast alle Teile aus dem 3D-Drucker.



Foto: XEV

## Geringe Kosten im Vordergrund

**D**ie Firma XEV setzt beim Yoyo in größerem Umfang auf das 3D-Druckverfahren. Bei dem Smart Fortwo recht ähnlichem Minomobil mit E-Antrieb wurde Wert auf geringe Kosten und Effizienz beim Produktionsverfahren gelegt, weshalb der Stro-

mer aus möglichst wenig Bauteilen besteht, die sich zudem über einfache Kunststoff-3D-Drucker herstellen lassen. Türelemente oder das komplette Armaturenbrett werden so im Drucker hergestellt. Kosten soll ein Yoyo rund 8000 Euro.

## Leichtgewicht mit 1200 PS

Trotz Kosteneinsparungen ist der 21C kein Schnäppchen.



Foto: Czipinger

**B**eim Czipinger 21C entstehen nahezu alle Metallteile des Fahrzeugs im Drucker. Mit diesem Verfahren lassen sich besonders steife, perfekt geformte und zudem leichte Bauteile generieren. Trotz großer Batterie, Turbo-V8 und drei E-Motoren wiegt der 1250 PS starke und über 430 km/h schnelle 21C rund 1,2 Tonnen. Die Produktions-

technik erlaubt nicht nur den Bau qualitativ hochwertiger Komponenten, sie spart laut Czipinger auch Zeit und Geld, da zum Beispiel für den Bau eines Aufhängungsarms keine Werkzeuge mehr entwickelt und produziert werden müssen. Dennoch müssen Kunden für einen 21C ein Millio-nensümmchen locker machen.

## Fahrradrahmen aus Carbon

Komplett gedruckt wird der Rahmen des Terra.



Foto: Superstrata

**S**ogar im Fahrradbau findet 3D-Druck bereits Anwendung und führt dort zu ebenfalls verblüffenden Ergebnissen. Beim in den USA gefertigten Superstrata Terra wird der Rahmen komplett und in einem Verfahren im Printer gefertigt. Statt Metall wird ein Carbon-Kompositmaterial verwendet. Damit wird der Rahmen nicht nur leicht und steif, sondern einteilig und außerdem noch fugenfrei. Rund 2800 Euro müssen trotzdem angelegt werden.

## Bald könnte die Corona-Ampel kommen

# Grünes Licht für Ihren Urlaub!

**W**er derzeit verreisen will, muss sich mit Corona-Risikogebieten und komplizierten Quarantäneregeln befassen. Eine Ampel soll jetzt die Urlaubsplanung vereinfachen: Rot steht für Risikogebiet, Gelb für Einreisebeschränkungen und Quarantäne, aber kein Risiko. Grün heißt, Sachen packen und unbeschwert losreisen.

vom Robert-Koch-Institut (RKI) als Risikogebiet ausgewiesen ist. Das betrifft zum Beispiel das österreichische Bundesland Wien und Ungarns Hauptstadt Budapest. Beide Regionen wurden am vergangenen Mittwoch vom RKI neu als Corona-Risikogebiete eingestuft.

Am 30. September endet die pauschale weltweite Reisewarnung. Das Auswärtige Amt plant stattdessen, ein Corona-Ampel-System einzuführen. So soll die Ampel funktionieren:

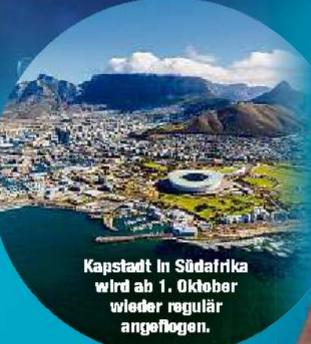
**ROTT** Sie leuchtet für ein Reiseland ROT, wenn es



Budapest mit dem Parlamentsgebäude wurde jetzt als Corona-Risikogebiet eingestuft.



Mit GELB werden Staaten markiert, wenn die Infektionszahlen im Urlaubsland zwar gering sind, für deutsche Urlaub-



Kapstadt in Südafrika wird ab 1. Oktober wieder regulär angefliegen.



Fotos/Montage: Archiv (3), 123RF (6)

ber jedoch Einreisebeschränkungen bestehen. Für Reisen in solche Regionen wird es künftig Hinweise statt Warnungen geben. So wird beispielsweise Südafrika zum 1. Oktober den Luftraum wieder für internationale Flüge öffnen. Flugreisende müssen allerdings einen negativen Coronatest nachweisen, der bei Abflug nicht älter als 72 Stunden sein darf. Ansonsten droht Quarantäne auf eigene Kosten. Die Bundesregierung rät von Reisen in „gelbe Regionen“ ab.



Auf GRÜN springt die Ampel, wenn eine Urlaubsregion aus medizinischer Sicht als überwiegend unbedenklich gilt, kein hohes Infektionsgeschehen aufweist und eine Einreise ohne Probleme und Auflagen möglich ist. Dazu zählen neben den meisten EU-Ländern und Staaten des assoziierten Schengen-Raums aktuell 38 zusätzliche Länder. Auch Hongkong könnte bald auf Grün geschaltet werden, so wie derzeit ganz Deutschland mit der Lüneburger Heide - unsere zwei Reisetipps auf den folgenden Seiten. blü

Eine Ampel weist den Weg in den Urlaub: Bei Grün kann man unbeschwert den Koffer für einen Trip in ein relativ unbedenkliches Zielgebiet packen.

### USEDOM

**DAS AHLBECK**  
HOTEL & SPA  
USEDOM ~ mein Lieblingsplatz  
\* 5 Ü/Frühstücksbuffet  
\* 1 Begrüßungsgetränk  
\* 1 Insekticket der UBB  
\* 1 LavaShell Muschel-Rückenmassage  
\* SPA&MEER mit Infinitypool u.v.m.  
ab 471,50 €/P. i. DZ  
WWW.DAS-AHLBECK.DE Dünenstraße 48 FON 038378.4994.800  
BUSS & BOHLEN OHG 17419 Seebad Ahlbeck FAX 038378.4994.999

**Seepark Bansin** Insel Usedom  
Großzügige Ferienwohnanlage  
Ferienwohnungen ab 239 € DZ 5 Übern.  
Der Geheimtipp der „Kaiserlichen Drei“  
Heringsdorf Ahlbeck u. Ostseebad Bansin.  
Tel. 038378 - 78 20  
www.seeparkbansin.de  
SEEPARK Kuriosa laut Absatz  
BANSIN Reisebüro - größte Ferienhotels GmbH  
Seebad 9 - 1949 Jasmund

Urlaub auf Usedom  
**Hotel Ratscafé**  
Telefon 038375-22362  
www.hotel-ratscafe.de

### HARZ

**Im Tanngrund**  
Familientage: 2 Erwachsene u. 2 Kl.  
Familienzi. inkl. ÜP/HP ab 151,- €/T.  
DZ ab 80,- € HP pro Tag  
Hallenbad, Freibad, Beachvolleyball, Sauna  
Kinder bis 12 J. im Zi. der Eltern frei  
0 53 26 - 99 80 • Fax 99 82 22  
www.hotel-im-tanngrund.de  
Hotel im Tanngrund, Marco Camillegue,  
Am Borbergbach 80, 38665 Langelsheim

## GESUCHT, GEBUCHT, AUF IN DEN URLAUB!

Jetzt die besten Unterkünfte im Herbst sichern!

### OSTSEE

**Ostseebad Rerik**  
... Immer ein Erlebnis! Tolle FeWo,  
wunderschöne Natur, super Erholung!  
www.reisecenter-rerik.de  
Tel. 038286 - 74 760

**Travemünde - Ostsee**  
300 Ferienwohnungen  
Kostenl. Prosp. www.travetrand.de  
Tel. 04502-777990 | Fax -888190

### NORDSEE

**Büsum - Nordsee**  
Stadtnahe 75 m² FeWo an der Familienlagune  
Perlebuch - barfußbis zum Horizont  
04834-8252 • www.kaus-roswitha-buesum.de

### MOSEL

**Landhotel Gales**  
Bergstraße 6, 54453 Nittel, Telefon 06583-567  
Entspannen und Erholen an der Mosel  
in familiärer Atmosphäre.  
Rad & Wandern gut!  
Herbstangebot: 5 Tage 230,- € p.P.  
inkl. HP. www.moselblick-rehlingen.de  
info@moselblick-rehlingen.de

### THÜRINGEN

Urlaub in der Theaterstadt  
im Stadtzentrum Meiningens  
**Hotel an der Kapelle**  
Telefon: 03693-44920  
www.hotel-an-der-kapelle.de

### DRESDEN

Dresden - Pension, Fewos,  
EZ + DZ ÜN ab 19,50 € p.P.  
01108 Dresden www.zur-herkerin.de  
Altweisdorf 26 Tel.: 0351/8 9010 90

### BAYERN

Ferienhäuser: 10 m zum Badese, Bergblick, Talblick, See- und Bayerwaldblick  
www.feriendorf-am-see-in-bayern.de • Telefon 0176-18245544

Auch in schwierigen Zeiten bleibt die Metropole im Süden Chinas ein Juwel

# HONGKONG?

## Jetzt

Von Katrin Fiedler

## erst recht!

**DIE LAGE**  
Als die Briten sich Hongkong 1842 als Kriegsbeute einverleibten, hatten sie die strategische Bedeutung der kleinen Siedlung gut erfasst. Der Naturhafen ermöglichte Handel mit dem Reich der Mitte, und außer im Hochsommer war es selbst für Europäer nicht zu warm. Heute bietet die Kombination aus Hafen, Skyline und Inselwelt ein Panorama, an dem sich selbst „Wiederholungstäter“ unter den Hongkong-Besuchern nicht sattsehen können. Zumal sich ständig noch höhere Gebäude dazugesellen.

**DIE KÜCHE**  
Rund 11.000 Restaurants soll's in Hongkong

Massendemos, frühe Coronafälle und ein „Sicherheitsgesetz“, mit dem China das aufmüpfige „Stiefkind“ zur Ruhe zwingen will - gute Tourismuswerbung sieht anders aus. Und doch bleibt Hongkong eine Stadt, wie es sie weltweit kein zweites Mal gibt. Fünf Gründe, Hongkong zu lieben - auch und gerade in schwierigen Zeiten.

geben, und eigentlich wabern ihre Essensdüfte nahezu ständig durch die Stadt. Am verbreitetsten ist die kantonische Küche, vielleicht die vielfältigste der Welt. Wer sich darauf einlassen möchte, darf nicht

schreckhaft sein: Manches Tier, das sich hier auf die Speisekarte verirrt, kennt man bei uns eher aus dem Zoo. Unverfänglich, lecker und typisch für Hongkong sind dagegen die Dim Sum. Kleine Snacks, in Bambuskörbchen gedünstet oder im Wok gebraten, die nacheinander serviert werden (von der Idee her wie Tapas). Gibt's herzhaft oder süß. Am besten querbeet ordern, teilen und durchprobieren. Pst, Fast-Food-Buden gibt's natürlich auch...

**GROSSSTADT PUR**  
Klar, momentan ist Abstand geboten. Doch sobald die Seuche sich schleicht, wird Hongkong wieder zum magischen Menschenmeer. Millionenfaches Gewusel, Geschiebe, Gedränge. Privatsphäre? Minimal. Muss man nicht mögen, kann man aber. Tipp: Eintauchen und treiben lassen. Großstadt spüren. Alltag leben. U-Bahn fahren, auf Märkten feilschen. Eins werden mit der Metropole. Oder wenigstens mal fest daran glauben.



Leckere Versuchungen warten in Hongkong an jeder Ecke.

Dschunken kreuzen den Victoria Harbour nur noch selten und Drachen sieht man eher an Feiertagen (dann aus Papier). Ansonsten gibt es in der Weltstadt Hongkong nahezu alles.

**NATUR**  
Irgendwann will man raus aus der Stadt. Nur zu: Hongkong besteht zu zwei Dritteln aus sattgrüner, hügeliger Landschaft, darunter Naturparks. Dank gut ausgeschilderter Wanderwege (oft mit Picknickstellen & kostenlosen Zeitplätzen) lässt sich dieses Hinterland erobern. Es gibt vier große Trails (50 bis 100 km) und dutzende kleine. Die Touristeninformation hält dazu Broschüren bereit. Tipp: Unter der Woche ist der Andrang deutlich kleiner.

**DAS ERBE**  
Hongkong war eineinhalb

Jahrhunderte lang britisch regiert. Relikte aus dieser Zeit werden heute als kulturelles Erbe gepflegt. Zum Beispiel die alten „Star Ferries“, weißgrüne Schlachtröser, die für ein paar Cent den Victoria Harbour durchpflügen - ein Muss! Oder die zweistöckige Straßenbahn auf Hong Kong Island, von Einheimischen liebevoll „Ding Ding“ getauft (wegen der Warnschelle). Auch die Noonday Gun (wird immer mittags um 12 abgefeuert), die Gebäude am Statue Square und die St. John's Cathedral verbreiten noch ein wenig koloniales Flair.



Es gibt schnellere Fortbewegungsmittel als die Straßenbahn. Aber kaum stillvollere.

## Praktische Tipps

- Am besten besorgt man sich gleich nach Ankunft in Hongkong die sogenannte Octopus Card. Damit lassen sich nicht nur alle Verkehrsmittel bezahlen, sondern auch die kleineren Einkäufe in vielen Geschäften.
- Statt mit dem Taxi mit dem Airport Bus in die Stadt fahren.
- Mit der Peak Tram am späten Nachmittag auf den Victoria Peak fahren. So kann man das Häusermeer im (letzten)

Sonnenlicht und im Dunkeln bestaunen.  
• Jeden Abend um 20 Uhr gibt es die „Symphony of Lights“, ein Licht- und Musikspektakel, projiziert auf die Skyline. Gratis zu bestaunen vom „Walk of Stars“ im Süden Kowloons.  
• Wer einen Ausflug ans Meer plant: Die Strände z.B. in Repulse Bay (HK Island) oder auf der Insel Lamma bieten kostenlose Duschen, Toiletten & Umkleiden.

## Die Brücke aller Brücken...

Wer einen Ausflug zu Hongkongs „kleiner Schwester“ Macau plant (Casino-Stadt, bis 1999 portugiesisch), kann seit 2018 auch die Brücke nehmen. Nicht irgendeine, sondern die längste der Welt! Rechnet man einen Tunnel zwischen zwei künstlich aufgeschütteten Inseln mit, beträgt die Strecke knapp 30 Kilometer. Ein Meisterwerk der Ingenieurskunst. Wem diese Fahrt im Bus (verschiedene Anbieter, knapp 20 Euro) zu modern ist: Fahren zwischen beiden Städten verkehren natürlich auch.



# Reisemarkt

BIS DONNERSTAGS  
18 UHR BESTELLT -  
AM SONNTAG  
SCHON GEDRUCKT.

### Reisemarkt Deutschland

#### Ostsee

**Ostseebad Insel Poel**  
4\*\*\*\* Ferienhäuser mit Sauna & Whirlwanne  
www.poel.reisen - ☎ 04473/1811

**Hotel\*\*\* a. d. Ostsee** zw. Heiligendam u. Warnemünde, keine Kurtaxe, PP, Super Preis - jetzt dir. online buchen!  
www.hotel-kiebitz.de ☎ 038203/8600

**Urlaub mit Hund auf dem Darß.**  
Charmantes Ferienhaus. www.ferienhaus-seepferdchen-ribnitz.de ☎ Mob. 0152-53945395

**Ostseebad Kühlungsborn Nh.** komfort. FW, Meerbl., Spielpl./Streicheltiere, gr. ländl. Garten, Terr./Bk. ☎ 0177-5687150, www.gutspark-seeblick.de

**Tauchen Sie ab!**

#### Rügen

Zum Vergnügen nach Rügen! Binz, kl. \*\*\*App.Anl., 1-3 P., z.L., eig. Terr., freie Termine ab 23.9.2020, ☎ 038393-2504, www.fewo-binz-braeuning.de

**Rügen - Lobbe 4\* App. o. FeWo** im Rohrdachhaus für 2 - 4 Personen, Info's unter: ☎ 038308-6664228 oder www.lobbersee.de

#### Usedom

### Forsthaus Bansin

Goldener Oktober - Restplätze ab 15.10.20, 7 Ü/HP p.P. im DZ 300 €, 5 Ü/HP p.P. im DZ 250 €, Forsthaus Bansin GmbH, GF Holger Böhnstedt, Ahlbecker Chaussee 12, 17429 Bansin, www.forsthaus-bansin.de ☎ 038378-29447

### Urlaubsstipps

Jetzt für Herbst und 2021 planen  
Kaiserbad Ahlbeck - \*\*\*\*FeWo, 68 m<sup>2</sup>, 100 M. z. Strand, bis 4 Pers., Terrasse, Tiefgar., ab 45 €. ☎ 0176-52644359, www.inselstrand-ahlbeck.de

#### Nordsee

**Altes Land-Jork** - vor den Toren Hamburgs, Kl. Reetdachhaus ruhig u. idyll. an der Elbe, 60 €/Tag - 0175-8822584 www.ferienhaus-herbstprinz.de

#### Sachsen-Anhalt

**Hotel am See\*\*\*S** 3x Ü/HP, 3x Kaffee + Ku., 1x Ruderboot-u. Fahrradverleih, Strand ab 171 € p. P. im DZ, Acamed Resort GmbH, GF Frank Wyszowski, Brumbyer Straße 5, 06429 Niemburg, ☎ 034721-05100, www.acamed.de

### Berlin-Brandenburg

**Urlaub in 16348 Wandlitz** 4/6 Ü/HP 143/205 €/P., gute Küche, wald-/seenreich, Renate Rosché-Mochmann, Oranienburger Ch. 35, 033397/21515

**Ferienbungalow** am schönen Scherzensee für 2-6 Pers. zu vermieten. Kinder- und hundefreundlich, für Angler geeignet. ☎ 01522-9258013

**Potsdam: Ferienhäuser am See!** Gut für 2 Personen, Gruppen und Familien, ganzjährig. Telefon: 0171-5491179, www.zandersee.de

### Spreewald



**Hotel „Waldhütte“**, Nä. Spreewald, an Talsperre, 7x Ü/HP ab 259 € - ab 2019 neue Zi./Bä., Wellnessber./Schwimmhalle. Dieter Löbelt, Alte Poststr. 1, 03058 Klein Döbbern ☎ 035608-04033 www.hotel-waldhuette.de

**Goyatz am Schwiellochsee**, 5 Ferienhäuser, 2 sep. Schlafzi., inkl. Boot/Fahrr. W-LAN, 200 m z. See. ☎ 035478-536, www.ferienhauser-vorwachs.de

### Zittauer Gebirge

**6 Tage Spreewald All - IN So.-Fr.** inkl. Begrüßetrunk, 5x Ü/HP, 3-Gang-Menü, Tageskarte Peitzer Museen/Kaffee und Plinse/Getränke (All-IN)/2 h Kahnfahrt, nur 299,50 € p.P. Hotel Zum Goldenen Löwen, Inh. Andreas Roschke, Markt 10, 03185 Peitz, Tel. 035601/80940 www.Hotel-Peitz.de

### Herbstzauber & Bonus & Spar ÜN/ DZ/ HP

inkl. Dampfbahnfahrt, Märchenspiele, Getränke-service, mit Bahn ab 4 ÜN 210 € / 7 ÜN/ 349 € p.P. Kind -50%, Eis-Arena, Spaßbad, Reiterhof- Hotel BB\*\*\* Museums-Bahnhof 1, Olbersdorf/Oybin, Andre Al-Obeidi Silverster- u. Weihnachtsgeschenke Tel.: 03583 69800 - www.hotel-bb.de

### Erzgebirge

**„Herbsturlaub“** Familienhotel Neuherrsdorf, ideal zum Wandern. Günstige Angebote für Ihren Urlaub! ☎ 035057-54590 - swf-sporthotel.de

### Thüringer Wald

**Oktober im Schwarzwald** 07429 Sitzendorf, hübsche Pension, mod. Zi., Du./WC, TV, 4 ÜHP 168 €, wandern Feengrotten, Bergbahn. S. Lanzendorf, Hauptstr. 76a, ☎ 036730-22228, www.pension-bergmann.info

### Bayern

**Wandern & Radfahren im Altmühltal!** Ruhige Pension m. Gasthof in 93339 Riedenburg/OT Meihern; Sandstr. 22 Inh. Johann Schmid, ☎ 09442-1631 o. www.gasthof-pension-schmid.de



**Neueröffnung Komfort-Apartments** für 1-2 Personen, direkt am Kurpark www.vierjahreszeiten-badsteben.de Telefon 09288 4619128

### Bayerischer Wald

**Urlaubspension mit Genuss** im südl. Bayer. Wald. Frühstücksbuffet, Halbpension, Kinder und Gruppen -%. ☎ 08593-381, www.ebenstein.de

### Mosel

**3\*\*\*Hotel bei Cochem** Traum Lage Herbst-HP-Pauschale ab 290,- €, Lift. J. Görden, Moselstr. 20, 56820 Briedern ☎ 02673/1748 - www.moselstrand.de

**Mosel 2021:** DZ mit DU/WC, TV und reichhalt. Frühstück, ab 6 Tage: 20,99 € p. P., Aufenthaltsraum, Fahrräder frei. Boes, Bernkastel, ☎ 06531-3692

### Ausland

#### Salzburger Land

**Bei einer Buchung vom 6. bis 13.2.2021** erhalten Sie einen Rabatt von 100,- € für ein Doppelzimmer und 150,- € für ein Familienzimmer

Unsere Leistungen bei „Botenwirt Alles Inklusiv“: reichhaltiges Frühstücksbuffet, herzhaftes Skifahrerjause, Menü oder Themenbuffet am Abend, Getränke bis 23 Uhr u.v.m.

**Familienhotel Botenwirt**  
Inh.: Familie Geiheseder  
Dorf 4, A-5603 Kleinarl  
Tel.: 0043 6418 / 261  
E-Mail: info@botenwirt.at  
www.botenwirt.at

#### Goldener Herbst bis 01.11.2020

Altes Kurhaus Hotel\*\*\*\* in Bad Flinsberg, mögliche Hausabholung Tür zu Tür. DZ: 7Ü - 379 € u. 14 Ü - 699 € p. Pers. EZ: 7Ü - 479 € u. 14 Ü - 879 €; im P.: 10/20 Anw. (5 Mass inkl.), HP, Radon-Hallenbad, Sauna, Musik-Tanz-Abend, Kulturprogramm, 0048-7578-16501, www.kurhausbadflinsberg.de

#### Goldener Herbst bis 01.11.2020

Altes Kurhaus Hotel\*\*\*\* in Bad Flinsberg mögliche Hausabholung Tür zu Tür. DZ: 7Ü - 379 € u. 14Ü - 699 € p. Pers. EZ: 7Ü - 479 € u. 14Ü - 879 € im P.: 10/20 Anw. (5Mass inkl.), HP, Radon-Hallenbad, Sauna, Musik-Tanz-Abend Kulturprogramm, 0048-7578-16501 www.kurhausbadflinsberg.de

#### Herbstzauber im Isergebirge

Bad Flinsberg im 4\* Hotel: 5 Ü/HP/3 Kurbeh. pro Tag. Abholungs-service auf Anfrage. ☎ 0048757811900; recepca@hotelbuczynski.pl; Hotel Buczynski Medical & Spa W. Buczynski, Sp-j. ul. Prusa 2, 59-850 Swieradow-Zdroj.

## REISETIPP

### Kultur-Perle im Oberpfälzer Wald

#### Weiden in der Oberpfalz lockt zu einem Städtetrip

Umgeben vom satten Grün des Oberpfälzer Waldes, bietet die Stadt Weiden abwechslungsreiche Kulturgeschichte. Das Herzstück der Weidener Altstadt, das Alte Rathaus aus dem 16. Jahrhundert, ist umgeben von bunten Renaissance-Giebelhäusern, romantisch verwinkelten Gässchen und zahlreichen Straßencafés und Restaurants, die ein südländisches Flair in die Stadt zaubern. Im Internationalen Keramik-Museum erfahren Sie alles rund um das „weiße Gold“. Interessante Sonderausstellungen

runden Ihren Besuch ab. Anschließend lohnt sich ein Einkaufsummel bei den Porzellan-Werkverkäufen (Seltmann und Bauscher).

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

**Unser Tipp für Sie:**  
Regionale Köstlichkeiten auf dem Weidener Wochen- und Bauernmarkt  
Immer mittwochs und samstags 07:00 bis 12:30 Uhr

Stadt Weiden in der Oberpfalz



**KONTAKT** Tourist-Information Stadt Weiden i.d.OPf. · Oberer Markt 1 · 92637 Weiden  
Tel. 0961-814131 · tourist-information@weiden.de · www.weiden-tourismus.info

# Ab in die Heide

**Die Lüneburger Heide ist ein Eldorado für Wanderer - besonders zur Zeit der Heideblüte.**

**L**ila Landschaften! Dem **Charme der Lüneburger Heide** kann sich kein Mensch entziehen, wenn das Heidekraut im Herbst blüht. Wer das Naturspektakel jetzt noch erleben will, muss sich allerdings spalten. Oder clever vorausplanen.

Die Heideblüte neigt sich jetzt dem Ende zu. Nur noch einzelne Flächen und Pflanzen trotz dem Vergehen ihrer Blütenpracht. So blühen aktuell über 30 Prozent der Oberhoher Heide.

**de.** Auch der Wacholderwald **Schmarbeck** protzt noch mit kräftigen Lila-Tönen. Zweifellos: Das „Glühen“ der Heide ist der Höhepunkt jedes Besucherjahres. Wer sich am „Blüten-Barometer“ ([www.lueburgerheide.de](http://www.lueburgerheide.de)) orientiert, kann das Ereignis nicht verpassen. Ab Ende Juli wird auf der Homepage über den Stand der Blüte informiert. Auch ohne Heideblüte lohnt eine Reise in die Region. Adrenalin-Junkies kommen im „Heide Park“ in Soltau auf ihre Kosten. Der benachbarte **Serengeti Park** ist der größte Safaripark Europas. Im Dreieck zwischen Hannover, Bremen und Hamburg liegt zudem der größte Vogelpark der Welt. In Walsrode werden über 4 000 Vögel aus 650 Arten präsentiert. Kleinstadt-Perlen locken auch zum Bummeln: In der Hansestadt Lüneburg dominiert Backsteingotik. Die Residenzstadt Celle überrascht mit altem Fachwerk und moderner Architektur. PL

**Straßencafés in der Residenzstadt Celle. Viele historische Fachwerkhäuser beherbergen dort Geschäfte, Boutiquen und Gastronomie.**

**PL**

# Bunte Herbstangebote

## THÜRINGER WALD

ab 62 p.P. im DZ  
pro Nacht & Halbpension mit 7=6 bei Aufenthalt bis 31.10.2020

**AHORN PANORAMA HOTEL OBERHOF**

**7 NÄCHTE BLEIBEN, NUR 6 BEZAHLEN!**

- Urlaub vor der Haustür mitten in der Natur - einfach mit dem Auto anreisen
- kostenfreie Stormierung bis zum Anreisetag\* • Reiserücktrittsversicherung
- So viel inklusive, z.B. Kino, Spielwelt innen mit Bällebad, Fußballfeld, Hüpfburgen etc.

**TIPP** Jetzt an die Herbstferien denken und tolle Familienangebote sichern!

\*gilt bis 30.09. & nicht für FrühbucherInnen

Tel. 036842 5050 • [www.ahorn-hotels.de/oberhof](http://www.ahorn-hotels.de/oberhof)  
AHORN Hotel Oberhof Betriebs GmbH • Theo-Neubauer-Str. 29 • 98559 Oberhof

## BAYERISCHER WALD

Idyll - ruhige Lage an einem kl. Forstbach, „Schmankerlhalpension“ einzigartig i. d. Region, ebike-Verleih, Sauna, Massagen, Kosmetik. Ideal für Ruhesuchende, Wanderer & Mountainbiker. **Attraktive & günstige Pauschalen.**

Natur- & Wanderhotel Mühle - Zimmerau 10 - 94269 Rindnach  
Inh. Kurt Ertl - Tel. 09922 1206 - [www.gasthof-muehle.de](http://www.gasthof-muehle.de)

## USEDOM

**Kleine Strandburg STRANDSCHNUPPERN**

**2 Nächte ab 169 € - Anreise So. bis Mi.\***  
**3 Nächte ab 249 € - Anreise So. bis Di.\***  
gültig bis 23.10.2020

**Hotel Kleine Strandburg MST Hotel GmbH - Dünenstr. 11 17454 Zinnowitz - 038377 38 000 [info@kleine-strandburg.de](mailto:info@kleine-strandburg.de) [www.kleine-strandburg.de](http://www.kleine-strandburg.de)**

\*Preis p.P. im DZ Südeinte inklusive:  
• Frühstücksbuffet, Genießer-HP  
• Nutzung des Spa- und Saunabereiches & des örtlichen Thermalbades  
• WLAN

## HARZ

**Harz - Pension Coesfeld**  
Natur pur, Garten / Teich / Grill & Parkplatz, Waldrand, Stadtnähe, Kornf.-DZ / gutes Frühstück, Tel. 05522-71222 [www.pensioncoesfeld.de](http://www.pensioncoesfeld.de).

## SCHWARZWALD

**Sonder-Preise - Baiersbronn**  
Nationalpark DZ/Du/WC/TV, Ü/F ab 45 €/T Ki. 50 % erm.; FeWo, 2-4 P., ab 40 €/Tag, Europapark, Bodensee, Pension Central, Alte Gasse 5, 72270 Baiersbronn, Tel. 07442-2697 • [www.gaestehaus-central.de](http://www.gaestehaus-central.de)

# MOPO GENUSS

**BÄCKERGUTSCHEIN 1/2 PREIS**

**Am Dienstag mit Gutscheinen für ...**

## MISCHBROT

am 22.09.2020  
in Ihrer Morgenpost!  
Gültig nur Mittwoch,  
23.09.2020.

Sie erhalten ein Mischbrot zum halben Preis.\*

\* Pro Person nur ein Gutschein einlösbar.

Diese traditionellen Bäckereien helfen sparen!

- Bäckerei Adler
- Bäckerei Brückner
- Bäckerei Göpfert
- Bäckerei Meyer
- Bäckerei Nestler
- Bäckerei Sachse
- Bäckerei Vieweger
- Bäckerei Zum Kirchbäck
- Bäckerei Zum Schellenberger

Die teilnehmenden Filialen finden Sie auf dem jeweiligen Gutschein.

**MORGENPOST**

60 JAHRE **Diakonie** Katastrophenhilfe

# Weltweit tatkräftig.

Soforthilfe, Wiederaufbau und Prävention. Jeden Tag. Weltweit.

**MORGENPOST** am Sonntag **MOPO-EXTRA**

Freizeitgutschein 2 für 1

# STAATSOPERETTE

## MÄRCHEN IM GRAND-HOTEL

Operette von Paul Abraham

Libretto von ALFRED GRÜNWARD und FRITZ LÖHNER-BEDA | nach ALFRED SAVOIR  
Musik von PAUL ABRAHAM

Der Gutschein erscheint am 27.9.2020! Bis zu 43 € Ersparnis!

\*Die Morgenpost ist ein Produkt der **DDV MEDIENGRUPPE**

**Marktplatz**

**Treffpunkt**

**Kaufgesuche**

**Sie sucht ihn**

**WARUM** noch länger auf den Zufall warten? Er, 54/172, angenehm, gepf. Äußeres, jung, auss., mit Int. f. Kultur, Natur, Rad u. Reisen, su. nette zuverl. Sie für einen harmon. Neubeginn. Keine PV1 ☎ 5804894A SZ Schössergasse 3, 01796 PIR

Er, 56 J., 174 cm, schlank, sportl., nett, sympathisch, NR, berufstätig, angenehmes Äußeres, sucht nette Sie für gemeinsame Zukunft, ich freue mich auf Ihre Zuschrift mit Telefonnr., ☎ 5805325Z 'SZ' 01055 DD

**Einfacher Herr, 71/1,70, NR, NT, sucht einfache Frau.** Muss kein Reichtum haben, Inter. fürs Kochen u. Kultur. Bin selbst Koch u. Statist am Theater aus der Niederlausitz, oft per Zug unterwegs. ☎ 0174-4680195.

**Montag-Freitag 8.00-18.00 Uhr**  
**Kleinanzeigen**  
**schnell und bequem per Telefon**  
**0351/840 444**

**Gutsituierter Dresdner Geschäftsmann** 60/178, sportl., su. eine jüngere sehr mollige Sie (über 150kg) welche zu ihrer Figur steht, für gem. Freiz. bzw. langfr. Partnersch., ☎ 015205166673

**Engag. Ing., 61 J., gemeins. Hobbys u. Int., innere Werte sind entscheidend, mal tanzen, reisen, Natur, Kultur.** ☎ 0162-9120182, Hand in Hand, PF 1313, 02603 BZ, bürgelt.de, m8036

**Hallo Partnersuchende!** Lassen Sie sich doch mal kostenlos beraten, bei Ihnen zu Hause o. im Büro. ☎ 0162-9120182, Hand in Hand, PF 010104, 01446 Radeberg o. PF 1313, 02603 BZ

**Symp. Witwer, 82 J., guter Pkw-Fahrer,** ist gern aktiv u. unterwegs. ☎ 0162-9120182, Hand in Hand, PF 010104, 01446 Radeberg, bürgelt.de, m7088

**Warum noch einsam,** wenn es uns gibt? Einen kleinen Einblick finden Sie unter [www.pva-eger.de](http://www.pva-eger.de) oder ☎ (0351) 2640550

**action medeor**  
Das Medikamentenhilfswerk

# Die Notapotheke der Welt.

Jede Spende hilft: [www.medeor.de](http://www.medeor.de)

**Volksbank Krefeld**  
IBAN: DE12 3206 0362 0555 5555 55

# SCHÜTZT DIE ARKTIS!

[www.greenpeace.de/arktis](http://www.greenpeace.de/arktis)

GREENPEACE

**LIEBE24** Deutschlands Portal für erotische Abenteuer

**Kontakte** **Erotikmassagen** **JETZT KOSTENLOS ANMELDEN!**

**LIEBE24**  
[www.LIEBE24.de](http://www.LIEBE24.de)  
Sachsens neues Erotikportal!

**\*\*\* ENTSPANNUNGSMASSAGEN \*\*\***  
Verwöhnprogramm für Körper und Seele ohne Zeitdruck für jedes Alter! Reifere Jahrg. willk ☎ 0176-52472390

**!!! SCHAU ZU !!!**  
wie ich mich selbst verw. bis zu deinem & meinem Höhepunkt. Freundschaftlich u. diskret! No Sex! 0152-34744994

**Neu! MILANA.**  
Verwöhnt mit Lingham-Massagen, Küssen uvm. Chemnitz nur bis 26.09. ☎ 0174-5914239 ladies.de

**Kurze Pause.**  
Augen schließen, tief durchatmen. Und weiter geht's!

**INSERAT-HOTLINE 0351 - 4864 2605** [www.LIEBE24.de](http://www.LIEBE24.de)

8.05 Der Seehund von Sanderoog. Familienfilm (D 2006) 6-513-865 9.30 Die Sendung mit der Maus. Magazin 7-594 10.03 Mit Armin unterwegs 300-008-224 10.30 Arman Geheimnis (1/2) Abenteuerfilm (D 2015) Mit Sinje Irslinger 646-827 12.03 Presseclub 300-081-391 12.45 Europamagazin 206-372 13.15 Das verborgene Leben der Bonobos 7-473-285 14.03 HD Uta Danella - Eine Nonne zum Verlieben Liebesdrama (D 2010) Mit Michaela May Regie: P. Weissfog 300-859-038 15.30 HD Das Traumhotel Der Zauber von Bali. TV-Familienfilm (A/D 2005) 60-391 17.00 Radsport: Tour de France 21. und letzte Etappe: Mantes-la-Jolie - Paris Champs-Élysées (122 km) 1-831-865 19.20 Weltspiegel Magazin Auslandskorrespondenten berichten 1-368-778 20.00 Tagesschau 33-827

7.15 Bibi Blocksberg I-001-049 7.45 Bibi und Tina 8-317-778 8.10 Löwenzahn 8-391-730 8.35 Löwenzahn Classics. Reihe 9-653-391 9.03 sonntags 300-002-049 9.30 Katholischer Gottesdienst I-141-440 10.15 Bares für Rares 5-759-594 11.45 heute Xpress 2-988-198 11.50 ZDF-Fernsehgarten. Show 77-950-407 14.05 Duell der Gartenprofis Show Mit Alexandra Lehne 63-933 14.50 heute Xpress 6-133-643 14.55 HD Endless Love Liebesdrama (USA 2014) 4-198-285 16.30 planet e. Doku 5-952 17.00 heute 70-556 17.10 ZDF SPORTReportage Fußball: Bundesliga-Auftakt, Nachspiel zum 1. Spieltag 4-895-681 17.55 ZDFreportage 44-662 18.25 Terra Xpress Magazin 32-827 18.55 Aktion Mensch Gewinner Magazin 7-210-759 19.00 heute 81-440 19.10 Berlin direkt 230-759 19.30 Terra X Doku 84-846

8.00 Selbstbestimmt! Die Reportage I-579-556 8.30 MDR-Garten 3-615-056 9.00 Unser Dorf hat Wochenende 2-265-515 9.03 Länder - Menschen - Abenteuer I-3-285-407 10.15 Die schwarzen Ritter von Borgoforte. Abenteuerfilm (F/I 1956) Mit Vittorio Gassman 68-383-391 11.45 Riverboat. Talk 35-220-049 13.55 HD Alfons Zitterbaecher Abenteuerfilm (DDR 1966) Regie: Konrad Petzold 29-504-488 14.15 Programm nach Ansage Nachrichten 5-907-846 15.00 Der Osten Dokureihe I-131-551 15.30 Sport im Osten 90-730-943 16.40 MDR aktuell 3-479-662 16.45 In aller Freundschaft - Die jungen Ärzte Spiegel 45-862-198 17.30 MDR aktuell 6-827-594 17.35 HD Prinz Bajaja Märchenfilm (CS 1971) 81-020-914 18.25 Terra Xpress Magazin 32-827 18.55 Aktion Mensch Gewinner Magazin 7-210-759 19.00 heute 81-440 19.10 Berlin direkt 230-759 19.30 Terra X Doku 84-846

7.15 Familien im Brennpunkt 7-335-372 8.15 Familien im Brennpunkt 9-884-310 8.20 Die Superhändler - 4 Räume, I Deal 8-888-946 10.20 Die Superhändler - 4 Räume, I Deal 8-807-952 11.20 Die Superhändler - 4 Räume, I Deal 3-646-285 12.20 Die Superhändler - 4 Räume, I Deal 7-294-643 12.40 Undercover Boss 8-056-643 13.00 Undercover Boss Doku-Soap 7-422-469 14.40 LEGO Masters (3) Show. Experte: René Hoffmeister. In vier Folgen erschaffen sechs Zweier-teams spektakuläre Kreationen aus den bunten Steinen. Nur wer Deutschlands einzigen zertifizierten LEGO-Experten René Hoffmeister überzeugt, kann im Finale siegen. 5-077-846 16.45 Explosiv - Weekend 4-771-223 17.45 Exklusiv - Weekend Magazin Mod.: Frauke Ludwig 7-097-204 18.45 RTL aktuell 227-310 19.05 Das Sommerhaus der Stars - Was bisher geschah 6-201-778

5.40 Watch Me - das Kinomagazin 6-620-198 5.50 Auf Streife 60-912-914 8.20 So gesehen - Talk am Sonntag. Gespräch. Zu Gast: Thies Gundlach, Michael Schwickart 4-958-407 8.40 Die Unglaublichsten ... Show. Aufreger I-285-952 10.55 Ill fiese Ferien! - Die witzigsten Urlaubsvidéos der Welt 73-655-952 13.00 Tourenwagen: DTM Vom Nürnbergring. Moderation: Matthias Killing, Andrea Kaiser. Kommentar: Edgar Mielke 7-751-310 14.50 HD Armageddon Actionfilm (USA 1998) Mit Bruce Willis, Billy Bob Thornton, Ben Affleck. Regie: Michael Bay. Ein Asteroid droht die Erde zu vernichten. Harry S. Stamper und sein Expertenteam versuchen, das zu verhindern. 37-497-914 17.50 Julia Leischik sucht: Bitte melde Dich Reportage-reihe 57-599-440 19.55 Sat.1 Nachrichten Mod.: Stephanie Puls 167-339

5.55 The Orville. Feuersturm 2-130-643 6.50 Two and a Half Men. Serie I-723-391 8.10 Eine schrecklich nette Familie. Comedyserie. Verliebt, verlobt, verrätzt / Kuhhandel 4-349-952 9.10 Galileo 6-448-952 10.10 Galileo 360°. Magazin. Ranking XXL - Die 100 spektakulärsten Urschaubilder der Welt 73-655-952 17.00 taff weekend Magazin 47-136 18.00 Newstime 24-778 18.10 HD Die Simpsons Zeichentrickserie. Der Weingeist der Weihnacht / Der Mann, der als Dinner kam. Eigentlich hat Homer vor, Marges Wünschen zu entsprechen und Heiligabend pünktlich von der Arbeit nach Hause zu kommen. Als er nur kurz bei Moe reinschauen will, hält der ihn auf, weil er einsam und deprimiert ist. Marge ist außer sich vor Wut und verbannt Homer für die Weihnachtstage aus dem Haus. 3-605-469 19.05 Galileo Magazin 6-131-594

7.25 Scorpion. Actionserie. Hüttenzauber 6-402-285 8.15 Scorpion. Actionserie. Cabc auf Eis 5-615-846 9.00 Scorpion. Actionserie. Falschgeld 3-294-865 9.55 Tamme Hanken - Der Knochenbrecher on tour. Dokumentationsreihe I-049-556 11.55 Tamme Hanken - Der Knochenbrecher on tour 8-341-391 13.55 Abenteuer Leben Spezial Magazin. Von Gold bis Schrott - Das Auto-Spezial 4-587-681 15.55 News Nachrichten 2-891-914 16.10 JP Kraemer - Alles Auto Reportage 3-122-594 17.05 Mein Lokal, Dein Lokal - Spezial „Indisch“, München. Pro Folge treten drei Spezialitäten-Gaststätten gegeneinander an - fünf Tage lang in jeweils der gleichen Stadt. 1-002-575 18.10 Mein Lokal, Dein Lokal - Spezial Reportagerihe. Köln-Spezial - Gulasch 7-108-204 19.10 Mein Lokal, Dein Lokal - Spezial Reportagerihe 7-740-391

5.35 GRIP - Das Motormagazin 4-476-778 7.20 Infomercial 3-782-391 8.20 Infomercial 2-316-056 9.20 X-Factor: Das Unfassbare. Schwanger / Der Fluch des Herrenhauses / Blutbank / Ringwurf 9-864-865 10.20 X-Factor: Das Unfassbare I-454-204 11.15 Hartz und herzlich - Tag für Tag Benz-Baracken 69-999-466 17.15 Mein neuer Alter Doku-Soap. Alleinerziehende Mutter mit 5 Kindern braucht 6-Sitzer. Seit dem Tod ihres Mannes ist Antje auf sich allein gestellt: Fünf Kinder versorgen, Miete für das Haus bezahlen. Dazu kommen gesundheitliche Probleme und ein viel zu kleines, schrottreifes Auto. Kann Det ihr helfen? 2-006-136 18.15 GRIP - Das Motormagazin Vergleich zwischen der neuen Corvette C8 und dem Porsche 911 Carrera S / Det sucht günstigen Gebrauchten für 500 Euro 6-465-556

7.00 Criminal Intent 958-448 8.00 Criminal Intent. Die Drahtzieherin 3-897-339 8.55 Criminal Intent (1) Hinterrücks 4-356-914 9.40 Criminal Intent (2) Blauäugig I-462-223 10.35 Criminal Intent (3) Das Medium I-895-407 11.35 Criminal Intent (4) Der Schein trügt 5-442-440 12.20 Criminal Intent (2) 6-063-594 13.15 HD Criminal Intent (3) Krimiserie. Das Medium / Der Schein trügt I-240-001 15.05 HD Der Sex Pakt Komödie (USA 2018) Mit Leslie Mann, Ike Barinholtz, John Cena. Regie: K. Cannon 2-382-556 17.00 auto mobil Magazin. Das VOX Automagazin Andreas Jancke, Alexander Bloch 4-055-372 18.10 Einmal Camping, immer Camping (5) Doku-Soap. U.a.: Ingo & Marion / Florida 4-069-759 19.10 Hot oder Schrott - Die Alltester Doku-Soap. U.a.: „Slack-Nut Mini“ / „Peanut Butter Maker“ 2-035-662



20.15 KRIMINALFILM

Polizeitur 110 Jessica liegt tot an einem Waldrand. Nur: Die junge Frau war vor Jahren nach einem Unfall schon einmal für tot erklärt worden. Nahe des Tatorts stößt Brasch (Claudia Michelsen) auf ein kleines Mädchen.

20.15 HD Polizeitur 110 Tod einer Toten. Kriminalfilm (D 2020) Mit Claudia Michelsen, Felix Vörtler, Pablo Grant. Regie: David Nawrath 8-289-339 21.45 Anne Will 5-939-372 22.45 Tagesthemen 3-894-469 23.05 tit - titel, thesen, temperamente Magazin 4-396-117 23.35 HD Sandstern Drama (D/B/LUX 2018) Mit Roland Kagan Sommer, Taies Farzan, Hilmi Sözer. Regie: Yilmaz Arslan. Mit zwölf kommt Okday, aufgewachsen bei der Oma in der türkischen Provinz, zu den Eltern in die Bundesrepublik der 80er-Jahre. 5-050-681 1.05 Tagesschau 67-409-976 1.10 HD HD Brenndner Erde Drama (USA/MEX/ARG 2008) Mit Charlize Theron Regie: G. Arriga 4-263-228 2.45 Tagesschau 91-433-605 2.50 Anne Will 4-996-889 3.50 Europamagazin 5-712-247 4.20 Deutschlandbilder 7-942-131 4.45 Tagesschau 15-634-773 4.50 Weltspiegel 4-903-632



20.15 DRAMA

Rosamunde Pilcher: Das Gespenst von Cassey Der Bodyguard Riley Owen (Martin Gruber) kann den Auftrag, Lady Cassey (Patricia Meeden) vor einem Gespenst zu beschützen, gut gebrauchen.

20.15 HD Rosamunde Pilcher: Das Gespenst von Cassey Drama (D 2017) Mit Patricia Meeden, Martin Gruber Regie: Marco Serafini 8-270-681 21.45 heute-journal Mod.: Marietta Slomka 441-594 22.15 HD Dan Sommerdahl - Tödliche Idylle Die Tote am Strand. Kriminalfilm (DK 2020) Mit Peter Mygind, Laura Drasbaek, André Babikian. Regie: Kenneth Kainz. Die Feier zum 25. Hochzeitstag von Polizist Dan Sommerdahl nimmt ein abruptes Ende, als eine Frauenleiche gefunden wird. Das Opfer hatte wenige Wochen zuvor entbunden, doch von dem Säugling fehlt jede Spur. 3-040-943 23.45 Precht Gespräch. Zu Gast: Rezo. Moderation: Richard David Precht 3-239-136 0.30 heute Xpress 9-198-402 0.35 ZDF-History Dokumentationsreihe 3-451-711 1.20 HD Dan Sommerdahl - Tödliche Idylle Kriminalfilm (DK 2020) 6-653-792



20.15 REPORTAGEREIE

Sagenhaft Axel Bulthaupt (Foto) begibt sich auf eine Reise durch das Mitteldeutsche Seenland rund um Leipzig, ein gelungenes Landschaftsexperiment, das aus Aбраumhalden entstanden ist.

20.15 HD Sagenhaft Reportagerie Das Mitteldeutsche Seenland Mod.: Axel Bulthaupt 2-518-223 21.45 MDR aktuell 25-341-778 22.00 Sportschau - Bundesliga am Sonntag I. Spieltag: RB Leipzig - I. FSV Mainz 05, VfL Wolfsburg - Bayer 04 Leverkusen 9-043-407 22.20 MDR Zeitreise Magazin. Iss die Hälfte! Vom ewigen Wunsch schlank zu sein 7-054-223 22.50 Sag mir, wo die Schönen sind Dokumentation. Die „Miss Leipzig“-Wahl 1989 69-527-594 23.35 Akt Dokumentarfilm (D 2015) Mit Uta Pilling, Jens-Paul Wollenberg. Regie: Mario Schneider 77-790-946 1.20 Alles andere zeigt die Zeit Leipzig und anderswo 1989-2015. Dokumentarfilm (D 2015) Regie: Andreas Voigt 24-717-044 2.55 HD Das Alltagsmanager Wie gesetzliche Betreuer helfen. Gesellschaftsdrama (D 2020) 75-096-995 3.25 Selbstbestimmt! Die Reportage Reportagerie I-579-556



20.15 SHOW

Das Sommerhaus der Stars - Kampf der Promipaare Um eine Ausbreitung des Coronavirus zu verhindern, wurden alle Paare auf Covid-19 getestet und mussten für 14 Tage in Quarantäne. Erst danach durften sie einzeln Aбраumhalden betreten.

20.15 HD Fack Ju Göhte 3 Komödie (D 2017) Mit Elyas M'Barek, Jella Haase. Regie: Bora Dagtekin 6-502-391 22.35 HD San Andreas Katastrophenfilm (USA 2015) Mit Dwayne Johnson, Carla Gugino, Alexandra Daddario. Die Region um die San-Andreas-Verwerfung in Kalifornien wird von einem Erdbeben von noch nie dagewesener Stärke erschüttert. Der Hubschrauber-Rettungspilot Ray Gaines ist im für die Feuerwehr Einsatz, als er erfährt, dass seine Tochter sich in San Francisco aufhält. 2-670-117 0.45 HD Fack Ju Göhte 3 Komödie (D 2017) 2-294-686 2.35 HD The Devil's Double Actionthriller (B/NL 2011) Mit Dominic Cooper, Ludivine Sagnier, Philip Quast. 1987 wird im Irak der Offizier Latif gezwungen, als Doppelgänger des brutalen Saddam-Sohns Udai aufzutreten. 9-836-599 4.20 Auf Streife - Die Spezialisten Doku-Soap 9-884-082



20.15 KOMÖDIE

Fack Ju Göhte 3 Eine Inspektion hat die katastrophalen Zustand auf der Goethe-Gesamtschule aus Licht gebracht. Um die Schließung zu verhindern, muss Zekis (Elyas M'Barek) Klasse zu einem Leistungstest antreten.

20.15 HD King Arthur: Legend of the Sword Fantasyfilm (GB/USA 2017) Mit Charlie Hunnam, Astrid Bergés-Frisbey, Jude Law Regie: Guy Ritchie 68-275-310 22.50 HD The Last Witch Hunter Actionfilm (USA/CDN/CHN 2015) Mit Vin Diesel, Elijah Wood, Rose Leslie. Regie: Breck Eisner. Kaulder hatte im Mittelalter die Hexenkönigin getötet, dabei seine Familie verloren und wurde unsterblich. Jetzt kommt die vermeintlich tote böse Hexe nach New York, und Kaulder nimmt den Kampf auf. 5-556-597 0.45 HD King Arthur: Legend of the Sword Fantasyfilm (GB/USA 2017) Mit Charlie Hunnam, Astrid Bergés-Frisbey, Jude Law Regie: Guy Ritchie 29-420-808 2.55 HD Kickboxer: Die Vergeltung Actionfilm (USA 2016) Mit Dave Bautista 21-232-860 4.30 HD Command Performance Actionfilm (USA 2009) Mit Dolph Lundgren, Melissa Smith, Hristo Shopov. Regie: Dolph Lundgren 8-860-773



20.15 DOKU-SOAP

Trucker Babes - 400 PS in Frauenhand Bettina (Foto) vermisst ihren Viehzug sehr und ist aufgrund der Auftragslage wieder mit dem Silo unterwegs. Das sorgt aber weiterhin für Abwechslung. Wenn das Navi nur nicht dazwischenkommen würde.

20.15 HD Cast Away - Verschollen Abenteuerfilm (USA 2000) Mit Tom Hanks, Helen Hunt, Nick Searcy. Regie: Robert Zemeckis 38-357-310 23.05 Love Island - Heiße Flirts und wahre Liebe Doku-Soap. Tag 18 Mod.: Jana Ina Zarrella 1-298-049 0.10 HD Underworld - Evolution Horrorfilm (USA/CDN 2006) Mit Kate Beckinsale. Der Vampir Marcus möchte mit seinem Bruder William eine neue und unbesiegbare Rasse erschaffen. Nach Victor's Tod ist Selene jedoch die einzige, die den Aufenthaltsort von Williams Sarkophag kennt. 6-610-044



20.15 DOKU-SOAP

Trucker Babes - 400 PS in Frauenhand Bettina (Foto) vermisst ihren Viehzug sehr und ist aufgrund der Auftragslage wieder mit dem Silo unterwegs. Das sorgt aber weiterhin für Abwechslung. Wenn das Navi nur nicht dazwischenkommen würde.

20.15 HD Cast Away - Verschollen Abenteuerfilm (USA 2000) Mit Tom Hanks, Helen Hunt, Nick Searcy. Regie: Robert Zemeckis 38-357-310 23.05 Love Island - Heiße Flirts und wahre Liebe Doku-Soap. Tag 18 Mod.: Jana Ina Zarrella 1-298-049 0.10 HD Underworld - Evolution Horrorfilm (USA/CDN 2006) Mit Kate Beckinsale. Der Vampir Marcus möchte mit seinem Bruder William eine neue und unbesiegbare Rasse erschaffen. Nach Victor's Tod ist Selene jedoch die einzige, die den Aufenthaltsort von Williams Sarkophag kennt. 6-610-044



20.15 ABENTEUERFILM

Cast Away - Verschollen Nach einem Flugzeugabsturz rettet sich der Logistikmanager Chuck (Tom Hanks) auf eine einsame Insel. Vier Jahre lang kämpft er moderne Robinson ums Überleben, bis er ein Floß fertig hat.

20.15 HD Jumanji Fantasyfilm (USA 1995) Mit Robin Williams, Kirsten Dunst, Bradley Pierce. Regie: Joe Johnston. Ein Junge wird vom geheimnisvollen Brettspiel „Jumanji“ verschlungen und erst nach 26 Jahren wieder daraus befreit. 4-285-421 4.15 HD Underworld - Evolution Horrorfilm (USA/CDN 2006) Mit Kate Beckinsale. Der Vampir Marcus möchte mit seinem Bruder William eine neue und unbesiegbare Rasse erschaffen. Nach Victor's Tod ist Selene jedoch die einzige, die den Aufenthaltsort von Williams Sarkophag kennt. 6-610-044



20.15 SHOW

Kitchen Impossible Auf Tim Mälzer (Foto) wartet die „Kitchen Impossible“-Box in Abbadia San Salvatore und Paris. Peter Maria Schnurr bekommt in Polen ein unbekanntes Gericht zum Nachkochen serviert.

20.15 HD Kitchen Impossible Show. Tim Mälzer vs. Peter Maria Schnurr / Peter Maria Schnurrkocht in Bodenmais (Deutschland) und in Polen Tim Mälzer 94-347-778 23.35 Prominent! 2-746-339 0.20 Medical Detectives - Geheimnisse der Gerichtsmedizin Dokumentationsreihe. Tödliche Gefahr 9-414-112 1.20 Medical Detectives - Geheimnisse der Gerichtsmedizin Dokumentationsreihe. Sterben und Sterben lassen 6-870-686 2.50 Medical Detectives Dokumentationsreihe. Schicksalsschläge 7-658-763 3.40 Medical Detectives - Geheimnisse der Gerichtsmedizin Dokumentationsreihe. Freundschaften 6-015-150 4.20 Medical Detectives - Geheimnisse der Gerichtsmedizin (5) Dokumentationsreihe. Ren-devous mit dem Tod 7-319-792

5.10 Sea Patrol (4) 9.00 Dauerwerbesendung 10.30 Hour of Power 11.30 Dauerwerbesendung 13.30 Dauerwerbesendung 15.00 Making-of ... Magazin 15.05 Sea Patrol (5) 16.00 Sea Patrol 16.55 Eis am Stiel 4 - Hasenjagd. Komödie (ISR/D 1983) Mit Yiftach Katzur 18.35 Eis am Stiel 5 - Die große Liebe. Komödie (ISR/D 1984) Mit Yiftach Katzur 20.15 Eis am Stiel 6 - Ferienleide. Komödie (ISR 1985) 22.00 Eis am Stiel 7 - Verliebte Jungs. Komödie (D/ISR 1987) Mit Zachri Noy 23.55 Eis am Stiel 8 - Summerime Blues. Komödie (D/ISR 1988) Mit Yiftach Katzur 1.35 Dauerwerbesendung

SKY CINEMA PREMIEREN 20.15 Le Mans 66 - Gegen jede Chance. Biografie (USA 2019) 22.45 Jumanji: The Next Level. Actionfilm (USA 2019) ATLANTIC HD 20.15 Mayans M.C. 21.00 Mayans M.C. 22.25 The Deuce (1) 23.25 The Deuce (2) Kunst und Popkultur ACTION 20.15 Die Mumie: Das Grabmal des Drachenkaisers. Fantasyfilm (USA/D/CHN/CDN 2008) 22.10 Birds of Prey. Actionfilm (USA 2020) KRIMI HD 20.15 Die Rosenheim-Cops (3) 21.05 Die Rosenheim-Cops (4) 22.45 Die Rosenheim-Cops (5) 23.35 Die Rosenheim-Cops SPORT 1 22.00 Fußball: Premier League 22.30 Fußball: Premier League

9.00 Checker Can 9.25 Mouk 9.50 Pettersson und Findus 10.15 Kleine lustige Krabber 10.40 Siebenstein 11.05 Löwenzahn 11.30 Die Sendung mit der Maus 12.00 Das Märchen vom Schlaraffenland. Märchenfilm (D 2015) 13.00 Trommelbauch. Familienfilm (NL 2010) 14.25 Mirette ermittelt 15.05 Horseland, die Pferderanch 15.50 Lassie 16.35 Anna und die wilden Tiere 17.00 1, 2 oder 3 17.25 The Garfield Show 18.00 Mascha und der Bär 18.15 Super Wings 18.35 Zacki und die Zoobande 18.50 Sandmännchen 19.00 Robin Hood - Schlichtrohr von Sherwood 19.25 pur - 19.50 logol! 20.00 Respekt für meine Rechte! - Vom Weltkindertag. Reportage

8.00 Hannover Proms 9.00 Nordmagazin 9.30 Hamburg Journal 10.00 Schleswig-Holstein Magazin 10.30 bu ten n binnen 11.00 Hallo Niedersachsen 11.30 Mein schönes Land TV 13.00 Flussauf, flussab 13.45 Wunderschön! 15.15 Expedition ins Tierreich 16.00 Lieber und teuer 16.30 Ist sie besser! - Tarik's wilde Küche 17.00 Bingo! 18.00 Ostseereport. Reportagerie 18.45 DAS! 19.30 Regional 20.00 Tagesschau 20.15 Ostseinseln mit Judith Rakers. Dokumentation 21.45 Sportschau 22.05 Kaum zu glauben! 22.50 Sportclub 23.35 Der Start der Fußball-Bundesliga 1963. Aufbruch in ein neues Zeitalter 0.35 Quizduell - Der Olymp 1.25 Anne Will

8.00 Hannover Proms 9.00 Nordmagazin 9.30 Hamburg Journal 10.00 Schleswig-Holstein Magazin 10.30 bu ten n binnen 11.00 Hallo Niedersachsen 11.30 Mein schönes Land TV 13.00 Flussauf, flussab 13.45 Wunderschön! 15.15 Expedition ins Tierreich 16.00 Lieber und teuer 16.30 Ist sie besser! - Tarik's wilde Küche 17.00 Bingo! 18.00 Ostseereport. Reportagerie 18.45 DAS! 19.30 Regional 20.00 Tagesschau 20.15 Ostseinseln mit Judith Rakers. Dokumentation 21.45 Sportschau 22.05 Kaum zu glauben! 22.50 Sportclub 23.35 Der Start der Fußball-Bundesliga 1963. Aufbruch in ein neues Zeitalter 0.35 Quizduell - Der Olymp 1.25 Anne Will

12.40 Hubert und Staller 13.30 Mord mit Aussicht 14.20 Heimatjournal 14.45 Chingachgook, die große Schlange. Indianerfilm (DDR 1967) 16.15 In aller Freundschaft - Die jungen Ärzte 17.05 In aller Freundschaft 17.50 Sandmännchen 18.00 rbb UM6 18.30 rbb Gartenzeit 19.00 Täter - Opfer - Polizei 19.30 Abendschau 20.00 Tagess. 20.15 Wer weiß denn sowas? 21.00 Wer weiß denn sowas? 21.45 rbb24 22.00 Sportschau 22.20 Sag die Wahrheit! (F/D 2006) 22.10 Quizduell-Olymp 23.55 Jede Antwort zählt 0.40 Dings vom Dach. Show 1.25 Kneipenquiz 2.10 rbb Kultur - Das Magazin 2.40 Verwirrt wie 3.10 rbb UM6 - Das Ländermagazin 3.40 zibb

13.30 Unsere wilde Schweiz (1/4) 14.20 Unsere wilde Schweiz (2/4) 15.10 Unsere wilde Schweiz (3/4) 16.00 Unsere wilde Schweiz (4/4) 16.50 Darling Companion - Ein Hund fürs Leben. Drama (USA 2012) 18.30 Museums-Check 19.00 heute 19.10 Mein Schloss: Ein Leben für die Tradition 19.40 Schätze der Welt - Erbe der Menschheit speziell 20.00 Tagesschau 20.15 Urban Priol: Im Fluss... Show 21.00 Bodo Wartke: Wandelmut 21.45 Sarah Bosetti: Ich hab nichts gegen Frauen, du Schlampe! 22.15 Vincent will Meer. Tragikomödie (D 2010) 23.45 Act in Action - Bankraub fast perfekt. Kriminalfilm (F/I 1967) 1.25 Wilde Überlebenskünstler

11.00 Liebe am Werk 11.25 Vox Pop 12.05 Zahlen schreiben Geschichte 12.35 Zahlen schreiben Geschichte 13.05 Die Natur kehrt zurück - Renaturierung in Europa 13.55 Der kleine Held vom Hamsterfeld 14.45 Der Schwarzwald rund ums Jahr 16.15 Die Renaissance der Malerinnen 17.10 Twist 17.40 Drei Stardirigenten, eine Familie 18.25 Zu Tisch ... 18.55 Karambolage 19.10 Arte Journal 19.30 GEO Reportage 20.15 Geheime Staatsaffären. Thriller (F/D 2006) 22.00 Isabelle Huppert - Leben für den Film 22.55 Luthers Leben 23.50 Lieder- und Tanzfest in Estland 2019 0.55 Am Ende der Kindheit. Drama (P/F 2015) Mit David Mourato

11.00 Liebe am Werk 11.25 Vox Pop 12.05 Zahlen schreiben Geschichte 12.35 Zahlen schreiben Geschichte 13.05 Die Natur kehrt zurück - Renaturierung in Europa 13.55 Der kleine Held vom Hamsterfeld 14.45 Der Schwarzwald rund ums Jahr 16.15 Die Renaissance der Malerinnen 17.10 Twist 17.40 Drei Stardirigenten, eine Familie 18.25 Zu Tisch ... 18.55 Karambolage 19.10 Arte Journal 19.30 GEO Reportage 20.15 Geheime Staatsaffären. Thriller (F/D 2006) 22.00 Isabelle Huppert - Leben für den Film 22.55 Luthers Leben 23.50 Lieder- und Tanzfest in Estland 2019 0.55 Am Ende der Kindheit. Drama (P/F 2015) Mit David Mourato

6.00 Deutschlands große Clans 8.15 Orientalische Gartenlust 9.00 Die Traumrouten des Orients 11.15 corona nachgehakt 11.30 phoenix persönlich 12.00 Pressclub 12.45 Pressclub - nachgefragt 13.00 phoenix runde 13.45 corona nachgehakt 14.00 Der Bürgerkrieg in Nordamerika. Dokumentationsreihe 16.15 Lincolns letzter Tag - Präsidentenmord in Washington 17.00 Dynastien in NRW 17.45 Deutschlands große Clans 20.00 Tagesschau 20.15 Die goldene Zeit in Andalusien. Dokumentarfilm (USA 2018) Regie: Michael Schwarz 21.50 Wilde Schließung 23.10 Fight der Fraktionen 23.15 heute-show 23.45 extra 3 0.30 corona nachgehakt

13.00 Motorsport: ADAC GT Masters. 2. Rennen. Aus Hockenheim 14.15 Motorsport: ADAC GT Masters. Analyse 14.30 Bundesliga pur - Lunchtime. 1. Spieltag 15.00 Motorsport: ADAC GT4 Germany. 2. Rennen. Aus Hockenheim 16.00 Triathlon: Bundesliga. Höhepunkte aus Saarbrücken 17.00 Poker. EPT Barcelona 2019 (B) 18.00 Die PS-Profs - Mehr Power aus dem Pott 19.30 Sky Sport News - Die 2. Bundesliga. 1. Spieltag 20.15 PS-Profs - Mehr Power aus dem Pott 21.45 AvD Motorsport Magazin 21.45 Motorsport: ADAC GT Masters. Highlights Hockenheimring 22.45 AvD Motorsport Magazin 0.00 Sport-Clips 0.45 Teleshopping

7.00 Motorsport: 24-Stunden-Rennen von Le Mans. Übertragung des Langstreckenklassikers 15.05 Radsport: Tour de France 15.40 Radsport: Tour de France. 21. und letzte Etappe: Mantes-la-Jolie - Paris Champs-Élysées (122 km) 19.35 Motorsport: 24-Stunden-Rennen von Le Mans. Übertragung des Langstreckenklassikers 22.05 Radsport: Tour de France. 21. und letzte Etappe: Mantes-la-Jolie - Paris Champs-Élysées (122 km). Die Tour de France ist das wichtigste Radrennen der Saison. Auf Flachtapfen können sich Ausreißer und Sprinter profilieren. Die Gesamtwertung wird in den Alpen und den Pyrenäen entschieden.

NEUEN Leser werben  
und GUTSCHEIN sichern!

**JETZT BESTELLEN**  
**0371 690663350**  
**www.abo-mopo.de**

Für Ihre Abo-Werbung bedanken wir uns  
mit einem 50-Euro-Gutschein Ihrer Wahl!



50-€-GUTSCHEIN AMAZON.DE

Art.-Nr. GS50:AMAZON



50-€-GUTSCHEIN OBI

(auch online einlösbar)

Art.-Nr. GS50:OBI



50-€-GUTSCHEIN ROSSMANN

Art.-Nr. GS50:ROSSMANN



50-€-GUTSCHEIN ARAL

Art.-Nr. GS50:ARAL



Bitte Prämien-Gutschein und Bestell-Coupon ausschneiden und einsenden an: Chemnitzer Morgenpost, Abservice, Rosenhof 11, 09111 Chemnitz.

**Prämien-Gutschein**

Ich habe einen neuen Abonnenten gewonnen. Als Dankeschön erhalte ich folgende Prämie: (bitte ankreuzen)

50-€-GUTSCHEIN AMAZON.DE

Art.-Nr. GS50:AMAZON

50-€-GUTSCHEIN OBI

(auch online einlösbar) Art.-Nr. GS50:OBI

50-€-GUTSCHEIN ROSSMANN

Art.-Nr. GS50:ROSSMANN

50-€-GUTSCHEIN ARAL

Art.-Nr. GS50:ARAL

Name, Vorname

Straße/Hausnummer

PLZ/Ort

Telefonnummer (für Rückfragen)

Die Prämie erhalten Sie nach Beginn des Abonnements und ca. 6 Wochen nach Eingang des ersten Bezugsgeldes. Gilt nicht für Eigenbestellung und im gleichen Haushalt lebende Personen.

**Bestell-Coupon**

Ich bin der neue Abonnent und bestelle die Chemnitzer Morgenpost  ab sofort /  ab dem \_\_\_\_\_ von Montag bis Sonnabend für mindestens 18 Monate zum jeweils gültigen Bezugspreis, derzeit monatlich 22,90 €! – inklusive Zustelung und MwSt.

Bei Belieferung in nicht zustellfähige Gebiete kostet das Abo der Chemnitzer Morgenpost inkl. zusätzlicher Portokosten monatlich 36,30 €. Bei Fragen wenden Sie sich bitte an unseren Abo-Service, Tel. 0371 690663350.

Das Abonnement kann erstmals mit einer Frist von 10 Tagen zum Ablauf der Mindestbezugsdauer schriftlich gekündigt werden. Danach ist eine Kündigung jederzeit schriftlich mit einer Frist von 10 Tagen zum Monatsende möglich. In den letzten 3 Monaten gab es in meinem Haushalt kein Abonnement der Chemnitzer Morgenpost.

Name, Vorname

Strasse/Hausnummer

PLZ/Ort

Mein Briefkasten befindet sich hinter einer verschlossenen Tür.

Bitte rufen Sie mich zur Klärung unter folgender Telefonnummer an:

Ich möchte Geld sparen und entscheide mich für folgende Zahlungsweise:

jährlich (Ersparnis 8 €)  halbjährlich (Ersparnis 4 €)  vierteljährlich (Ersparnis 2 €)  monatlich

Bitte buchen Sie die Bezugsgebühren im Voraus vor folgendem Konto ab:

IBAN, Länderkennung (2 Stellen) | Prüfnr. (2 Stellen) | Bankleitzahl (8 Stellen) | Kontonummer (10 Stellen)

Bitte schicken Sie mir eine Rechnung.

Widerrufsrecht: Ich kann meine Bestellung innerhalb von 14 Tagen ohne Angabe von Gründen in Textform (z.B. Brief, Postkarte, Fax) widerrufen. Die Frist beginnt frühestens mit Erhalt dieser Belehrung. Der Widerruf ist an: Chemnitzer Morgenpost, Abservice, Rosenhof 11, 09111 Chemnitz zu richten. Zur Fristwahrung genügt die rechtzeitige Absendung. **Einwilligungserklärung:** Ich bin, jederzeit widerruflich und damit einverstanden, dass mich die CDV Medien-Gruppe GmbH & Co KG (CDV) Ost-AL ee 20, 01067 Dresden auch durch ihre Dienstleister

per Telefon über ihre interessanten Verlagsprodukte (Zeitung, Zeitschriften, print/digital) sowie für ihre Marktforschungswaacke **unabhängig**

per E-Mail über o.g. Verlagsprodukte sowie ihre Gewinnspiele, SZ-Reisen, Veranstaltungen, Bücher, besondere Angebote aus dem SZ-Treffpunkt und für ihre Marktforschungswaacke **informiert**.

**X** Datum/Unterschrift für die Bestellung und ggf. Einzugsermächtigung

**Datenschutzhinweis:** Meine personenbezogenen Daten verarbeitet die CDV für die Bearbeitung des Abonnements, für interne Kundenanalysen und für die Übersendung von Informationen der Post über ihre interessanten Verlagsprodukte (Zeitung, Zeitschriften, print/digital), ihre Gewinnspiele, SZ-Reisen, Veranstaltungen, Bücher, besondere Angebote aus dem SZ-Treffpunkt sowie für ihre Marktforschungswaacke. **Widerspruchrecht:** Wenn ich der Verarbeitung meiner personenbezogenen Daten für Werbezwecke widerspreche oder eine stattdessen Einwilligung widerrufen möchte, genügt jederzeit eine kurze Nachricht per E-Mail an abo@cdv-medien-gruppe.de oder per Post an CDV Medien-Gruppe GmbH & Co KG, Datenschutzbeauftragter, Ost-AL ee 20, 01067 Dresden.

**HOROSKOP**

**WIDDER - 21.3. - 20.4.**  
Sie werden jetzt gefordert, und das ist gut, denn Sie sind im besten Sinne sehr unternehmungslustig, voller Energie und Tatendrang.

**STIER - 21.4. - 20.5.**  
Andere sind von dem angetan, was Sie tun und was Sie vorschlagen. Das gibt Ihnen Kraft und Auftrieb und macht Sie erfolgreich.

**ZWILLINGE - 21.5. - 21.6.**  
Sie beurteilen Menschen eher nach ihren Taten als nach ihren Worten. Bleiben Sie diesem Grundsatz doch auch weiterhin treu.

**KREBS - 22.6. - 22.7.**  
Singles haben eine Begegnung, aus der sich mehr entwickeln kann. Die Sache ist total verfahren, sorgen Sie für Klarheit am Arbeitsplatz.

**LÖWE - 23.7. - 23.8.**  
Die Distanz, die Sie in Ihrer Partnerschaft jetzt haben, sollten Sie nicht weiter übertreiben. Überprüfen Sie die Lage und verändern Sie etwas.

**JUNGFRAU - 24.8. - 23.9.**  
Keine Angst vor Veränderung, was die anderen können, haben Sie schon längst drauf. Bewegen Sie sich, egal was, treiben Sie unbedingt mehr Sport.

**WAAGE - 24.9. - 23.10.**  
Gehen Sie raus, lassen Sie es sich gut gehen und streifen Sie die schlechten Einflüsse einfach ab. Ihr Körper und Ihre Seele werden es Ihnen danken.

**SKORPION - 24.10. - 22.11.**  
Es wäre wichtig, mit viel Geduld immer wieder das klärende Gespräch zu suchen. Dadurch sehen Sie klarer und ersparen sich eine Enttäuschung.

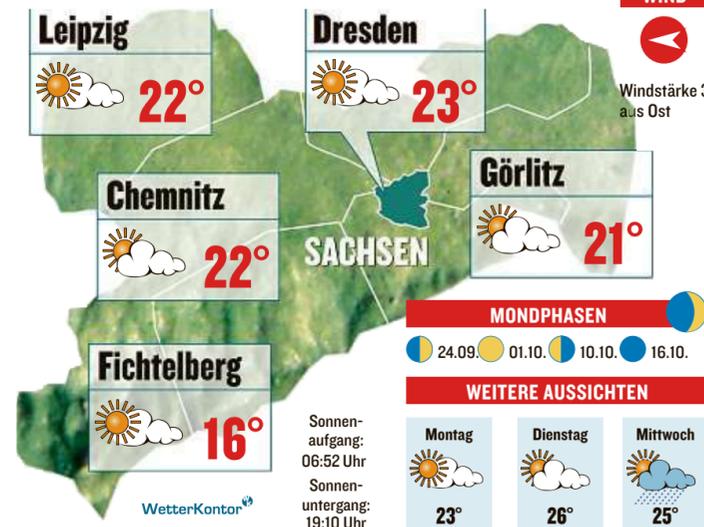
**SCHÜTZE - 23.11. - 21.12.**  
Sie dürfen sich nicht so sehr unter Erfolgszwang setzen. Klären Sie Ihren Partner auf, wenn Sie das Gefühl haben, mit ihm nicht klarzukommen.

**STEINBOCK - 22.12. - 20.1.**  
Übernehmen Sie sich nicht. Sie sind im Moment nicht belastbar und Ihr Seelenleben ist unausgeglichen. Das beeinflusst Ihr Allgemeinbefinden.

**WASSERMANN - 21.1. - 19.2.**  
Bleiben Sie kritisch gegenüber Impulsen von außen, Ihre Bodenständigkeit wackelt. Jemand weckt Ihr Liebesverlangen.

**FISCHE - 20.2. - 20.3.**  
Verschießen Sie heute bei einem geschickten Gegner nicht gleich alle Pfeile. Sie könnten seinem Gegenangriff wehrlos gegenüberstehen.

**WETTER HEUTE**



**BIO-WETTER**

Die Wetterlage macht am Morgen vor allem Personen mit Erkrankungen der Atemwege, aber auch Rheumakranken und Personen mit Arthritis zu schaffen. Später gibt es kaum noch wetterbedingte Beschwerden. Das Wetter hat sogar einen positiven Einfluss auf das Wohlbefinden.

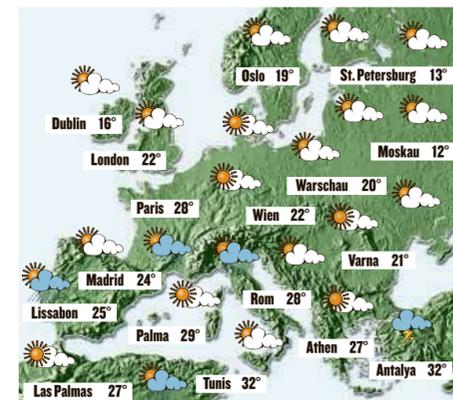
**SACHSEN**

Die Sonne scheint, und nur ab und zu ziehen ein paar lockere Wolkenfelder vorüber. Sie stören aber kaum, und es bleibt auch überall trocken. 21 bis 23 Grad werden erreicht. Der Wind weht schwach aus Ost bis Nordost. Nachts sinken die Temperaturen auf 11 bis 9 Grad. Morgen bleibt es bei viel Sonnenschein und nur wenigen Wolken trocken.

**DEUTSCHLAND-WETTER**



**URLAUBS-WETTER**



**WASSER-TEMPERATUREN**

Biskaya	18-22°
Deutsche Nordseeküste	17-18°
Deutsche Ostseeküste	17-18°
Algarve-Küste	21-23°
Westliches Mittelmeer	21-27°
Östliches Mittelmeer	23-29°
Kanarische Inseln	23-24°

Agadir	30°	sonnig	Nairobi	25°	wolbig
Amsterdam	22°	sonnig	New York	18°	wolbig
Barcelona	28°	wolbig	Nizza	26°	Schauer
Budapest	26°	wolbig	Prag	23°	heiter
Dom. Republik	33°	Schauer	Rhodos	28°	wolbig
Izmir	29°	wolbig	Rimini	25°	Gewitter
Jamaika	33°	Schauer	Rio	25°	Schauer
Kairo	38°	sonnig	S. Francisco	25°	sonnig
Miami	34°	Gewitter	Zürich	23°	Schauer

**Sudoku täglich in der MOPO**

Füllen Sie das Raster mit den Zahlen 1 bis 9

In jeder Zeile und in jeder Spalte darf jede Zahl nur einmal vorkommen

Auch in jedem 3x3-Feld kommt jede Zahl nur einmal vor

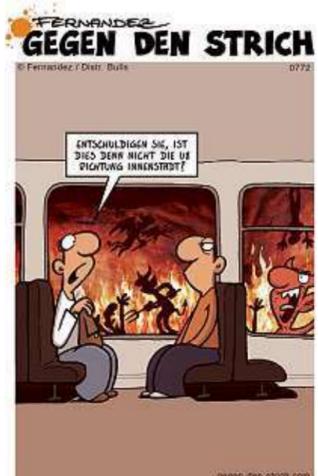
Dopplungen sind nicht erlaubt

Auflösungen der letzten Rätsel:

7	5	9	8	2	6	4	1	3
2	3	1	4	7	9	6	5	8
6	8	4	3	5	1	9	2	7
5	1	8	6	4	3	2	7	9
9	2	6	5	1	7	8	3	4
4	7	3	9	8	2	1	6	5
3	6	5	1	9	4	7	8	2
8	9	7	2	6	5	3	4	1
1	4	2	7	3	8	5	9	6

6	4							3
8			9		2	7		
					6			2
	5			9		8		
			7		8			
	8			4				7
4			1					
		1	2		7			9
6								1
								7

**HAUSGERÄTE RICHTER**  
Reparatur aller Fabrikate  
Kaffeevollautomaten-Service  
09131 Chemnitz - Frankfurter Str. 276  
0371 - 42 23 24



Neue Bücher

Wolfszeit in Bildern

In seinem gerühmten Buch „Wolfszeit“ entwarf Harald Jähner vergangenes Jahr ein Panorama der Nachkriegszeit im Deutschland der Jahre 1945-1955. Nun folgt in Ergänzung dazu der Bildband „Wolfszeit. Ein Jahrzehnt in Bildern“. Von der Kapitulation bis zum Wirtschaftswunder. Zerstörung, Erleichterung, Schuld, Scham und Verdrängung - all das findet in den Fotografien Ausdruck. Ein Buch zum Schauen und Lesen. (Rowohlt, 28 Euro)



Im Krieg mit Japan

Die Romane des US-Autors James Ellroy sind nicht einfach Thriller, sie sind stets schonungslose Gesellschaftsgemälde. Ellroys neuer Roman „Jener Sturm“ erzählt im Zentrum vom US-

Kampf gegen Japan im Zweiten Weltkrieg und der Internierung japanischer Bürger in den USA. Ein großes Feuer spielt eine Rolle, ein Banküberfall und eine Handvoll Figuren, die mit oder ohne Skrupel ihre Interessen verfolgen, darunter der japanische Pathologe Video Ashida. Ellroy wieder grandios. (Ullstein 35 Euro)

Meyerhoff im Rollstuhl

„Hamster im hinteren Stromegebiet“, so heißt der tragikomische Roman des Schauspielers Joachim Meyerhoff. Gerade noch stand er als Schauspieler auf der Bühne, ein paar Tage später sitzt er als Patient im Rollstuhl. Exakt diesen Schock musste Meyerhoff verarbeiten, nachdem er vor zwei Jahren einen Schlaganfall erlitt. Von dieser existenziellen Krise und ihrer Überwindung erzählt der Autor in seinem neuen Buch, dem mittlerweile fünften Band seiner autobiografischen Reihe. (Kiepenheuer & Witsch, 24 Euro)



Eine Frau im Mittelalter

Alexa Hennig von Langes neuer Roman „Die Wahnsinnige“ spielt am Ende des Mittelalters. Im Mittelpunkt steht eine Frau, Johanna von Kastilien, der selbst die eigene Mutter nicht traute. Sie galt ihren Zeitgenossen im 16. Jahrhundert als wahnsinnig. Darüber, ob sie möglicherweise an Depressionen litt oder Schizophrenie, ist viel spekuliert worden. Der Wahrnehmung aus früheren Jahrhunderten eine andere entgegenzusetzen, darum geht es der Schriftstellerin. Hat geklappt. (DuMont, 20 Euro)

Foto: Vanessa Gappert/Steinring Design/dra

Wolfgang Lipperts neues Album „Glücklich“

# Am Schlager knapp vorbeigesurft

Mit „Erna kommt“ schaffte er es 1983 auf Anhieb in die DDR-Musikcharts. Bis heute ist der Hit unvergessen. Gleichwohl ist der ausgebildete Sänger Wolfgang Lippert (68) heute vor allem als TV-Moderator bekannt. Nun hat er nach langer Zeit wieder ein Album produziert.

Jeans, hellblaues Jackett und ein zufriedenes Lächeln: So sitzt Lippert auf dem Teppich vor einem Sofa - hinter ihm auf einem Beistelltisch ein Foto von seiner französischen Bulldogge Emil. Darüber steht groß: Glücklich. Das Cover seines gleichnamigen neuen Albums verrät: Der Entertainer, der beruflich und privat schon aus mancher Höhe tief fiel, ist geerdert.

„Ich freue mich, dass jeder Tag ein Geschenk ist, wenn man ihn richtig anpackt. Es ist gerade alles sehr schön. Auch mit der Musik“, so „Lippi“ zur Deutschen Presse-Agentur. „Glücklich“ ist sein zweites Nachwende-Album. Das erste erschien 2008 und hieß: „Das überleben wir“.

In den meisten der 13 neuen Songs geht es um die Liebe, in anderen um Alltagssituationen wie das morgendliche Weckerklingeln oder die gemeinsame Shopping-Tour eines Paares. „Es ist im Großen und Ganzen eine Beziehungsplatte“, sagt Lippert. „Was denn!? Was ist das denn? Wenn das Liebe ist, dann

will ich mehr“, singt „Lippi“ etwa und: „Du bist so süß und ich mag Leckereien. Du bist so zart und ich beiß in Dich rein.“ Der heitere Song klingt ein wenig nach Roland Kaiser. Kein Wunder: Texter und Komponist Norbert Endlich, zu DDR-Zeiten Teil des Pop-Duos „H&N“, mit dem Lippert das Album gemacht hat, arbeitete auch schon mit Kaiser zusammen. Bei zwei Songs hat Lippert mitgetextet.

Über den Musikstil des Albums sagt Lippert: „Wir sind immer am Schlager vorbeigesurft.“ Es gebe Chanson-Elemente und auch Poppiges. Eines der Liebeslieder ist eine Hommage an seine Frau: „17 Jahre liebe ich blonde Haare“ (MOPO berichtete). Als sie den Song gehört habe, seien ihr die Tränen gekommen, erzählt „Lippi“. Alle Titel auf „Glücklich“ klingen leicht, Lipperts Stimme ist weniger vordergründig als bei vielen seiner Moderationen. Der Gute-Laune-Moderator sorgt auch singend für angenehme Stimmung.

Der gebürtige (Ost-)Berliner ist als TV-Entertainer bekannt. Er moderierte in der DDR etwa die Samstagabend-Show „Glück muss man haben“, scheiterte nach dem Mauerfall mit „Wetten, dass...?“ - als Nachfolger von Thomas Gottschalk.

Doch ursprünglich wurde Lippert als Musiker ausgebildet: Der Sohn eines Kapellmeisters hatte zuerst eine Ausbildung zum Kfz-Mechaniker absolviert, sang dann in einem Chor und hatte eine eigene Rockband. In einer Spezialklasse der Musikschule Berlin-Friedrichshain wurde er zum Sänger im Fach Unterhaltungskunst ausgebildet.

Schon im Abschlussjahr gelang Lippert 30-jährig sein größter Hit „Erna kommt!“, im Westen damals von Hugo Egon Balder gecover. Multitalent Lippert sang aber auch Kinderlieder und Schlager. Seit zwei Jahrzehnten hat er ein festes Gesangs-Engagement: Bei den Störtebeker-Festspielen auf der Insel Rügen, wo seine Frau ein Restaurant betreibt, ist er Balladen-Sänger.

Dieses Jahr fiel das allerdings aus - wegen der Corona-Epidemie. Auch eine Tour zum Album werde es wegen der Beschränkungen für Veranstaltungen noch nicht geben, sie sei aber für nächstes Jahr geplant, so Lippert. Beschäftigungslos ist der Entertainer in der für viele Künstler gerade so schwierigen Zeit freilich nicht: „Ich bin in der glücklichen Situation, dass ich mehrere Standbeine habe.“ Zwei davon sind seine aktuellen MDR-Sendungen „Ein Kessel Buntes“ und „Damals war's“. Läufer bei „Lippi“!  
Sophia-Caroline Kosel



Glücklich: Wolfgang Lippert (68) hat - nach zwölf Jahren Musikpause - sein zweites Nachwende-Album veröffentlicht.

Das neue Album der Soul-Sängerin

# Good Job, Alicia!



Alicia Keys (39) live auf der Bühne.

Ein halbes Jahr später hat jetzt Alicia Keys ihr neues Album herausgebracht. Die R&B-Sängerin aus New York singt darauf über die stillen Helden des Alltags - und ist damit hochaktuell. Die Platte heißt wie die Sängerin: „Alicia“ (Rca Int. Sony Music).

Die im New Yorker Arbeiterviertel Hell's Kitchen geborene Sängerin (39) unterschrieb schon als Teenager ihren ersten Plattenvertrag. Ihr Debütalbum „Songs In A Minor“ schaffte es 2001 direkt auf Platz eins der US-Charts, bescherte ihr fünf Grammys und den weltweiten Hit „Fallin“. Im Laufe ihrer Karriere arbeitete Keys („Empire State of Mind“, „Girl On Fire“) auch als Schauspielerin und moderierte zweimal die Grammy-Verleihung. Auf ihrem neuen Album, das sich wegen Corona immer wieder hinauszögerte, zeigt sich die zweifache Mutter gefühlvoll, aber auch wütend. „Ich habe Seiten an mir kennengelernt, die ich bislang noch nicht gut genug kannte. Das hört man auch. Die Musik ist sehr bunt, sie bringt dich an verschiedene Orte“, so Keys. Die jazzige Ballade „Grandmesy Park“ sticht besonders hervor. Sie handelt davon, sich in einer



Beziehung für den anderen zu verstellen. „Du willst, dass die andere Person glücklich ist. Ohne zu bemerken, dass du dich ganz allmählich für sie veränderst und anders verhältst. Und am Ende kennt die Person gar nicht dein wahres Ich, weil du dich für sie von dir selbst entfernt hast.“ Überhaupt spricht Keys mit ihren Texten den „einfachen“ Menschen aus der Seele, auch wenn die in armen Verhältnissen aufgewachsene Musikerin mittlerweile ein Luxusleben führen dürfte. „Good Job“ widmet sie etwa allen, die in ihrem Job essenziell für die Gesellschaft sind, aber nur selten gelobt werden. „Du machst einen guten Job, lass dich nicht unterkriegen. Die Welt braucht dich jetzt. Erkenne, dass du wichtig bist“, heißt es darin. Die bewegende Ballade wurde passenderweise während der Hoch-Zeit der Corona-Pandemie veröffentlicht. Sie sei sehr bodenständig und intuitiv, sagt Keys über sich selbst. Den musikalischen Beweis liefert sie auf ihrem teils biografischen Album „Alicia“ hervorragend.  
Thomas Bremser

**CD-Tipp**  
**Sofia Portanet**  
Als hätte sie die Musik von Joy Division mit der Muttermilch aufgesogen: Sofia Portanet (30) poliert auf „Freier Geist“ den klirrend kalten Post-Punk-Sound der Achtziger melodios und tanzbar für eine neue Generation auf. Der operngeschulten Wahl-Berlinerin schwebt dabei keine nostalgische Hommage vor: Gesanglich orientiert an Nina Hagen, Lene Lovich oder Siouxsie Sioux mischt Portanet Lyrik von Heine bis Rilke mit zackigem New Wave und einem Spritzer Goth-Pop zu etwas Neuem - oft düster, aber elegant und groß. (Duchess Box/Motor)

## Neues Album von BAP, nicht weit vorm Siebzigsten des Frontmanns Alles fließt bei Wolfgang Niedecken

Das 20. Studioalbum von BAP, „Alles fließt“ (Vertigo Berlin), knüpft an die legendäre Frühzeit der Kölner Band an. Mit dem Unterschied, dass Wolfgang Niedecken jetzt aus der Warte des fast 70-Jährigen auf die Welt blickt.

tarren über Reggae-Beats mit jauchzenden Bläsern bis hin zu traditionellen Gitarrenriffs und Akustik-Balladen ist alles dabei. Wie stets bei Niedecken schwingt eine bittersüße Melancholie mit. Bewegend

ist die Hommage an seine Tochter: „Josie, sorry mittlerweile Josephine.“ Die Pandemie macht BAP bei der geplanten Präsentation des Albums in einem Kölner Traditionssaal einen Strich



BAP spielten 2016 zuletzt in Dresden (Junge Garde). Wolfgang Niedecken (r.) sieht heute kaum älter aus.



durch die Rechnung. Auch an eine Tournee ist derzeit nicht zu denken. Ob Niedecken im März wie geplant seinen 70. in der Lanxess-Arena feiern kann, steht auch in den Sternen. Er will nichts überstürzen: „Ich weiß, es ist ein schlimmes Wort für einen Rock 'n' Roller, aber ich sage es trotzdem: Wir müssen vernünftig bleiben.“  
Christoph Driessen



**Barbusige Lehrstunde**

Geschüttelt oder gerührt? Diese Frage beschäftigt Sonja in letzter Zeit häufig, da sie an einer Weiterbildung zur geprüften Barmixerin teilnimmt. Doch viele Cocktails kann sich der lüsterne Rotschopf nicht merken, da sie ein Auge auf ihren Lehrer geworfen hat. Nach dem heutigen Unterricht wartet Sonja barbusig hinter dem Tresen auf ihn - und der Barkeeper ist sichtlich angetan. Jetzt wird sich zeigen, ob die Beiden ein genauso guter Mix wie Rum und Cola sind ...



20. SEPTEMBER 2020

Tesla-Chef Elon Musk (49, r.) musste das Fahrassistenprogramm „Autopilot“ bereits des Öfteren gegen Kritik verteidigen.



Skurriles aus aller Welt

Mit 150 km/h  
**Fahrerloser Tesla auf Autobahn gestoppt**



**EDMONTON** - Auf einer Autobahn in Kanada hat die Polizei einen 20 Jahre alten Fahrer gestoppt, der sich bei hohem Tempo in einem Tesla zum Schlafen gelegt haben soll. Das Elektroauto sei bei mehr als 140 Kilometern pro Stunde anscheinend im Fahrassistenprogramm unterwegs gewesen, berichtete die örtliche Polizeibehörde. Sowohl der Sitz des Fahrers, als auch der des Beifahrers waren komplett zurückgelehnt und beide Insassen schienen zu schlafen. Als die

Streife das Blaulicht einschaltete, beschleunigte das Auto automatisch auf 150 km/h. Erlaubt waren an der Stelle 110 Stundenkilometer. Er habe so etwas in seinem Leben noch nicht gesehen, schilderte der Beamte Darrin Turnbull den Vorfall im Sender CBC. „Ich bin seit 23 Jahren bei der Polizei, den Großteil davon bei der Verkehrspolizei, aber ich bin sprachlos. Niemand schaute aus der Frontscheibe, um zu sehen, wohin das Auto fuhr.“



Nach Verurteilung wegen Vergewaltigung

Harvey Weinstein (68) wird wegen seiner Schandtaten wahrscheinlich den Rest seines Lebens im Gefängnis verbringen.

**Queen erkennt Weinstein Ritterorden ab**

**LONDON** - Königin Elizabeth II. (94) hat dem verurteilten Vergewaltiger und früheren Hollywood-Produzenten Harvey Weinstein (68) seinen Ritterorden aberkannt.

Die Auszeichnung war Weinstein im Jahr 2004 wegen seiner Verdienste um die britische Filmindustrie - er war unter anderem Produzent des Filmklassikers „Der englische Patient“ - verliehen worden. Seit Oktober 2017

warfen jedoch unzählige Frauen, darunter bekannte Schauspielerinnen wie Gwyneth Paltrow (47) und Angelina Jolie (45), dem früheren Hollywood-Mogul sexuelle Übergriffe vor. In diesem Jahr wurde er schließlich Ende Februar von einer Jury

in New York für schuldig befunden und im März zu 23 Jahren Haft verurteilt. Wie aus einem in London veröffentlichten Gesetzesblatt hervorgeht, reagierte das englische Königshaus nun darauf und entzog dem 68-Jährigen den Ritterstatus.

Queen Elizabeth II. (94) reagierte auf die Verurteilung Weinsteins. Ritter darf er sich nun nicht mehr nennen.

Polizeiruf wird zum Drogen-Thriller

**MAGDEBURG** - Eine Frau wird per Kopfschuss hingerichtet. Doch eigentlich sollte sie schon seit vier Jahren tot sein. Die Drogengeschäfte der Ermordeten kommen ins Spiel. Im neuen Magdeburger „Polizeiruf 110“, der heute um 20.15 Uhr in der ARD läuft, geht es um eine zerrüttete Familie - und um Rache.

auch schon seit Jahren für verstorben. Dann betritt das Rauschgiftdezernat die Bühne, da es gegen einen alten Dealer-Kollegen von Jessica und Alex ermittelt. Doch Unterstützung kann man im Fall der hingerichteten Jessica nicht anbieten - im Gegenteil.

Lohnt sich das Einschalten?

Für Hauptkommissarin Doreen Brasch (Claudia Michelsen, 51) beginnt ihr zwölfte Polizeiruf zunächst im Grünen. Am vernebelten Waldrand außerhalb von Magdeburg wird eine junge Frau tot aufgefunden, Hinweise auf ihre Identität gibt es nicht. Brasch ahnt zu diesem Zeitpunkt noch nicht, dass ihr Partner Uwe Lemp (Felix Vörtler, 59) am Vorabend ganz in der Nähe einen Mann angefahren hat, der sich trotz Verletzung aus dem Staub machte. War es womöglich der Mörder? Später stellt sich heraus, dass das Unfallopfer Alex Zapf (Ben Münchow, 30) heißt und der Mann der Toten war. Die beiden waren früher Drogenschmuggler und seit Jahren im Zeugenschutz, da sie geholfen haben, ihren ehemaligen Chef hinter Gitter zu bringen. Werner Mannfeld (Christian Kuchenbuch, 56), der Vater der Ermordeten, hielt seine stets drogenabhängige Tochter Jessica deshalb

Nur wenn man einen Film sucht, der im Hintergrund als Einschlaf-Hilfe laufen soll. Während der große Sonntagabend-Bruder „Tatort“ sich oftmals in zu komplizierte

Wer hat die Tote getötet?

Handlungsstränge verirrt, ist in „Tod der Toten“ eher das Gegenteil der Fall. Das Geschehen der MDR-Produktion lässt sich auch problemlos mit einem Auge verfolgen. Die im Titel erwähnte Ungeheimtheit - wie eine Frau ermordet werden konnte, die schon lange tot geglaubt ist - wird zu schnell aufgeklärt und nimmt der Story mächtig Wind aus den Segeln. „Die beiden haben den größten Drogenhändler der Gegend in den Knast gebracht? Das wäre ein Motiv“, rätselt Kommissarin Brasch über den möglichen Mörder von Jessica. Ganz so ein-

fach ist des Rätsels Lösung nicht. Doch verwunderlich wäre es kaum, denn auch die tatsächliche Auflösung des Falls ist nur unwesentlich unvorhersehbarer. Ein merkwürdiger Charakter, der aussieht wie ein Serienkiller, sich aber für einen Guten ausgibt, ist der Täter? Na, was für eine Überraschung. Das Schauspiel der gebürtigen Dresdnerin Claudia Michelsen zählt zu den wenigen Pluspunkten des Films. Das allein reicht jedoch nicht, um „Tod einer Toten“ sehenswert zu machen. „Polizeiruf 110“ - das könnt ihr besser. **Niklas Perband**



Der aufbrachte Vater der Toten, Werner Mannfeld (Christian Kuchenbuch, 56), muss von der Polizei abgeführt werden.



Uwe Lemp (Felix Vörtler, 59) erscheint geschockt am Tatort und erfährt von Hauptkommissarin Doreen Brasch (Claudia Michelsen, 51) vom Mord.

Foto: imago images/Hollande Hoogte

**MORGENPOST**

Amalia der Niederlande (16) wird sich als Erwachsene nie Sorgen um Geld machen müssen.

# Amalia der Niederlande

## Zum 18. Geburtstag gibt's ordentlich Steuergelder

**DEN HAAG** - Da ist nicht nur der Geburtstag ein Grund zum Feiern: Ab dem Zeitpunkt ihrer Volljährigkeit hat Amalia der Niederlande (16) Anspruch auf eine sogenannte Apanage. Schon im ersten Monat könnte es 111 000 Euro geben.

Am 7. Dezember 2021 ist es für die Prinzessin von Oranien soweit. Sie feiert ihren 18. Geburtstag. Beschenkt werden wird sie reichlich - und zwar vom niederländischen Staat. Ein reines Geschenk ist eine Apanage allerdings nicht, sondern der Lohn für nicht regierende Mitglieder des Adelsgeschlechts, also eine Art Entschädigung für die öffentlichen Auftritte, die von den Royals absolviert werden.

Dieses Prinzessinnen-Gehalt hat es in sich. Das niederländische Finanzministerium gab bekannt, dass für 2022 rund 1,5 Millionen Euro (!) Apanage für Amalia eingeplant sind. Es ist allerdings noch unklar, ob die älteste Tochter von König Willem-Alexander (53) das Geld auch annehmen wird. Immerhin gehen damit auch jede Menge royale Verpflichtungen einher.



Foto: dpa/Patrick van Katwijk

Der niederländische König Willem-Alexander (53) und seine Frau Königin Maxima (49) mit ihren drei Töchtern.

**Schlagerstar fordert Toleranz**

**AUGSBURG** - In Deutschland werden Homosexuelle nach Ansicht von Schlagersängerin Kerstin Ott (38) noch immer diskriminiert - auch von jungen Leuten. „Ich werde immer mal wieder über Facebook und Instagram beleidigt. Das finde ich traurig“, so die 38-Jährige.

„Jeder sollte so leben, wie sie oder er es möchte“, sagte Ott gestern der „Augsburger Allgemeinen“. In den vergangenen zehn Jahren sei die Akzeptanz gewachsen. „Ich sehe aber immer noch Nachholbedarf.“

Foto: dpa/Jens Kalaene

**Ferres verzichtet gerne**

**MÜNCHEN** - „Es ist gut, dass wir dieses Jahr nicht auf den Tischen tanzen können“ - TV-Star Veronica Ferres (55) trauert um das abgesagte Oktoberfest 2020, zeigt sich aber überzeugt von der Richtigkeit der Maßnahme.

„Heute wäre Wiesn-Start gewesen! Normalerweise ein Muss in meinem Kalender, dieses Jahr bleibt nur ein Blick in meine Fotos“, schrieb die Schauspielerinnen gestern bei Facebook. Doch: „Wir sind in einer nie dagewesenen Situation, da müssen wir nicht unserer Maß Bier nachtrauern“, fügte die 55-Jährige hinzu. „Die schmeckt auch beim nächsten Mal gut.“

Foto: dpa/Jens Kalaene

**Spice Girls**

## Neuaufgabe eines Welthits

**LONDON** - „Wannabe“ von den Spice Girls ist wohl einer der bekanntesten Songs aller Zeiten. Jetzt soll der Welthit eine Neuaufgabe bekommen. Eigentlich wollte die britische Girl-Group anlässlich ihres 25-jährigen Jubiläums im nächsten Jahr auf Tour gehen. Doch wegen der Corona-Pandemie und deren direkten Folgen fällt die aus. Wie die „Daily Mail“ nun berichtete, wollen die Pop-Stars deshalb ihren Chart-Erfolg von damals kurzerhand neu auflagen - inklusive eines neuen Videos.

Doch ob die Neuaufgabe auch mit „Posh-Spice“ Victoria Beckham (46) stattfindet, ist noch unklar.

**Die „Spice Girls“** - v.l. Melanie Brown (45), Melanie Chisholm (46), Emma Bunton (44) und Geri Horner (48) wollen es nochmal wissen.

Foto: dpa/Matt Crossick



# Auto-Hobby-Werkstatt

## Die Selbsthilfewerkstatt in Chemnitz

Annaberger Str. 150 / Ecke Uhlestr. / ☎ (03 71) 5 38 23 23  
[www.auto-hobby-werkstatt.de](http://www.auto-hobby-werkstatt.de)

**HU/AU jeden Dienstag 14 Uhr**

**SELBER ÖL WECHSELN**

Wir haben alles, was Sie brauchen.

10W-40 - 4,50 €  
 5W-40 - 6,50 €  
 5W-30 - 8,50 €

Sämtliche Hersteller-Normen werden übertroffen. Um die Entsorgung kümmern wir uns.

MORGENPOST

# Sport

am Sonntag



3:0 in Würzburg



# Veilchen feiern tollen Liga-Start!

# „Schlitzohr“ Bickel rettet einen Zähler!

## Regionalliga

Meuselwitz - Chemie Leipzig	1:4
Halberstadt - Altglienicke	0:2
Auerbach - TeBe Berlin	1:1
Berliner AK - Jena	1:5
BFC Dynamo - Bischofswerda	6:2
Lok Leipzig - Chemnitz	1:1
Fürstenwalde - Rathenow	heute, 13.30
Babelsberg - Cottbus	heute, 13.30
Vikt. Berlin - Lichtenberg	heute, 13.30
Hertha II. - Luckenwalde	heute, 13.30

1. VSG Altglienicke	6	5	0	1	15,8	15
2. Viktoria Berlin	5	5	0	0	10,4	15
3. Chemie Leipzig	6	3	3	0	11,4	12
4. 1. FC Lok Leipzig	6	3	2	1	10,6	11
5. BFC Dynamo	6	3	1	2	17,11	10
6. FC Carl Zeiss Jena	6	2	3	1	12,7	9
7. Union Fürstenwalde	5	3	0	2	11,9	9
8. Chemnitz FC	6	2	2	2	9,9	8
9. ZFC Meuselwitz	6	2	2	2	9,10	8
10. VfB Auerbach	6	2	1	3	10,12	7
11. Berliner AK	6	2	1	3	11,14	7
12. Hertha BSC II.	5	2	1	2	8,11	7
13. SV Babelsberg 03	5	1	3	1	7,8	6
14. FSV 63 Luckenwalde	5	2	0	3	7,11	6
15. Bischofswerdaer FV 08	6	2	0	4	9,14	6
16. Tennis Borussia Berlin	6	1	2	3	9,11	5
17. SV Lichtenberg 47	5	1	2	2	5,8	5
18. FSV Optik Rathenow	5	1	1	3	5,9	4
19. Energie Cottbus	5	1	0	4	7,10	3
20. Germania Halberstadt	6	1	0	5	4,10	3

## Oberliga

Leipzig - Grimma	1:1
Plauen - Krieschow	1:1
Halle - Eilenburg	2:0
Neugersdorf - Jena II.	2:0
Fahner Höhe - Merseburg	2:0
Martinroda - Ludwigslafde	2:5
Rudolstadt - Zorbau	heute, 14.00
Sandersdorf - Erfurt	heute, 15.00

1. VfB 1921 Krieschow	5	4	1	0	16,3	13
2. FC0 Neugersdorf	5	4	0	1	8,3	12
3. VfL Halle 96	4	3	1	0	10,4	10
4. VfC Plauen	4	3	1	0	9,3	10
5. Union Sandersdorf	4	3	0	1	8,6	9
6. Blau-Weiß Zorbau	5	3	0	2	6,6	9
7. FC Grimma	5	2	2	1	7,6	8
8. International Leipzig	5	2	1	2	8,7	7
9. FC Fahner Höhe	5	2	1	2	5,7	7
10. FC Eilenburg	3	2	0	1	6,4	6
11. Ludwigslafder FC	4	1	1	2	7,6	4
12. Rot-Weiß Erfurt	4	1	1	2	3,4	4
13. 1. FC Merseburg	5	1	1	3	3,10	4
14. Einheit Rudolstadt	4	0	2	2	6,8	2
15. FSV Martinroda	4	0	1	3	5,13	1
16. FC Carl Zeiss Jena II.	6	0	1	5	1,10	1
17. Wacker Nordhausen	4	0	0	4	3,11	0



Da schlägt's ein im Lok-Kasten! Torwart Jannes Tasche wird vom Freistoß überrascht, kommt nicht mehr an den Ball ran.

**LEIPZIG - Der CFC hat den Anschluss an die Spitzenplätze nicht geschafft! Beim 1. FC Lok Leipzig verpasste der Drittliga-Absteiger den angestrebten Auswärtssieg. Der Ost-Klassiker endete 1:1.**

Vor lediglich 2083 Zuschauern - genehmigt waren 3634 - kamen die Chemnitzler gut in die Partie. Denny Breitfelder hatte die frühe Führung auf dem Fuß. Der Angreifer scheiterte an Schlussmann Jannes Tasche.



Die Messestädter legten ihre Zurückhaltung nach 20 Minuten ab. Nach dem ersten Eckball konnte Tim Campulka gegen Djamel Ziane im letzten Moment klären. Fünf Minuten später flankte Robert Berger von der rechten Seite. Ziane setzte den Kopfball knapp über den Balken.

Nach einer halben Stunde hebelte der Ex-Chemnitzler Sascha Pfeffer mit einem Pass von der Mittellinie die weit aufgerückte CFC-Abwehr aus. Maik Salewski war genau zum

richtigen Zeitpunkt aus der Tiefe gestartet. Frei vor Keeper Jakub Jakubov behielt er die Übersicht und sorgte für das umjubelte 1:0.

Von den Himmelblauen war in dieser Phase des Spiels nicht mehr viel zu sehen. Die Gäste ließen sich von den körperlich robusteren und zweikampfstärkeren Leipzigern den Schneid abkaufen. Damir Mehmedovic hätte kurz vor der Pause auf 2:0 stellen können. Jakubov war zur Stelle und verhinderte mit seiner Faustabwehr Schlimmeres.

Die zweite Hälfte begann wie die erste. Lok überließ dem CFC weitgehend das Spiel, konzentrierte sich auf das Verteidigen des knappen Vorsprungs.

„Los Männer, wieder mehr machen“, rief Pfeffer in der 65. Minute über den Platz und hätte Sekunden später fast das 2:0 erzielt. Jakubov ließ nach Flanke den schon sicher geglaubten Ball fallen. Er konnte seinen Fehler aber umgehend ausbügeln.

Das Tor fiel nach einer kuriosen Freistoßszene auf der anderen Seite. Lok-Torhüter Tasche war noch beim Stellen der Mauer, da zog „Schlitzohr“ Christian Bickel aus 25 Metern ab. Der Ball landete im Netz. Schiri Rasmus Jessen zeigte trotz wütender Proteste der Gastgeber zum Anstoßpunkt: 1:1 (71.).

Olaf Morgenstern



Mal wieder: Christian Bickel rettete dem CFC mit seinem Treffer einen Punkt.

## VfB holt späten Punkt und BFV geht böse baden

### Sachsenliga

Bautzen - Neusalza-Sprbg.	2:1
Kamenz - Großenhain	4:2
Markranstädt - Taucha	4:1
Leipzig - Neustadt/Spree	1:3
Freital - Niesky	1:0
Marienberg - Wilsdruff	1:1
Lößnitz - Pirna-Copitz	1:1
Radebeul - Markkleeberg	3:1
Riesa - Rabenstein	1:0
Glauchau - Striesen	heute, 15.00
Laubegast - Mittweida	heute, 15.00

1. Einheit Kamenz	2	2	0	0	9,2	6
2. SC Freital	2	2	0	0	5,0	6
3. Budissa Bautzen	2	2	0	0	8,4	6
4. Motor Wilsdruff	2	1	1	0	3,1	4
5. Germania Mittweida	1	1	0	0	4,3	3
6. SSV Markranstädt	2	1	0	1	4,3	3
7. FSV Neusalza-Sprbg.	2	1	0	1	4,3	3
8. Eintracht Niesky	2	1	0	1	2,1	3
9. Stahl Riesa	2	1	0	1	4,4	3
9. Kickers Markkleeberg	2	1	0	1	4,4	3
9. Großhainer FV	2	1	0	1	4,4	3
9. Radebeuler BC	2	1	0	1	4,4	3
13. LSV Neustadt/Spree	2	1	0	1	3,5	3
14. SG Taucha	2	1	0	1	2,4	3
15. SG Striesen	1	0	1	0	2,2	1
15. FV Laubegast	1	0	1	0	2,2	1
17. Motor Marienberg	2	0	1	1	1,3	1
17. FC Lößnitz	2	0	1	1	1,3	1
19. VfL Pirna-Copitz	2	0	1	1	4,7	1
20. Empor Glauchau	1	0	0	1	1,3	0
21. Blau-Weiß Leipzig	2	0	0	2	1,4	0
22. Handwerk Rabenstein	2	0	0	2	0,6	0

**AUERBACH/BERLIN - Ein ganz später Punkt für Regionalligist VfB Auerbach und der sächsische Liga-Kontrahent Bischofswerdaer FV geht böse baden!**

Auerbach hatte beim 1:1 gegen Aufsteiger TeBe Berlin personell

### Berlin - B'werda



le Sorgen (Thomas Stock und Aleksandrs Guzlajevs gesperrt, Michael Schlicht verletzt), machte dennoch tüchtig Druck. Marc-Philipp Zimmermann köpft zweimal vorbei (33., 40.), Paul Horischig traf aus drei Metern nicht das Tor (37.).



Marc-Philipp Zimmermann

Plötzlich führte TeBe! Rifat Gelici tauchte vor Keeper Stefan Schmidt auf - und traf (41.). Auch nach der Pause drückte der VfB, Zimmermann zwang per Kopfball Jens Fikisi zur Glanzparade (47.). Nach 64 Minuten senste Maximilian Steinbauer Zimmermann um - Rot.

### Auerbach - Berlin



Immer wieder Zimmermann - doch seinen Seitfallzieher entschärfte Fikisi (78.). Aber in der zweiten Minute der Nachspielzeit glich Zimmermann doch noch aus!

VfB-Coach Sven Köhler: „Schön, dass wir noch belohnt wurden. Wir hätten in der ersten Halbzeit aber deutlich führen müssen.“

Dino-Samuel Kurbegovic (67.) trafen zwar für Schiebock, aber der dreifache Lucas Brumme (29., 30., 63.), der doppelte Matthias Steinborn (18., 70.) und

Alexander Siebeck (73.) netzten für die Berliner ein. BFV-Keeper Mika Schneider parierte sogar noch einen Handelfmeter von Benny Förster (63.).



Kapitän Marcel Schlosser (Nr. 31) trieb die Auerbacher immer wieder an - und zum späten Ausgleich.



Maik Salewski (r.) ließ CFC-Keeper Jakub Jakubov beim 1:0 keine Chance.

## Berlinski sauer: „Für drei Punkte nicht gut genug!“

**LEIPZIG - Ein Spiel, zwei angefressene Trainer! Das 1:1 im Ostklassiker Leipzig und Chemnitz machte weder Lok-Trainer Almedin Civa noch CFC-Coach Daniel Berlinski glücklich.**



Almedin Civa

Letzterer sprach von einem gebrauchten Tag. „Wir haben uns viel vorgenommen und wenig umgesetzt“, so Berlinski: „Wir wollten gewinnen. Nach diesem Spielverlauf müssen wir mit einem Zähler zufrieden sein. Für mehr war mein Team heute nicht gut genug.“ Civa lobte seine Mannen über

den grünen Klee. „Wir waren klar überlegen - läuferisch, kämpferisch, im Spielaufbau, im Pressing. Nur ein Punkt - das ist enttäuschend für mich“, gestand der frühere Zweitligaprofi. Bei aller Enttäuschung gab es für die Himmelblauen aber auch lobende Worte vom Lok-Trainer. „Der CFC hat eine sehr starke Mannschaft. Er wird am Ende ganz oben stehen“, prophezeite Civa.



CFC-Coach Daniel Berlinski (r.) diskutiert mit Schiri Rasmus Jessen.

3. LIGA - DER 1. SPIELTAG AUF EINEN BLICK

Alle Spiele, alle Tore

1. FC Kaiserslautern - Dynamo Dresden 0:1 (0:1)

FCK: Spahic - Schad, Sickingler, Kraus, Hlousek - Rieder (88. Scholz), Bachmann (66. Ritter), Ciftci - Pourié, Zuck (58. Skarlatidis), Huth

Dynamo: Broll - Becker, Mai, Knipping, Meier - Stark, Will - Wlachodimos, Weihs (89. Hartmann), Diawisie (76. Königsdörffer) - Daferner (82. Stor)

SR: Thomsen (Kleve) - Zuschauer: 4150 - Tor: Mai (18.) - Gelb-Rot: Will (Dynamo/44. - Foul + Handspiel)

FSV Zwickau - SpVgg Unterhaching 2:1 (1:0)

FSV: Brinkies - Stanic, Frick, Schikora - Schröter, Hühne, Jensen, Coskun (67. Starke) - König (90.+1 Wegkamp), Drinkuth, Willms (73. Wolfram)

SpVgg: Mantl - Schwabl, Greger, Grauschopf, Dombrowka - Fuchs, Hufnagel, Stierlin (86. Anspach) - Müller, Schröter (58. Stroh-Engel), Heinrich (64. Marseiler)

SR: Lechner (Neuburg) - Zuschauer: 2621 - Tore: 1:0 Drinkuth (37.), 1:1 Stroh-Engel (67./Foulelfmeter), 2:1 Starke (88.)

Bayern München II. - Türkgücü München 2:2 (1:1)

SR: Osmanagic (Stuttgart) - Tore: 0:1 Sararer (11.), 1:1 Fein (24.), 2:1 Kern (73.), 2:2 Holz (82.)

Hansa Rostock - MSV Duisburg 3:1 (0:1)

SR: Burda (Berlin) - Zuschauer: 7500 - Tore: 0:1 Scepanik (33.), 1:1 Löhmannsroben (57.), 2:1 Breier (66.), 3:1 Breier (76.)

SV Meppen - 1860 München 1:3 (0:1)

SR: Braun (Wuppertal) - Zuschauer: 500 - Tore: 0:1 Lex (4.), 1:1 Bozic (55.), 1:2 Moll (60.), 1:3 Mölders (90.+3) - Rot: Amin (83./Meppen - grobes Foul)

SV Wehen Wiesbaden - SC Verl 0:0

SR: Kessel (Nordheim) - Zuschauer: 630

VfB Lübeck - 1. FC Saarbrücken 1:1 (1:0)

SR: Benen (Nordhorn) - Zuschauer: 1860 - Tore: 1:0 Hobsch (14.), 1:1 Jänicke (77.)

Der 2. Spieltag

Unterhaching - Lübeck	Fr., 19.00
Duisburg - Zwickau	Sa., 14.00
Köln - Wehen Wiesbaden	Sa., 14.00
Saarbrücken - Rostock	Sa., 14.00
Verl - Bayern II.	Sa., 14.00
1860 München - Magdeburg	Sa., 14.00
Halle - Ingolstadt	Sa., 14.00
Dresden - Mannheim	So., 13.00
Türkg. München - Kaiserslautern	So., 14.00
Uerdingen - Meppen	Mo., 19.00

# Ganz Stark(e)! FSV gewinnt Auftakt dank spätem Manni

**ZWICKAU - Der FSV Zwickau setzt sich zum Auftakt gegen die SpVgg Unterhaching dank der Treffer von Felix Drinkuth (37.) und Manfred Starke (88.) mit 2:1 (1:0) durch. Vor der überschaubaren Kulisse von 2621 Zuschauern (3600 hätten reingedurft) erzielte Dominik Stroh-Engel per Strafstoß den zwi-**

**schzeitlichen Ausgleich (67.)**

Dustin Willms drehte sich um die eigene Achse und legte zurück auf den besser positionierten Drinkuth. Sieht der den völlig freien Morris Schröter, wird es richtig gefährlich. So schoss er den Ball volley in die Arme von Nico Mantl (11.).

Zwickau blieb dran. Can Coskun flankte aus dem linken Halbfeld an den Sechzehner zu Willms, der mit artistischem Fallrückzieher das Tor knapp verfehlte (16.). Die berühmten Zentimeter fehlten auf der Gegenseite auch Lucas Hufnagel, dem ein abgefälschter Chipball von Max Dombrowka fast vor die Stiefelspitze fiel (24.). Unterhaching kam stärker auf, doch die Rot-Weißen hielten mit ihrer Robustheit dagegen.

Da Schiedsrichter Florian Lechner eine sehr kleinliche Linie fuhr, holten die Gäste viele Freistöße heraus. Einen Körpereinsatz von Willms gegen Alexander Fuchs ließ der Unparteiische jedoch weiterlaufen. Willms leitete zu Drinkuth weiter, dessen verdeckter Schuss Mantl auf dem falschen Fuß erwischte - 1:0.

Zwickau - U'haching



Die Hachinger schäumten vor Wut, durften sich ihrerseits aber glücklich schätzen, dass Felix Müller nach dem Seitenwechsel für eine Taktik gegen Can Coskun nur Gelb sah. Referee Lechner hatte keinen leichten Stand, lag dafür bei einem ungeschickten Trikotzupfer von Marco Schikora am Hachinger Hufnagel goldrichtig. Stroh-Engel glich vom Punkt aus.

Zwickau bekam die Quittung dafür, dass es nach der Führung zu wenig fürs Spiel tat. Das 1:1 rüttelte wach. Maximilian Wolfram köpft aus acht Metern übers Tor (77.). Auch Leon Jensen brachte den Ball aus dem Gewühl nicht unter (83.).

Musste es halt der für seine Distanzschüsse berühmte „Manni“ Starke richten. Die Gäste attackierten nicht, sodass sich der Zehner den Ball zurechtlegen konnte und aus 25 Metern in die Maschen jagte.

Michael Thiele



Hachings Keeper Nico Mantl streckt sich beim Schuss von Manfred Starke vergeblich.

## „Es war kein weltbewegendes Foul“

**ZWICKAU** - Nach dem ersten Saisonsieg pustete Coach Joe Enochs tief durch. Es war ein hart erkämpfter Dreier gegen vor allem in der zweiten Halbzeit spielerisch starke Unterhaching.

In diesem Punkt waren sich die Trainer nach dem Spiel einig. Auch bei den

strittigen Spielszenen, vor allem dem von den Hachingern monierten Foul von Dustin Willms an

Stimmen

Alexander Fuchs direkt vom 1:0 herrschte Einigkeit. „Es war kein weltbewegendes Foul. Ich habe

mich mehr geärgert, wie wir danach reklamiert haben“, erklärte SpVgg-Coach Arie van Lent.

Auf der Gegenseite gab es einen Strafstoß gegen den FSV. „Der war gerechtfertigt“, urteilte Enochs zum ungeschickten Einsatz von Marco Schikora gegen Lucas Hufnagel. mthi

## Mai Der unheimlich stolze Kapitän

**DRESDEN - Dosenöffner, Türsteher, Premieren-Mann, Kapitän: Sebastian Mai** In seinem ersten Punktspiel für die Profis der SG Dynamo holte er den ersten Sieg und schoss sein erstes Tor in der Meisterschaft. Es war zudem das goldene. Besser hätte der Abend für den 26-Jährigen in Kaiserslautern nicht laufen können



Bei einem Eckball stand er richtig. Der stark aufspielende Patrick Weihs servierte den Ball. Vor Lauterns Kevin Kraus stiegen zwei Mann hoch, er lenkte den Ball mit dem Oberschenkel Richtung Tor. Keeper Avdo Spahic konnte da noch den Einschlag verhindern. „Mai war einfach gedankenschneller“, schüttelte Lautern Coach Boris Schommers nach dem Spiel verärgert den Kopf. „Das Tor war schon auch ein Zufallsprodukt“, gab der Dynamo-Spielführer bei MagentaSport zu Protokoll. Dem Dresdner fiel der Ball quasi

auf den Kopf. Es blieb der einzige Treffer an diesem Tag.

Doch nicht nur vorn zeigte er seine Qualitäten, vor allem hinten bestach Mai mit einem kompromisslosen Abwehrverhalten.

Er hatte überall Kopf und/oder Fuß dazwischen. „Das war schon ein schwieriges Spiel“, sagte er zu den zweiten 45 Minuten, die Dynamo durch Paul Willms Ampelkarte zu zehnt bestritt. „Wir mussten in der zweiten Halbzeit kämpfen, haben das durchgepresst und es insgesamt gut gemacht. Wir sind schon ein richtig gutes Team“, lobte er.

Die Zeit bei Dynamo beginnt für ihn daher optimal. Am Montag der Pokalsieg gegen den HSV, bei dem er mit seinem Tor zum 4:1 den Deckel vom Elfmeterpunkt draufschweißte. „Es waren zuletzt viele Träume, die mir gegönnt waren. Zum einen der Wechsel, zum anderen das Kapitänamt, das mich unfassbar stolz macht. Und dann auch zuletzt zwei Tore.“ nahro



Dynamo-Kapitän Sebastian Mai (l.) herzte seinen Trainer Markus Kauczinski.



Der Siegtorschütze streckte die Arme in die Luft: Manfred Starke schoss den FSV zum 2:1.

3. Liga

Ingolstadt - Uerdingen		heute, 13.00				
Magdeburg - Halle		heute, 14.00				
Mannheim - Köln		morgen, 19.00				
1. FC Hansa Rostock	1	1	0	0	3:1	3
1. TSV 1860 München	1	1	0	0	3:1	3
3. FSV Zwickau	1	1	0	0	2:1	3
4. Dynamo Dresden	1	1	0	0	1:0	3
5. Bayern München II.	1	0	1	0	2:2	1
5. Türkgücü München	1	0	1	0	2:2	1
7. 1. FC Saarbrücken	1	0	1	0	1:1	1
7. VfB Lübeck	1	0	1	0	1:1	1
9. SV Wehen Wiesbaden	1	0	1	0	0:0	1
9. SC Verl	1	0	1	0	0:0	1
11. FC Ingolstadt 04	0	0	0	0	0:0	0
11. Waldhof Mannheim	0	0	0	0	0:0	0
11. Viktoria Köln	0	0	0	0	0:0	0
11. KFC Uerdingen 05	0	0	0	0	0:0	0
11. 1. FC Magdeburg	0	0	0	0	0:0	0
11. Hallescher FC	0	0	0	0	0:0	0
17. SpVgg Unterhaching	1	0	0	1	1:2	0
18. 1. FC Kaiserslautern	1	0	0	1	0:1	0
19. MSV Duisburg	1	0	0	1	1:3	0
19. SV Meppen	1	0	0	1	1:3	0

**NISSAN INTELLIGENT MOBILITY**

### Die Nissan 0%-Wochen

0% Mehrwertsteuer, 0% Finanzierung, 0% Anzahlung<sup>1</sup>

Nissan Juke Visia DIG-T 117 6MT, 86 kW (117 PS), Benzin  
ab mtl. € 179,-<sup>2</sup>

- Intelligenter Autonomer Notbrems-Assistent mit Fußgänger- und Radfahrererkennung
- Voll-LED-Scheinwerfer
- Klimaanlage manuell, inkl. Pollenfilter

**Nissan Juke Visia DIG-T 117 6MT, 86 kW (117 PS), Benzin:** Kraftstoffverbrauch (l/100 km): innerorts 5,6, außerorts 4,5, kombiniert 4,9; CO<sub>2</sub>-Emissionen kombiniert (g/km): 112; Effizienzklasse: B. **Nissan Juke: Kraftstoffverbrauch kombiniert (l/100 km):** 5,1-4,8; CO<sub>2</sub>-Emissionen kombiniert (g/km): 118-110; Effizienzklasse: B (Werte nach Messverfahren VO [EG]715/2007).

<sup>1</sup>Das Angebot gilt nur für ausgewählte Modelle. <sup>2</sup>Fahrzeugpreis € 15.837,44, inkl. € 3.161,- Nissan Rabatt\*. Anzahlung € 0,-, Nettodarlehensbetrag € 15.837,-, Laufzeit 24 Monate (23 Monate à € 179,- und eine Schlussrate von € 11.723,-), 20.000 km Gesamtkilometerleistung, effektiver Jahreszins 0%, Sollzinssatz (gebunden) 0%, Gesamtbetrag € 15.837,-, Gesamtbetrag inkl. Anzahlung € 15.837,-. Ein Finanzierungsangebot der NISSAN BANK, Geschäftsbereich der RCI Banque S.A. Niederlassung Deutschland, Jagenbergstraße 1, 41468 Neuss. \*Bei Finanzierung eines Nissan Juke F16 Visia DIG-T 117 6MT, 86 kW (117 PS) mit einer UPE zzgl. Überführung von € 18.999,- gewähren wir Ihnen bei Zulassung bis 31.12.2020 einen Rabatt in Höhe des gültigen Mehrwertsteueranteils, der in dem jeweiligen Bruttokaufpreis enthalten ist. Dieser Rabatt entspricht einer Minderung von 13,79% des jeweiligen Bruttokaufpreises, zzgl. weiterer gewährter 2,85%, d.h. insgesamt 16,64%. In der Rechnung des teilnehmenden Nissan Händlers wird die Mehrwertsteuer auf Grundlage des reduzierten Nettokaufpreises ausgewiesen. Käufer sind jedoch nicht berechtigt, die Erstattung des auf dem Kassenbon ausgewiesenen Mehrwertsteueranteils zu verlangen. Gültig nur für Kaufverträge bis 30.09.2020 für Privatkunden. Abb. zeigt Nissan Juke Tekna mit Sonderausstattung.

**AUTO CENTER CHEMNITZ GmbH**  
Carl-Hamel-Str. 4 • 09116 Chemnitz • Tel.: 03 71/2 71 44 50 (Hauptbetrieb)  
Röhrsdorfer Allee 6 • 09247 Chemnitz • Tel.: 0 37 22/52 08-50  
www.nissan-autocenter-chemnitz.de



Erster Torschütze der Saison

John Patrick Strauß (l.) ist genau richtig eingelaufen und wird optimal bedient.

# Strauß: „Hört sich gut an!“

**WÜRZBURG** - Der erste Veilchen-Torschütze der Saison heißt John Patrick Strauß! Der 24-Jährige besorgte die 1:0-Führung in Würzburg, zum Schluss hieß es 3:0. „Das hört sich gut an“, strahlte er. „Aber am Ende ist es egal, Hauptsache, wir haben die Punkte.“ Strauß hatte schnell erfasst, dass sich Philipp Riese und Florian Krüger nach genau einer Stunde auf der linken

Seite durchkombinierten. „Ich laufe ja immer die Seite hoch und runter, habe spekuliert, dass die beiden da was Gutes vorbereiten. Das ‚Flo‘ dann den Ball noch so perfekt vors Tor spielt, war schon genial“, freute sich der Außenbahnspieler über seinen Treffer, den zweiten für den FCE überhaupt. Strauß war lange Zeit so etwas wie ein Edelreservist, kam immer mal rein, mach-

te sein Zeug. Erst nach der Coronapause im Frühjahr gehört er zum Stammpersonal. Er wurde immer wertvoller und selbstbewusster. „Das stimmt, ich habe mich am Anfang nicht viel getraut. Das hat sich um 180 Grad gedreht. Ich spüre das Vertrauen des Trainers. Das hilft mir und ich will immer so gut es geht der Mannschaft helfen“, sagte er. Ist das also der beste John Patrick Strauß, seit er in Aue ist? „Ich hoffe, ich werde noch besser“, erklärte er lächelnd. **nahro**



John Patrick Strauß (vorn) schiebt locker zum 1:0 für seine Auer ein.

**Einzelkritik**

1 = sehr gut      4 = ausreichend  
 2 = gut          5 = mangelhaft  
 3 = befriedigend      6 = ungenügend

**Trainer:** Schuster

**Männer:** 3

Gonther 3      Samson 3      Ballas 3

Riese 2      Gnjatic (bis 86.) 3      Cacutlua (ab 86.) -

Strauß 2      Nazarov (bis 75.) 4      Hochscheidt (bis 45.) 4

Zolinski (ab 75.) -      Testroet (ab 46.) 1

Krüger (bis 89.) 1      Baumgart (ab 89.) -

# Mit „Paco“ geht's vorwärts! Testroet und Krüger spielen ganz groß auf



Florian Krüger (l.) lief den Würzburger Kickers nicht nur in dieser Szene einfach davon.

**Erfolgreicher Geister-Auftakt!** Weil in Würzburg die Infektionszahlen zu hoch sind, durften keine Zuschauer rein. Die verpassten in der zweiten Hälfte einen überraschend aufspielenden FC Erzgebirge. Der legte sich den Gegner eine Hälfte lang zurecht, um nach der Pause aufzudrehen. 3:0 (0:0) hieß es am Ende nach Toren von John Patrick Strauß (60.), Pascal Testroet (63.) und Tom Baumgart (90.+3)

„Schön, dass wir nach einer unruhigen Woche eine Reaktion gezeigt haben, den Hebel nach dem Pokal-Aus in Ulm umlegen konnten“, freute sich FCE-Trainer Dirk Schuster nach der Partie. Was Aue am Dallenberg erwartete, das war nach exakt 31 Sekunden zu sehen. Würzburgs Florian Flecker flexte Philipp Riese um und sah Gelb. Die Kickers ver-

Testroet ging neben Florian Krüger in die Spitze. Aue spielte plötzlich Tempo-Fußball - und erfolgreichen dazu. Der FCE malte über Riese, Calogero Rizzuto und Krüger einen perfekten Angriff auf den Rasen. Krüger spielte am 16er einen Doppelpass mit Riese, passte scharf auf den langen Pfosten, der mitgelaufene Strauß schob ein - 1:0 Aue (60.). Und Krüger zeigte 180 Sekunden später gleich nochmal, was er drauf hat. Er zog von der Mittellinie auf links einen un-

glaublichen Sprint an. Seinen überlegten Ball in die Mitte verwertete Testroet. Er setzte Leroy Kwadwo und Keeper Fabian Kiefer ins Karussell, ließ sie aussteigen und drückte die Kugel in die Maschen - 2:0! Großes Kino von beiden! Der Rest war die totale Spielkontrolle gegen einen nun entnervten Gegner. Der kurz zuvor eingewechselte Tom Baumgart setzte dem Ganzen die Krone auf. In der Nachspielzeit wuchtete er eine Testroet-Flanke mustergültig per Kopf ins Netz. **Thomas Nahrendorf**



Pascal Testroet umkurvte auch noch Keeper Fabian Kiefer und netzte zum 2:0 für Aue ein.



FCE-Coach Dirk Schuster konnte nach dem Spiel mit seinen Kickern abklatschen. Seine Personalentscheidungen brachten die Partie in die richtige Richtung.



Pascal Testroet ballt die Fäuste - sein erstes Tor im ersten Spiel! Ein zweiter Treffer wurde ihm wegen Abseits verweigert.

**2. BUNDESLIGA - DER 1. SPIELTAG AUF EINEN BLICK**

**Alle Spiele, alle Tore**

**Würzburger Kickers - Erzgebirge Aue 0:3 (0:0)**  
 SR: Siewer (Drolshagen) - Tore: 0:1 Strauß (60.), 0:2 Testroet (63.), 0:3 Baumgart (90.+3)

**Hannover 96 - Karlsruher SC 2:0 (1:0)**  
 SR: Stieler (Hamburg) - Zuschauer: 500 - Tore: 1:0 Kaiser (25.), 2:0 Maina (85.)

**SV Sandhausen - Darmstadt 98 3:2 (2:1)**  
 SR: Winkmann (Kerken) - Zuschauer: 754 - Tore: 0:1 Honsak (19.), 1:1 Keita-Ruel (30.), 2:1 Keita-Ruel (38./Handelfmeter), 3:1 Keita-Ruel (74.), 3:2 Skarke (90.+4)

**Jahn Regensburg - 1. FC Nürnberg 1:1 (0:1)**  
 SR: Jöllnenbeck (Freiberg am Neckar) - Zuschauer: 3011 - Tore: 0:1 Handwerker (43.), 1:1 Besuschkow (58./Handelfmeter)

**Hamburger SV - Fortuna Düsseldorf 2:1 (1:0)**  
 SR: Dingert (Lebecksmühle) - Zuschauer: 1 000 - Tore: 1:0 Terodde (45.+2/Foulelfmeter), 2:0 Terodde (60.), 2:1 Zimmermann (90.+3) - Gelb-Rot: Apmoham (Düsseldorf/90. -wiederholtes Foul)

**Tabelle**

Heidenheim - Braunschweig	heute, 13.30
Greuther Fürth - Osnabrück	heute, 13.30
Kiel - Paderborn	heute, 13.30
Bochum - St. Pauli	morgen, 20.30
1. FC Erzgebirge Aue	1 1 0 0 3:0 3
2. Hannover 96	1 1 0 0 2:0 3
3. SV Sandhausen	1 1 0 0 3:2 3
4. Hamburger SV	1 1 0 0 2:1 3
5. SSV Jahn Regensburg	1 0 1 0 1:1 1
6. 1. FC Nürnberg	1 0 1 0 1:1 1
7. SC Paderborn 07	0 0 0 0 0:0 0
7. 1. FC Heidenheim	0 0 0 0 0:0 0
7. VfL Bochum	0 0 0 0 0:0 0
7. SpVgg Greuther Fürth	0 0 0 0 0:0 0
7. Holstein Kiel	0 0 0 0 0:0 0
7. VfL Osnabrück	0 0 0 0 0:0 0
7. FC St. Pauli	0 0 0 0 0:0 0
7. Eintracht Braunschweig	0 0 0 0 0:0 0
15. SV Darmstadt 98	1 0 0 1 2:3 0
16. Fortuna Düsseldorf	1 0 0 1 1:2 0
17. Karlsruher SC	1 0 0 1 0:2 0
18. Würzburger Kickers	1 0 0 1 0:3 0

**Der 2. Spieltag**

FCE Aue - Greuther Fürth	Fr., 18.30
Osnabrück - Hannover	Fr., 18.30
Düsseldorf - Würzburg	Sa., 13.00
Darmstadt - Regensburg	Sa., 13.00
Braunschweig - Kiel	Sa., 13.00
St. Pauli - Heidenheim	So., 13.30
Karlsruhe - Bochum	So., 13.30
Nürnberg - Sandhausen	So., 13.30
Paderborn - Hamburg	Mo., 20.30

# Erst Reyna, dann zwei mal Haaland!

## BVB beginnt die Bayern-Jagd

1. BUNDESLIGA - DER 1. SPIELTAG AUF EINEN BLICK

Alle Spiele, alle Tore

**Borussia Dortmund - Bor. Mönchengladbach 3:0 (1:0)**  
SR: Brych (München) - Zuschauer: 9300 - Tore: 1:0 Reyna (35.), 2:0 Haaland (54./Foulelfmeter), 3:0 Haaland (77.)  
**Eintracht Frankfurt - Arminia Bielefeld 1:1 (0:0)**  
SR: Brand (Gerolzhofen) - Zuschauer: 6500 - Tore: 0:1 Soukou (51.), 1:1 Silva (62.)

**1. FC Union Berlin - FC Augsburg 1:3 (0:1)**  
SR: Fritz (Korb) - Zuschauer: 4500 - Tore: 0:1 Vargas (41.), 1:1 Bülter (75.), 1:2 Gregoritsch (82.), 1:3 Hahn (89.)

**1. FC Köln - 1899 Hoffenheim 2:3 (1:2)**  
SR: Siebert (Berlin) - Tore: 0:1 Kramaric (4.), 1:1 Andersson (22.), 1:2 Kramaric (45.+3/Foulelfmeter), 2:2 Drexler (86.), 2:3 Kramaric (90.+2)

**Werder Bremen - Hertha BSC 1:4 (0:2)**  
SR: Stegemann (Niederkassel) - Zuschauer: 8400 - Tore: 0:1 Pekarik (42.), 0:2 Lukebakio (45.+2), 0:3 Matheus Cunha (62.), 1:3 Selke (69.), 1:4 Cordoba (90.)

**VfB Stuttgart - SC Freiburg 2:3 (0:2)**  
SR: Cortus (Röthenbach) - Zuschauer: 7123 - Tore: 0:1 Petersen (8.), 0:2 Sallai (26.), 0:3 Grifo (48.), 1:3 Kalajdzic (71.), 2:3 Wamangituka (81.)

**Bayern München - Schalke 04 8:0 (3:0)**  
SR: Zwayer (Berlin) - Tore: 1:0 Gnabry (4.), 2:0 Goretzka (19.), 3:0 Lewandowski (31./Foulelfmeter), 4:0 Gnabry (47.), 5:0 Gnabry (59.), 6:0 Müller (69.), 7:0 Sané (72.), 8:0 Musiala (81.)

### Tabelle

Leipzig - Mainz	heute, 15.30
Wolfsburg - Leverkusen	heute, 18.00
1. Bayern München	1 1 0 0 80 3
2. Hertha BSC Berlin	1 1 0 0 41 3
3. Borussia Dortmund	1 1 0 0 30 3
4. FC Augsburg	1 1 0 0 31 3
5. TSG 1899 Hoffenheim	1 1 0 0 32 3
5. SC Freiburg	1 1 0 0 32 3
7. Eintracht Frankfurt	1 0 1 0 11 1
7. Arminia Bielefeld	1 0 1 0 11 1
9. RB Leipzig	0 0 0 0 0 0
9. Bayer 04 Leverkusen	0 0 0 0 0 0
9. VfL Wolfsburg	0 0 0 0 0 0
9. 1. FSV Mainz 05	0 0 0 0 0 0
13. 1. FC Köln	1 0 0 1 23 0
13. VfB Stuttgart	1 0 0 1 23 0
15. 1. FC Union Berlin	1 0 0 1 13 0
16. Werder Bremen	1 0 0 1 14 0
17. Borussia Mönchengladbach	1 0 0 1 03 0
18. FC Schalke 04	1 0 0 1 08 0

**Der 2. Spieltag**

Hertha BSC - Frankfurt	Fr., 20.30
Mönchengladbach - Union Berlin	Sa., 15.30
Leverkusen - Leipzig	Sa., 15.30
Mainz - Stuttgart	Sa., 15.30
Augsburg - Dortmund	Sa., 15.30
Bielefeld - Köln	Sa., 15.30
Schalke - Bremen	Sa., 18.30
Hoffenheim - München	So., 15.30
Freiburg - Wolfsburg	So., 18.00



Die BVB-Spieler jubeln mit dem lautstarken Erling Haaland.

Was für eine Sprungkraft, was für eine Dominanz auf dem Platz! Erling Haaland köpft wuchtig aufs Gladbacher Tor.

**DORTMUND - Eins, zwei, drei Borussia Dortmund hat die Jagd auf Serienmeister Bayern München erfolgreich eröffnet. Der Vizemeister besiegte im Topspiel Borussia Mönchengladbach verdient mit 3:0 (1:0) und baute damit eine bemerkenswerte Serie aus: Es war der zwölfte Pflichtspielerfolg des BVB gegen die Gladbacher in Folge.**

in seinem ersten Bundesligaspiel Reyna - und der US-Amerikaner ließ Torhüter Yann Sommer keine Chance. Jungstar Jadon Sancho hätte per Kopf vor der Pause fast noch erhöht (40.). Der BVB nahm den Schwung mit in den zweiten Durchgang. Nach einem Zweikampf zwischen Reyna und Rami Bensebaini entschied Schiedsrichter Felix Brych nach Ansicht der TV-Bilder auf Elfmeter. Nach kurzer Besprechung überließ Sancho Sturmpartner

### Dortmund - M'gladbach



Haaland den Ball, der Norweger verwandelte sicher. Gladbachs Coach Marco Rose reagierte auf den Zwei-Tore-Rückstand und brachte die in der Vorbereitung länger fehlenden Marcus Thuram und Alassane Plea. Als später noch Herrmann kam, wurden die Gäste mutiger. Es mangelte oft aber an der Präzision. Haalands zweiter Treffer nach einem Konter beseitigte die letzten Zweifel am BVB-Erfolg. Hummels befand nach dem Abpfiff: „Das war ein schöner Start von uns, aber wir sind noch weit weg vom Optimalen. Eins ist aber jetzt schon klar: Wir haben unwahrscheinlich viel Qualität in unserer Mannschaft.“



Ruben Vargas köpft zum 1:0 für Augsburg ein, Torwart Andreas Luthe war geschlagen.



Union-Coach Urs Fischer (r., mit „Co“ Markus Hoffmann) hatte im Spiel gegen Augsburg reichlich Grund zum Meckern.

## „Ist richtig ärgerlich“ Kruse kann Unions Pleite nicht abwenden

**BERLIN - Max Kruse hat bei seinem Bundesliga-Comeback nach 504 Tagen einen Fehlstart des 1. FC Union Berlin nicht verhindern können.**

„Fußball-Gott“, so schallte es schon vorm Anpfiff durch das Stadion. Gemeint war aber kein Unioner. Die Huldigung galt Gäste-Torwart Rafal Gikiewicz, der gleich in seinem ersten Liga-Spiel für den FCA an seine alte Wirkungsstätte zurückkehrte. Gikiewicz konnte die Atmosphäre entspannt genießen - und zwar auch noch lange nach dem Anpfiff.

Der Top-Zugang der Eisernen wurde beim 1:3 (0:1) gegen den FC Augsburg nach 71 Minuten eingewechselt, konnte als Joker aber die Niederlage nicht mehr abwenden.

Ruben Vargas (41.), Michael Gregoritsch (82.) und André Hahn (89.) sorgten mit ihren Toren für den ersten Sieg des FCA in der Bundesliga gegen Union und einen perfekten Saisonauftakt des Teams von Trainer Heiko Herrlich. Kurz nach der Einwechslung von Kruse hatte Marius Bülter (75.) mit seinem Ausgleich für Berliner Hoffnung gesorgt.

Erstmals seit einem halben Jahr waren immerhin wieder rund 4500 Zuschauer im Stadion an der Alten Försterei. Sie bestätigten ihr Image als lautstarke, leidenschaftliche Fans.



Max Kruse

### Berlin - Augsburg



Denn die Berliner Offensivharmlosigkeit war frapperend nach dem Abgang von Toptorjäger Sebastian Andersson zum 1. FC Köln und der Verletzung von Anthony Ujah. Union-Coach Urs Fischer befand: „Wir waren in den entscheidenden Situationen nicht klar genug dran und haben als Team nicht gut verteidigt.“ Kruse schimpfte angefassener: „Das ist richtig ärgerlich, da brauchen wir nichts schönreden.“

## Schon 5. Sieg! Starke DFB-Girls in der EM-Quali



So schön ist Frauen-Fußball! Alexandra Popp zieht per Fallrückzieher vor der Irin Niamh Fahey ab.

**ESSEN** - Die deutschen Fußballerinnen haben ihren Durchmarsch in der EM-Quali unbeirrt von der langen Corona-Zwangspause fortgesetzt. Die dominante DFB-Truppe bezwang beim Re-Start in Essen Irland mit 3:0 (3:0) und löste mit dem fünften Sieg im fünften Spiel den bisherigen Spitzenreiter (13 Punkte) der Gruppe I ab. Marina Hegering (8.), Dzsenifer Marozsan (38.) und Lea Schüller (41.) sorgten mit ihren Treffern dafür, dass der Rekorderopameister voller Selbstvertrauen zur nächsten Aufgabe am Dienstag (16.00 Uhr/ARD) nach Montenegro reisen kann. „In der ersten Halbzeit haben wir

viele Dinge richtig gemacht, aber in der zweiten fehlte mir ein wenig“, bilanzierte Bundestrainerin Martina Voss-Tecklenburg: „Ein bisschen

### Deutschland - Irland



mehr Spielintelligenz und Konsequenz hätte ich mir gewünscht.“ Die Gruppensieger und die drei besten Zweiten sind für die Endrunde 2022 in England qualifiziert.



Das 1:0! Giovanni Reyna überlistet Keeper Yann Sommer.

# FCB-Traumteam in Ballerlaune! Gnabry und Sané spielen stark



Serge Gnabry

**D**iese Machtdemonstration seiner Triple-Jungs machte Hansi Flick rundum glücklich. Das 8:0 (3:0) gegen wehrlose Schalke war genau das Bild der Stärke, das der Münchner Trainer zum Bundesliga-Auftakt allen Bayern-Jägern bieten wollte: „Es war uns wichtig zu zeigen, dass wir auch in dieser Saison da sind.“

Die Bayern spielten nur 26 Tage nach dem Champions-League-Gewinn und einer sehr kurzen Vorbereitung gleich

wieder in Triple-Qualität auf. Und bei den acht Watschn für den Sparrings-

München - Schalke



partner aus Gelsenkirchen stachen zwei Turbokicker aus einem Münchner Klussteam noch heraus. Dreifach-Torschütze Serge Gnabry und Königstransfer Leroy Sané brillierten als Flügelzange in den Trikots mit der 7 und der 10 so, wie es ein Jahrzehnt lang die Bayern-Legenden

Franck Ribery und Arjen Robben getan hatten. „Vorne hatten wir enorm viel Speed“, bestätigte Flick, bremste aber auch: „Wir hatten das erste Spiel. Machen wir mal langsam jetzt.“ Das Gezeigte sei nun der Maßstab für das Duo und das Team.

Sané legte seinem Nationalmannschaftskollegen Gnabry zwei Tore auf, eines erzielte der 24-Jährige bei seinem Bayern-Debüt gegen seinen Ex-Klub selbst. „Ich bin sehr glücklich. Es hat sich sehr gut angefühlt, endlich mit den Jungs zusammen Fußball zu spielen“, sagte Sané, der nach seinem auskurierten Kreuzbandriss deutlich an Fahrt aufnimmt.

Das 7:0! Leroy Sané überwindet Schalkes Schlussmann Ralf Fährmann.



Foto: imago images/MS

## Ergebnisse

**20. Etappe, Lure - La Blanche des Belles Filles (Bergzeitfahren über 36,2 Kilometer):**

1. Tadej Pogacar (SLO/UAE Emirates) 55:55 Min.; 2. Tom Dumoulin (NED/Jumbo-Visma) 1:21 Min.; 3. Richie Porte (AUS/Trek-Segafredo) + 1:21; 4. Wout van Aert (BEL/Jumbo-Visma) + 1:31; 5. Primož Roglic (SLO/Jumbo-Visma) + 1:56; 6. Rémi Cavagna (FRA/Deceuninck-Quick-Step) + 1:59; 7. Damiano Caruso (ITA/Bahrain-McLaren) + 2:29; 8. David de la Cruz (SPA/UAE Emirates) + 2:40; 9. Enric Mas (SPA/Movistar) + 2:45; 10. Rigoberto Uran (COL/EF Pro Cycling) + 2:54 ... 17. Maximilian Schachmann (Berlin/Bora-hansgrohe) + 3:59 ... 21. Lennard Kämna (Wedel/Bora-hansgrohe) + 4:12 ... 25. Simon Geschke (Berlin/CCC) + 4:38 ... 28. Nils Politt (Köln/Israel Start-Up Nation) + 5:04 ... 51. Emanuel Buchman (Ravensburg/Bora-hansgrohe) + 6:52 ... 57. Tony Martin (Cottbus/Jumbo-Visma) + 6:59 ... 79. Max Walscheid (Neuwied/NTT Pro Cycling) + 7:52 ... 92. Roger Kluge (Eisenhüttenstadt/Lotto-Soudal) + 8:30 ... 121. Jonas Koch (Schwäbisch Hall/CCC) + 9:31 ... 143. Nikias Arndt (Buchholz/Sunweb) + 11:04

**Gesamtwertung (Gelbes Trikot):** 1. Pogacar 84:26:33 Std.; 2. Roglic + 59 Sek.; 3. Porte + 3:30; 4. Mikel Landa (SPA/Bahrain-McLaren) + 5:58; 5. Mas (SPA/Movistar) + 6:07; 6. Miguel Angel Lopez (COL/Astana) + 6:47 Min.; 7. Dumoulin + 7:48; 8. Uran + 8:02; 9. Adam Yates (ENG/Mitchelton-Scott) + 9:25; 10. Caruso 14:03 ... 34. Kämna + 2:14:33 Std. ... 38. Buchmann + 2:19:19 ... 48. Geschke + 2:43:21 ... 55. Schachmann + 3:00:50 ... 118. Martin + 5:02:50 ... 120. Politt + 5:07:53 ... 125. Koch + 5:12:04; 126. Arndt + 5:12:50 ... 134. Walscheid + 5:29:38 ... 146. Kluge + 6:05:42

**Sprintwertung (Grünes Trikot):** 1. Sam Bennett (IRL/Deceuninck-Quick-Step) 319 Pkt.; 2. Peter Sagan (SLK/Bora-hansgrohe) 264; 3. Matteo Trentin (ITA/CCC) 250

**Bergwertung (Rot-gepunktetes Trikot):** 1. Pogacar 82 Pkt.; 2. Richard Carapaz (ECU/Ineos Grenadiers) 74 Pkt.; 3. Roglic 67

**Teamwertung:** 1. Movistar (SPA) 253:34:22 Std.; 2. Jumbo-Visma (NED) + 18:31 Min.; 3. Bahrain-McLaren (BAH) + 57:10 ... 15. Bora-hansgrohe (GER) + 5:03:57 Std. ... 17. Sunweb (GER) + 7:12:32

# Sieg im Bergzeitfahren Pogacar rast ins Gelbe!



So feierte Tadej Pogacar bei der Siegerehrung warf der neue Gesamterste übermütig den Stoff-Löwen in die Luft.

**LA PLANCHE DES BELLES FILLES - Nach einem Tag für die Geschichtsbücher schlug Tadej Pogacar die Hände vor das Gesicht und konnte sein Glück nicht fassen.**

Der junge Slowene warf den Stoff-Löwen in die Luft und präsentierte stolz das Gelbe Trikot auf dem Podium. „Ich glaube, ich träume. Ich weiß nicht, wann ich das kapieren werde“, sagte der Youngster, nachdem er das Radsport-Wunder bei der 107. Tour de France perfekt gemacht hatte. Mit einer furiosen Fahrt knöpfte der 21-Jährige seinem bislang so souveränen Landsmann Primož Roglic noch im Bergzeitfahren am vorletzten Tag das Gelbe Trikot ab und steht damit unmittelbar vor dem Gesamtsieg.



standen konsterniert im Zielbereich und konnten das Geschehene nicht begreifen. Der Tour-Debütant Pogacar gewann den Kampf gegen die Uhr über 36,2 Kilometer und ließ Roglic 1:56 Minuten hinter sich.

Maximilian Schachmann

Pogacar geht nun mit einem Vorsprung von 59 Sekunden auf die letzte Etappe nach Paris, wo das Gelbe Trikot traditionsgemäß nicht mehr angegriffen wird. Er wird als zweitjüngster Gesamtsieger in die Tour-Historie eingehen.

Bester Deutscher war im Kampf gegen die Uhr Maximilian Schachmann, der 3:59 Minuten zurück auf einen starken 17. Platz fuhr. „Ich bin nach Gefühl gefahren. Am Ende lief es gar nicht so schlecht“, sagte Schachmann, der bereits Kräfte für die WM in einer Woche sparen wollte.



Primož Roglic strampelte vergeblich - er musste nach dem Bergzeitfahren das Gelbe Trikot ausziehen ...

... und war im Ziel total niedergeschlagen.

# Gulacsi hat noch große Pläne bei RB

**LEIPZIG - RB-Torhüter Peter Gulacsi will noch viele Jahre auf Top-Niveau spielen.**

Der 30-Jährige verriet, sein Anspruch sei es, in jedem Spiel jedes Wettbewerbs zu spielen. Angesichts der Tatsache, dass der langjährige Ersatztorhüter Yvon Mvogo für zwei Jahre an PSV Eindhoven ausleihen wurde, dann aber zurückkommen soll, meinte Gulacsi, der noch Vertrag bis 2023 (plus Option) hat: „Ich plane viel länger als zwei Jahre. Freiwillig werde ich keinen Platz machen.“

Für die heute (15.30 Uhr/Sky) mit dem Heimspiel gegen den FSV Mainz 05 beginnende neue Saison erwartet der ungarische Nationaltorhüter, dass sein Team den Abstand zum FC Bayern und zum BVB weiter verkürzt. Ein Platz unter den besten vier Bundesliga-Mann-

schaften sei das Ziel, um wieder Champions League spielen zu können.

„Die Erfahrungen, die wir da sammeln, können wir nutzen. Die zwei Spiele im Champions-League-Finallturnier gegen

Atletico Madrid und Paris Saint Germain haben gezeigt, dass wir mit den Besten mithalten können, wenn wir unser oberstes Level erreichen“, verriet der ungarische Auswahl-Schlussmann.



Peter Gulacsi reckt und streckt sich nach dem Ball - und hat bei RB noch große Pläne.

Foto: Picture Point/Peter Schatz

## Impressum

UNABHÄNGIGE TAGESZEITUNG FÜR SACHSEN

**Chefredakteur:** Robert Kühne  
**Stellvertreter des Chefredakteurs:** Sebastian Günther (verantwortlich)  
**Stellvertretende Chefredakteur:** Dana Peter  
**Artredaktion:** Holm Röhner  
**Textchef:** Mario Adolphsen  
**Dresden:** Gerhard Jakob (Ltg.), Ronny Klein (Stellv.)  
**Chemnitz:** Dana Peter  
**Leipzig:** Alexander Bischoff  
**Politik:** Friedrich Schwarz (Ltg.)  
**Landespolitik:** Thomas Staudt, Torsten Hiescher  
**Show/Unterhaltung:** Mario Adolphsen (Ltg.)  
**Kultur:** Guido Glaner (Ltg.), Heiko Nemitz  
**Sport:** Dirk Löpel (Ltg.)  
**MPO am Sonntag:** Markus Griese (Ltg.), Uwe Sittler  
**Produktion:** Sebastian Günther

**Verlag:** Morgenpost Sachsen GmbH, Ostra-Allee 16, 01067 DD  
**Verantwortlicher Geschäftsführer:** Niklaus von der Hagen  
**Verantw. für die Anzeigen:** DDV Media SZ GmbH, Denni Klein  
**Anzeigen-Kundendienst:** 0351/840 444  
**Technischer Leiter:** Volker Klies  
**Druck:** Dresdner Verlagshaus Druck GmbH, Meinelstr. 2, 01129 DD  
**MPO-Redaktion Dresden:** Ostra-Allee 16, 01067  
 0351/4884-2661, -2678 (Fax)  
**MPO-Redaktion Chemnitz:** Straße der Nationen 12, 09111  
 0371/690663-300, -333 (Fax)  
**MPO-Redaktion Leipzig:** Karl-Liebknecht-Str. 16, 04107  
 0341/2491 4222  
**Abo-Kundendienst:** 0351/4884 2686 (Dresden)  
 0371/69066 3350 (Chemnitz)  
**Preis für das Monatsabo:** Ab 1. April 2020 neuer Preis: So, 7,90 Euro (per Bote) inkl. Mo.-Sa. 30,80 Euro (per Bote) So, 10,40 Euro (per Post)  
 Es gilt die Anzeigen-Preisliste Nr. 20/2019  
 Im Falle höherer Gewalt und bei Arbeitskampf (Streik oder Aussperrung) besteht kein Belieferungs- oder Entschädigungsanspruch, Erfüllungsort und Gerichtsstand ist Dresden.  
 Für unverlangt eingesandene Manuskripte oder Fotomaterial wird keine Haftung übernommen. Keine Rücksendung.



Nachrichten

**DEL2 startet im November**

**EISHOCKEY** - Der Spielbetrieb in der DEL2 beginnt unter Einhaltung der regionalen behördlichen Vorgaben am 6. November, der Spielplan wurde festgelegt. Im Verlauf der Saison hoffen die Vereine auf eine Lockerung der Zuschauer-Beschränkungen. Derzeit ist eine maximal 20-prozentige Auslastung der Hallen erlaubt.

**Große ist offiziell Boss**

**EISSCHNELLAUF** - Claudia Pechsteins Lebensgefährtin Matthias Große wurde mit deutlicher Mehrheit zum Präsidenten der Deutschen Eisschnellauf-Gemeinschaft gewählt. Bei der Mitgliederversammlung in Frankfurt/M. erhielt der 52-jährige Immobilien-Unternehmer aus Berlin 80,45 Prozent der Stimmen.



Matthias Große

Er fungierte seit drei Monaten bereits als kommissarischer Boss, hatte dabei Bundestrainer Erik Bouwman und Sportdirektor Matthias Kulik gefeuert.

**Kaymer und Woods raus**

**GOLF** - Für Martin Kaymer (35/Mettmann) und Superstar Tiger Woods sind die 120. US Open bereits nach dem zweiten Tag beendet. Kaymer scheitert mit insgesamt 147 Schlägen um einen Schlag am Cut. Er hatte die US Open 2014 gewonnen. Noch schlimmer erging es dem 44-jährigen Kalifornier. Der 15-malige Major-Sieger Woods verpasste bei der mit 12,5 Millionen US-Dollar dotierten Veranstaltung in Mamaroneck/New York mit 150 Schlägen deutlich die Quali für die beiden entscheidenden Runden.

TV-Tipps

- ARD  
17.00 - 19.19 Rad: Tour de France, 21. (letzte) Etappe
- ZDF  
17.10 - 17.55 Uhr: Sportreportage
- MDR  
15.30 - 16.40 Sport im Osten
- Sat.1  
13.00 - 14.50 Auto: DTM auf dem Nürburgring
- Sport1  
11.00 - 13.00 Fußball: Doppelpass - Talk; 13.00 - 14.15, 15.00 - 16.00 Auto: ADAC GT Masters und GT4 Germany auf dem Hockenheimring
- Eurosport  
05.00 - 15.05 Auto: 24-Stunden-Rennen in Le Mans/FRA; 15.40 - 19.35 Rad: Tour de France, 21. (letzte) Etappe
- Servus.TV  
10.20 - 15.00 Motorrad: Großer Preis Emilia-Romagna in Misano/SMAR, Rennen Moto3, Moto2, MotoGP
- ProSieben Maxx  
18.55 - 01.40 American Football: NFL, Carolina - Tampa, anschl. Kansas - LA Chargers
- Sky  
11.30 - 13.00 Fußball: Sky90; 12.50 - 22.00 England: Premier League, 4 Spiele live, u.a. Chelsea - Liverpool; 13.00 - 15.30 2. Bundesliga: Konferenz + Einzel; 14.00 - 16.00, 18.00 - 20.00 Tennis: ATP-Turnier in Rom/ITA; 14.30 - 20.30 Fußball: Bundesliga, Leipzig - Mainz, anschl. Wolfsburg - Leverkusen; 19.00 - 24.00 Golf: US Open in Mamaroneck/USA

Sport-Hotline

REDAKTION  
**0351/48 64 26 31**  
(14-22 Uhr)  
E-MAIL  
mopodd.sport@dd-v.de

# Laura & Margareta raus, aber deutsches Duo im EM-Finale!



Der Rücken war's! Laura Ludwig konnte deshalb ihr EM-Viertelfinale nicht beenden.

Traurige Mienen bei Margareta Kozuch (l.) und Laura Ludwig.

**JURMALA** - Olympia-siegerin Laura Ludwig und ihre Partnerin Margareta Kozuch sind bei der Beachvolleyball-EM in Lettland im Viertelfinale gescheitert - ein weiteres deutsches Duo zog dagegen ins Endspiel ein.

Kim Behrens/Cinja Tillmann setzten sich mit 2:0 (21:19, 21:17) gegen die an Nummer vier gesetzten Russinnen Nadeschda Makrogussowa/Swetlana Cholomina im Halbfinale durch. Heute treffen Behrens/Tillmann im Kampf um den Titel auf Joana Heid-

**Beachvolleyball**

rich/Anouk Verge-Depre (Schweiz), die im Viertelfinale die Hamburgerinnen Ludwig/Kozuch mit 2:1 (17:21, 21:16, 11:4) ausgeschaltet hatten. Ludwig musste wegen einer Rückenverletzung im entscheidenden dritten Satz aufgeben.

Für Behrens, die ihre erste EM spielt, und Tillmann ist es schon jetzt die bislang beste Platzierung bei einer EM. „Wir sind sehr überrascht, dass wir hier so ein großartiges Turnier spielen nach dem miserablen Start“, sagte Tillmann. „Wir haben erst eine Woche vor dem Turnierstart erfahren, dass wir hier antreten dürfen. Wir sind ohne große Erwartungen angereist, wollten einfach nur rausgehen und spielen.“

# Frijns siegt und kommt Müller näher

**NÜRBURG** - Robin Frijns hat das chaotische elfte Saisonrennen der DTM auf dem Nürburgring gewonnen und in der Gesamtwertung den Rückstand auf den führenden Nico Müller (Schweiz) verkürzt.

(Minden/Audi) wurde Zweiter vor BMW-Pilot Marco Wittmann (Markt Erlbach). Müller (216) hat nur noch 13 Punkte Vorsprung auf den ersten Verfolger Frijns, Rast folgt mit 180 Zählern auf Rang drei der Gesamtwertung.

Frijns im Audi auch nach dem dritten Re-Start seine Führung. Müller, der in der siebten Runde nach dem ersten Wiederbeginn von Jamie Green (Groß-

britannien) berührt wurde und sich wegdrehte, legte eine Aufholjagd hin, konnte am Ende aber nicht mehr bis ganz nach vorn fahren.

DTM

„Insgesamt ist es unglücklich verlaufen, aber es war sehr wichtig, wieder nach vorne zu kommen und wichtige Punkte mitzunehmen“, sagte Müller: „Aber es wäre definitiv mehr möglich gewesen, deshalb ist es frustrierend.“

In dem Rennen mit insgesamt drei Safety-Car-Phasen behauptete der Niederländer



Daumen rauf und Siegtrophäe präsentiert! Robin Frijns jubelt auf dem Nürburgring.



Nico Müller

Audi-Pilot Müller, der nach einem Dreher bis ans Ende des Feldes durchgereicht wurde, konnte mit Platz fünf zumindest Schadensbegrenzung betreiben. Titelverteidiger Rene Rast